Nota:
En tinta negra: OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas
En tinta roja: Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB

L - l

l: s. f., 'l'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 15.51 [Cartagena]: Y la .b.e.l. dizen / lo natural no compuesto / quen vuestra alteza esta puesto.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

la [sic]: cfr. las ?

labio: s. m., 'labbro'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 2.35 [Francisco Vaca]: Ni en redondez falta nada / ni en ser larga pierde cosa / assi ques proporcionada / la boca muy bien formada / los labios como vna rosa.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

labium: s. n. lat., 'labbro'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.412 [Garci Sánchez de Badajoz]: Fenescieron mis desseos / descansaron mis cuydados / que ya son desamparados / **labia** circa dentes meos / delos dolores passados.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

labor: s. f.
1) 'costruzione'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.459: Lector no te pienses que fuesse labrada / de obra muy rica de maçoneria / que otra lauor muy mas eleuada / en gran marauilla mis ojos tenia.
Burgos 1.1742: No vio la su casa de tal arteficio / ni enella lauores de ygual marauilla / su fabrica simple sin obra senzilla / minerua negara caber en su officio.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.29 [Rodrigo Cota]: Ya la casa se deshizo / de sotil lauor estraña / y tornosse esta cabaña / de cañuelas de carrizo.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.10 [Guevara]: Yo mire el gran edeficio / de vuestra vana lauor.
JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.13 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi lo todo torreado / destraña lauor denueuo.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'ricamo'
GManr 3.605 [Gómez Manrique]: Y bien como los dechados / errados enlas lauores / son sin dubda causadores / delos corruptos traslados.
P-R 54a.12 [Anónimo]: Por que vos soys el dechado / de que tiran las lauores.

labrador: s. m., 'contadino'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.209 [Gómez Manrique]: Y castiga los cohechos / que hazen arrendadores / alos tristes labradores / que sabras que son mayores / que sus tributos y pechos.
LE 3.57 [Lope de Estúñiga]: Y tan bien por otra parte / de muy baxos labradores / muy altos emperadores / por que fortuna reparte / como quiere sus fauores.
SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 30b.6 [Anónimo]: Quel buen labrador quel monte desgaja.
Manr, Manr Coplas (__)

labrar: verbo
1) 'lavorare', 'cucire'

OD 24a.6 [Ginés de Cañizares]: Y labro en vuestro dechado / sus plagas con carmesi / de su sangre matizado / yemplentol dolor alli / de sus manos pies costado.
OD 24b.74 [Bachiller Alonso de Proaza]: Assi el rey crucificado / de sus victorias famosas / saco muestras muy preciosas / Y labro en vuestro dechado / por sus armas cinco Rosas.
OD 24b.81 [Bachiller Alonso de Proaza]: Y quiso labrar assi / sentidas y no eleuadas / inuisibles mas bordadas / Sus plagas con carmesi / de vos sola contempladas.
Sant 1.139: de hilos darabia *labrado texido / y nueue donzellas en torno plañendo.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'scolpire'
OD 27.22 [Nicolás Núñez]: Y fueron las armas de fe pura y fuerte / y de fortaleza *labrado ellescudo / atal quel contrario por fuerça no pudo / romper con encuentro por ser de tal suerte.
FPG 1.234: Consiento alos carpinteros / su madera bien labrar / y otorgo alos pedreros / esculpir y entallar.
Burgos 1.331: Subiendo lacuesta mostrome vna boca / que al centro inferior por grados descende / labrada por arte enla biua roca / que quanto mas baxa mas ancha sestiende.
Burgos 1.457: Lector no te pienses que fuesse labrada / de obra muy rica de maçoneria / que otra lauor muy mas eleuada / en gran marauilla mis ojos tenia.

3) 'edificare'
OD 39c.66 [Tapia]: Pues casa santificada / do mi espiritu recrea / de mano de dios labrada / llamandote consagrada / bien dira qual quier que sea.
LV 9.19 [don Luys de Vivero]: Conesta seguridad / que tome de mi dolor / labrara la soledad / vn muro enla voluntad.
R 16trob.50 [don Juan Manuel]: y de muy blanco alabastro / hizo labrar vn altar.

4) 'ricamare'
GManr 1.624 [Gómez Manrique]: Mas amarga se mostrando / la quarta que filomena / quando no pudo hablando / y notifico labrando / su desigualada pena.
Cart 3b.50 [Cartagena]: por que sallo del dechado / que todos vimos labrado / de mano de juan de mena.

5) 'costruire'
Gue 4a.81 [Guevara]: Amor en labrar virote / reyros de chico salto.

labro: s. m. ant., 'labbro'
OD 25.539 [Pero Guillén de Segovia]: Ca señor mientre sere / tu que seras / los mis labros abriras / y gozare.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lacedemonia: Laconia (regione dell'antica Grecia con Sparta)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.83 [Gómez Manrique]: Si desto quieres enxemplos / mira la gran Babilonia / tebas y lacedemonia / el gran pueblo de sydonia.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lacerado: adj. sust., 'miserabile', 'sfortunato'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR (__)
VA 1.23 [Vizconde de Altamira]: Que yo vi reyes nascidos / morir pobres sojuzgados / y otros pobres lazerados / en breue tiempo subidos / y en muy mas breue abaxados.
VA 1.91 [Vizconde de Altamira]: Este mundo lazerado / que os quexeys de su siniestro / antes le deueys dar grado / por que os ha hecho maestro / daueros acuchillado.
Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

laceria: s. f., 'sofferenza'
OD 25.899 [Pero Guillén de Segovia]: Ca de gran tribulacion / y miseria / suziedad y gran lazeria / y confusion.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lacerio: s. m. ant., 'sofferenza' (di San Lazzaro)
OD 9.203 [Mosén Juan Tallante]: para ser escarnescido / subiugado sometido / al mas vltimo lazerio / ques morir.
Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.323 [Gómez Manrique]: Siguesse que los imperios / y reynados / no son no desaforrados / de lazerios.

LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lacería: s. f., 'passamaneria'
OD (__)
Sant 6.84: De rubis y diamantes / era la maçoneria / y de gruessa perleria / las lizeras [sic] circunstantes.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lachrima: cfr. **lacrĭma**

lacio: adj. cal., 'appassito'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, DSP, LS, GSB, C (__)
R 22g:c.16 [Quirós]: En veros se tornan lacias / tanto os quiso dios subir.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

laçiua: cfr. **lascivia**

lacrĭma: s. f. lat., 'lacrima'
OD 40.51 [Anónimo]: In hac **lachrimarum** valle / beuimos desconsolados.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lacrimable: adj. cal. ant., 'lacrimoso'
OD (__)
Sant 1.94: Con humidos ojos jamas no cessauan / el su lacrimable y esquiuo lloro.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lactancio: n. p. pers., 'Lattanzio' (Lucio Cecilio Lattanzio Firmiano, scrittore latino)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.847: Veras el famoso que tanto sabia / en arte oratoria quintiliano / el pobre lactancio el gran firmiano / que contra gentiles tan alto escriuia.
Burgos 1.Str.[CXLIX]: Habla lactancio.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB,C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lácteo: adj. cal., 'latteo'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.CXLVIIIb.1: Río fluente, láctea eloquençia, / Marqués cuyo estilo es gran marauilla / por cuyo rrenombre, virtud, excçelençia / de muchos estraños fue vista Castilla:.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lado: 1) s. m., 'lato'
OD (__)
Sant 6.89: Bolui al siniestro lado / y vi tres magnos varones / que las sus dispusiciones / denotauan gran estado.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.159: y yo que pensaua quedarme señero / gimiendo mis males el caso passado / halle que tenia conjunto ami lado / vn viejo quen vista semblaua estrangero.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 11.17 [Cartagena]: fueron tales y tamañas / que apartarnos de su lado / le fue romper sus entrañas.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 65: El adelantado de murcia pedro fajardo traya enel lado izquierdo encima del coraçon vn monton de perlas vna cruz de oro / encima amanera delos mojons que ponen enlos caminos donde han muerto algun ombre / y dezia la letra.
GM, V, P-R (__)
Manr 14.3: En vna llaga mortal / desigual / questa enel siniestro lado.
Manr Coplas (__)

2) locuc. adv., 'al lato'
Sant 6.32: Cada qual cerco [sic] embraçado / amanera despartanas / las faldas no cortesanas / pero las flechas al lado.
Burgos 1.469: Al lado siniestro las quatro centellas / que infunden al ombre claror dela lumbre / por quien se guarnesce de moral costumbre / en gestos dispares estauan muy bellas.

3) locuc. verb., 'omettere'
OD 9.198 [Mosén Juan Tallante]: que por culpa de pecado / dado el precio de tu lado / heziste del hombre dios / tu dios y hombre.

ladrar: verbo
1) 'abbaiare'
OD (__)
Sant 7.59: Guardad vos de mal beuir / pues canes anoche mala / no ladran ni es quien vala / si dios lo quiere punir.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 2.8 [Juan Rodríguez del Padrón]: que del todo enmudesci / que no se si no ladrar.
JRP 2.13 [Juan Rodríguez del Padrón]: Ladrando con mis cuydados / mil vezes me viene amientes / de lançar en mi los dientes / y me comer abocados.
BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'criticare'
Burgos 1.1819: Hijo muy claro del mas noble padre / que al tiempo de oy conosce la gente / costumbre es humana que aya quien ladre / no digo el que sabe mas quien poco siente.

ladrillar: verbo, 'mattonare'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.404 [Gómez Manrique]: Mas vi cercada de duelo / vna sala mucho larga / las paredes conel cielo / y su *ladrillado suelo / todo cubierto de marga.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

ladrón: s. m., 'ladrone'
OD 4.10 [Mosén Juan Tallante]: lleuanos dosta el ladron / que saluaste por dezir / memento mei.
OD 11.30 [Mosén Juan Tallante]: enlo alto del tormento / de ladrones aparcero / de pinturas sanguinosas / ocupado todo el cuero.
OD 13.47 [Mosén Juan Tallante]: Va la via del caluario / do fue todo consumido / y el ladron establecido / por perpetuo jubilario.
OD 34.76 [Losada]: Yal ladron vos le otorgastes / la gloria al fin de sus dias / pues sus yerros no mirastes / y siempre piedad vsastes / perdonad las culpas mias.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 1.178 [don Diego López de Haro]: Que aun que tiene poco seso / siempre da [sic] por descubierto / yes ladron tan crudo y cierto / que al que dexa de ser preso / queda muerto.
LV, HM (__)
RC 1.3 [Rodrigo Cota]: Cerrada estaua mi puerta / aque vienes por do entraste / di ladron por que saltaste / las paredes de mi huerta.
RC 1.163 [Rodrigo Cota]: Y ladron llamas auno / sin que tengas mas enojos / que sin ser ante tus ojos / no jamas llego aninguno.
RC 1.196 [Rodrigo Cota]: Y sera desculpacion / de tu quexa y dela mia / yo saluarme de ladron / tu seras enconclusion / no tachado en cortesia.
RC 1.353 [Rodrigo Cota]: Robador fiero sin asco / ladron de dulce despojo / bien sabes quebrar el ojo / y despues vntar el caxco.
FV, Cost (__)
Suar 1.165 [Suárez]: Los que por dañaros votan / maliciosas maldiciones / sus dichos nunca se notan / mas antes los alborotan / como hermandad a ladrones.
Cart 22.24 [Cartagena]: Donde todo entendimiento / se trastorna y se descasa / forçoso consentimiento / ladron de dentro de casa.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 11.9 [Diego de San Pedro]: adormid la condicion / por que yo sotil ladron / haga el hurto como deuo.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 13b.4 [Anónimo]: respondo señor dubdando / como dubda el ladron quando / vee el real poderio.
Manr, Manr Coplas (__)

Laertes: n. p. pers., 'Laerte' (padre di Ulisse)
OD, Sant (__)
Mena 3.39: Nunca Laertes ni Lelex nericio / Atis pleuxipo Emathion phineo / nunca Menecio ni Idas ni Clicio / acasto phorbante Jolao hiantheo / Nunca Ceneo ni Leo Cepheo / por hecho de amores assi fenescieron.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lagañoso: adj. cal., 'cisposo'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.565 [Rodrigo Cota]: Y en tu mano prouechoso / para en tu flaca salud / mas vn trapo lagañoso / para el ojo lagrimoso / que vihuela ni laud.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lago: s. m., 'lago' (inferno)
OD 13.19 [Mosén Juan Tallante]: Tuyos somos y comprados / tu sangre el precio del pago / por nos librar daquel lago / delos mal auenturados.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP,

BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lágrima: s. f., 'lacrima'
OD 18.49 [Sazedo]: o dolor no tal jamas / o lagrimas por lo mas / dela mas ser derramadas.
OD 18.166 [Sazedo]: Las lagrimas por su muerte / fueron tantas que lloraste / que no vistas de tal suerte / el lugar en pena fuerte / regauan do te sentaste.
OD 18.217 [Sazedo]: Que bien tiene el coraçon / muchas lagrimas quedaros / rasgando con tal passion / las entrañas enel son / que mostrays en no enxugaros.
OD 25.3 [Pero Guillén de Segovia]: Señor oye mis gemidos / y rogarias / de lagrimas y plegarias / bastescidos.
OD 25.125 [Pero Guillén de Segovia]: con lagrimas de paciencia / lauare / el mi lecho y regare / por clemencia.
Sant 7.6: Y si fueron prorrogados / por sus lagrimas algunos / destos no vemos ningunos / por nuestros negros pecados.
Mena, FPG (__)
GManr 1.524 [Gómez Manrique]: Los alaridos cessando / la que primero hablo / amenudo sospirando / muchas lagrimas tragando / yo dixo cuytada so.
GManr 1.875 [Gómez Manrique]: O castilla llora llora / vna perdida tamaña / y tu real alcandora / pues es llegada la ora / con las tus lagrimas baña.
LE 1.84 [Lope de Estúñiga]: Agora siempre y despues / mira mis quexas sumarias / recibe pues que assi es / mis lagrimas y plegarias.
LE 9.30 [Lope de Estúñiga]: Mas en vos de que me quexo / mis lagrimas y passion / y por final conclusion / todas mis cuytas vos dexo.
SR, VA (__)
Burgos 1.99: Assi yo con boz rompida del miedo / respuse lloroso con rostro muy triste / señor si con lagrimas algo yo puedo / suplico me digas por que lo pediste.
Burgos 1.867: Oyendo nombrar los claros perlados / y el otro aquien toue tanto de amor / de lagrimas fueron mis pechos mojados / solto les la rienda el graue dolor.
DLH (__)
LV 8.17 [don Luys de Vivero]: Mis lagrimas y sospiros / y quanto mas matormenta / por que anadie no deys cuenta / quiero conellos seruiros.
HM 3.148 [Hernán Mexía]: Y despues desto deshierra / hilo ahilo por su haz / vereys lagrimas en tierra / y dende aun ora la guerra / es tornada en dulce paz.
HM 4b.37 [Hernán Mexía]: Conestos males que duelen / de que vos nunca/os dolistes / salen los sospiros tristes / con lagrimas como suelen.
RC, FV (__)
Cost 2.185 [Costana]: Enla qual por no encubrilla / ques descanso de mi pena / quiero tan bien ya dezilla / era de vn raso pardilla / de lagrimas toda llena.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 13.23 [Guevara]: alli las lagrimas mias / fortalescen mas en fuego.
JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 3.47 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y estas palabras diziendo / y las lagrimas corriendo / se fue con dolores graues.
C (__)
R 6c.12 [Diego de San Pedro]: que no me podrien valer / lagrimas fe ni verdad.
R 18trob.32 [Juan de Leiva]: cada vno delos galanes / con sus lagrimas dezia / el mejor delos mejores.
R 19a.3 [don Alonso de Cardona]: con lagrimas y sospiros / agrandes bozes dezia.
Inv 27.4: cfr. Manr 30.4.
GM (__)
V 25.6 [Garci Sánchez de Badajoz]: y amis lagrimas y enojos.
V 34.7 [Badajoz "El Músico"]: y vienen acompañados / con lagrimas de mis ojos.
V 46.18 [Anónimo]: Tantas lagrimas gastando / quel cuento dellas se pierde.
P-[R] 52a.7 [Anónimo]: llorando lagrimas tristes.
Manr 18.4: las lagrimas que salleron / delos mis ojos cuytados.
Manr 30.4: que suben del coraçon / las lagrimas alos ojos.
Manr Coplas (__)

lagrimoso: adj. cal.
1) 'lacrimoso' (di lacrime)
OD, Sant, Mena (__)
FPG 2.92: El fenix de nuestra esperia / ciente y muy virtuoso / ya dexo la gran miseria / deste valle lagrimoso.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lacrimoso' (che lacrima)
RC 1.566 [Rodrigo Cota]: Y en tu mano prouechoso / para en tu flaca salud / mas vn trapo lagañoso / para el ojo lagrimoso / que vihuela ni laud.

laguna: s. f., 'laguna'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.207 [Gómez Manrique]: Que muchas son destruydas / y hechas jnabitables / algunas otras hundidas / yen vn prompto conuertidas / en agunas [sic] espantables.

GManr 4.130 [Gómez Manrique]: los amigos de prouecho / fallescen enel estrecho / como agua de laguna.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 6.54 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y no muera desta pena / hasta que destis laguna.
C (__)
R 34trob.41 [Alonso de Proaza]: de rios fuentes lagunas / destanques y mar cercada.
Inv, GM, V (__)
P-R 32b.13 [Anónimo]: como graja / terna negra la tachuna / hasta que halle laguna.
Manr, Manr Coplas (__)

laja: s. f., 'cordicella'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 43: El conde de tendilla a vna laxa que traya enel braço / y dixo.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lamentación: s. f., 'lamento'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.240 [Gómez Manrique]: Y conestas turbaciones / circundado de passiones / las piedras fueron mi cama / la cubierta seca rama / la çena lamentaciones.
GManr 3.55 [Gómez Manrique]: Y con gran lamentacion / presentare por testigo / al godo rey don rodrigo / señor de nuestra nacion.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.146: Mil plumas serian primero gastadas / que al medio troxessen mis lamentaciones / y todas las lenguas que son tan loadas / darien a verdad menguadas razones.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.51 [Garci Sánchez de Badajoz]: Mando quen lamentacion / mis obsequias se celebren.
C (__)
R 25trob.36 [Garci Sánchez de Badajoz]: assi como fue acabada / mi triste lamentacion.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lamentar: verbo, 'lamentar(si) '
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.277 [Garci Sánchez de Badajoz]: como ombre fuera de si / en tristezas lamentando / tal que en verlo en mudesci.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lamento: s. m., 'lamento'
OD (__)
Sant 9.50: Fin daran las alciones / asu continuo lamento / y perderan sentimiento / las miserias [sic] pandiones.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lana: s. f., 'lana'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR (__)
VA 1.69 [Vizconde de Altamira]: Conoscimiento de grado / dadme respuesta temprana / mas segun soy desdichado / quiça que yendo por lana / he de boluer tresquilado.
Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue (__)
JAG 6.9 [Juan Álvarez Gato]: y conteceles comigo / como alos que van por lana.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 40.36: y vn colchon de pulgas lleno / y de lana muy vazio.
Manr 40.38: Vna sauana no mas / dos mantas de lana suzia.
Manr Coplas (__)

lança: cfr. **lanza**
lançada: cfr. **lanzada**
lançar: cfr. l**anzar**
lançarote: cfr. **Lanzarote**

lance: s. m., 'lancio'
OD 7.48 [Mosén Juan Tallante]: Con armas de a todo trance / enla firme fe assentado / sey fiel al primer lance.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

langor: s. m. ant., 'languore', 'sofferenza'
OD 8.2 [Mosén Juan Tallante]: Aflegido y afanado / bastecido de langores.
OD 12.105 [Mosén Juan Tallante]: aquel terror y tremor / aquel transferir de vicios / en langores.
OD 44.65 [Marqués de Santillana]: Inuencible victoriosa / de nuestros perseguidores / refugio de pecadores / pausa de todos dolores / pon tu fin amis langores / madre misericordiosa.

Sant 5.24: Que amor gracias y mercedes / tantos tengo de dolores / que si saber lo queredes / plañiredes mis langores.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lanza: s. f., 'lancia'
OD 21.170 [Sazedo]: Pues quien roba agena fama / jamas lança de tal puño / torna al riste.
OD 27.25 [Nicolás Núñez]: Leuaua la lança por que se concierte / conellarnes todo de pura justicia / dol falso dañado tenia cobdicia / huyr se del campo temiendo la muerte.
Sant 9.88: Pero sin otra tardança / lo torno / quien primero lo hirio / con tu lança.
Mena, FPG (__)
GManr 1.559 [Gómez Manrique]: Que si tal dubda nasciera / no peor la discutiera / quel vencedor de Arriano / pues con la lança enla mano / por defenderme muriera.
GManr 1.575 [Gómez Manrique]: Con gesto mas dolorido / que no la biuda troyana / al punto que su marido / por las espaldas ferido / vido por lança greciana.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.562: Miras cabel avn cauallero / que tiene la lança so su diestra mano / daquel la yliada pregona de homero / mas cosas que hizo enel cerco troyano.
Burgos 1.1530: Marques de gran fama mayor enla obra / lança primera delas delanteras / que a muchos por armas hizo gran sobra / mundo de todas las gentes traseras.
DLH (__)
LV 10.32 [don Luys de Vivero]: Ni saber / questa puesto mi plazer / so la lança del dolor.
HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 3b.95 [Cartagena]: viendo la poca temprança / no ay razon que tome lança / contra vos padre bendito.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.93 [Guevara]: Amor de lança cortilla / en palacio contrahecho.
Gue 4b.234 [Juan Barba]: Passares por estrimbote / pues por lança no soys tanto.
JAG 1.61 [Juan Álvarez Gato]: Tengo de lleuar por lança / vna porfia tan dura.
JAG 1.89 [Juan Álvarez Gato]: para me herir mejor / con lança de disfauor / yespada de crueldad.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 93: Enrrique de montagudo saco por cimera vn manojo de lanças con los fierros hazia si / Y los paramentos de vnas lisonjas de oro y de carmesi que son sus armas / y dixo.
GM, V, P-R (__)
Manr 20.108: que pues tu heriste ami / yo tenia de vengarme / por mi lança.
Manr Coplas (__)

lanzada: s. f., 'colpo di lancia'
OD 18.259 [Sazedo]: Para mas pena sobrada / y por mas doble llorar / es ami la mas penada / tu lançada mi lançada / y tus clauos mi enclauar.
OD 21.175 [Sazedo]: quel testimonio es lançada / que pocas vezes se viera / guarescida.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lanzar: verbo
1) 'lanciare'
OD 18.114 [Sazedo]: Aquellas manos sagradas / dela cruz desenclauaron / y al descender desenclauadas / en tu coraçon *lançadas / de tus ombros se colgaron.
OD 37.47 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: Muestranlo innumerables / del enemigo tocados / que por el fueron lançados / dando bozes espantables.
Sant 1.106: Aquellos sus caras sin duelo herian / y los cuerpos juntos en tierra lançauan.
Mena, FPG (__)
GManr 1.191 [Gómez Manrique]: Como nao que se lança / alo fondo con fortuna / procurando segurança / entre sin mas demorança / por aquella tierra bruna.
GManr 1.386 [Gómez Manrique]: Y lançeme por la puerta / la qual halle bien abierta / y por ninguno guardada / y vi toda la morada / de moradores desierta.
GManr 3.463 [Gómez Manrique]: Bien como codro murio / por que venciesse su gente / y aquel varon valiente / quen la torca se lanço.
LE, SR (__)
VA 1.126.127 [Vizconde de Altamira]: La piedra en alto lançada / aun que con fuerça se lançe / su natura ques pesada / la fuerça siendo acabada / forçado torna do nasce.
Burgos 1.1452: No hizo el marques por odio la guerra / ni por quele plugo a otro injuriar / mas solo por bien por paz de su tierra / por malos vezinos daquella lançar.
DLH 1.198 [don Diego López de Haro]: Con todos tiene tal forma / por que no hagan mudança / quel que dentro enel se lança / luego lechan vna corma / desperança.
DLH 1.274 [don Diego López de Haro]: Por que aquel ques bien hablado / y enel mal se determina / al cedaço es comparado / quando lança la harina / yel queda conel saluado.
LV (__)

HM 3.14 [Hernán Mexía]: A vuestra bondad seruilla / me ploguiera en otra vfana / mas por euitar renzilla / quiero lançar mi barquilla / enesta mar occeana.
RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 2.15 [Juan Rodríguez del Padrón]: Ladrando con mis cuydados / mil vezes me viene amientes / de lançar en mi los dientes / y me comer abocados.
BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.194 [Diego de San Pedro]: quen medio del trabajar / nos venimos alançar / por las puertas del morir.
DSP 14.216 [Diego de San Pedro]: Quel muy rico que se lança / en ser que jamas amengua / tiene hambre con puxança.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 15a.1: cfr. Manr 34a.1
P-R 32a.6 [Anónimo]: y es en si tan temerosa / y espantosa / que por todas huego lança.
Manr 1.39: mis desseos y cuydados / todos se vieron *lançados.
Manr 1.104: despues de martirizado / alas fieras fue lançado.
Manr 34a.1: Entre dos fuegos *lançado / donde amor es repartido.
Manr 40.71: en vn casquete *lançado / cubierto con vn broquel.
Manr Coplas (__)

2) 'spargere'
GManr 1.38 [Gómez Manrique]: Y quando la seca planta / por la prouidencia santa / lança dessi linda flor / y el triste ruy señor / a todas las oras canta.

Lanzarote: n. p. pers., 'Lancillotto'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.685: Veras lançarote que tanto hazia / quando con muchos vino alos trances / galaz con los otros de quien los romanças / hazen processo que aqui no cabria.
DLH, LV (__)
HM 3.335 [Hernán Mexía]: Desseo quelas inflama / ya que cansadas estan / en tal cicion las derrama / qual amo mas assu dama / de lançarote/o tristan.
HM 3.337 [Hernán Mexía]: Si amo con mayor desseo / alançarote ginebra / o atristan la reyna yseo / vando de tal deuaneo / entrellas nasce y requiebra.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

laomedon: cfr. **Laomedonte**

Laomedonte: n. p. pers., 'Laomedonte' (mitico re di Troia, padre di Priamo)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.577: Mira el gran hijo del rey laomedon / de hijos muy claros en torno cercado / enxemplo tan grande a todo varon / que nunca confie de gran principado.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lapita: s. m., 'Lapita' (dei Lapiti, mitico popolo della Tessaglia)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.354: Padescen alli quiron y flegias / los lapitas tienen continuo temor / alli las sus mesas pobladas verias / mas no gustan dellas por suma dolor.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lara: n. p. pers., 'Lara'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.112 [Guevara]: amor en contar ystoria / de los infantes de lara.
JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.221 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi don manrrique delara / comombre muy aborrido / su pena escura muy clara.
C (__)
R 18trob.7 [Juan de Leiva]: la gente samortescia / por don manrrique delara.
R 18trob.19 [Juan de Leiva]: delos infantes delara / derechamente venia.
R 18d:trob.7 [Anónimo]: luzero estrella de norte / fue don manrrique delara.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

largamente: adv. modo, 'ampiamente'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1615: Sus hechos famosos pormas esmerados / arriba enel cielo auran gualardon / y mas largamente que aqui dichos son / por siempre enla tierra canonizados.
Burgos 1.1786: Dador infinito de todos los bienes / que partes tus gracias assi largamente / y muchas vegadas conellas preuienes / a justa demanda de tu buen siruiente.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

largo: 1) adj. cal., 'lungo'

OD 7.151 [Mosén Juan Tallante]: Discurso de largos dias / el numerar sobresseo.
OD 12.256 [Mosén Juan Tallante]: largas amonestaciones / alos graues pecadores / quiere el testo.
OD 40.39 [Anónimo]: ya de tan gran vituperio / y tan largo catiuerio / me libra por tu mesura.
Sant (__)
Mena 12.69: Mis cuytas siendo mortales / mi gozo seria morir / mas son penas infernales / que larga vida de males / dan al penado biuir.
FPG (__)
GManr 1.402 [Gómez Manrique]: Mas vi cercada de duelo / vna sala mucho larga / las paredes conel cielo / y su ladrillado suelo / todo cubierto de marga.
GManr 1.1166 [Gómez Manrique]: Con largo tiempo despacio / releuado de cansacio [sic] / no podria dar finida / a nuestra mayor cayda / que quantas conto vocacio.
GManr 4.330 [Gómez Manrique]: Que sobre sus mantonados [sic] / mucho largas / portan grandissimas cargas / y pesadas.
LE 1.2 [Lope de Estúñiga]: O cabo de mis dolores / y fin de largas cruezas / principio de mis amores / comienço de mis tristezas.
SR (__)
VA 1.71 [Vizconde de Altamira]: La vida quanto es mas larga / tanto la muerte mas dura / queneste mar de tristura / quanto se carga descarga / al puerto de sepultura.
Burgos 1.411: Assi como haze aquel peregrino / que va con gran fe ala tierra santa / aquien las miserias del largo camino / la luenga esperança aflige y quebranta.
Burgos 1.1050: En tiempo muy breue se passa la vida / yen muy pocos dias se haze muy larga / el nombre de vno por muerte se oluida / de otro el beuir la muerte no embarga.
DLH 2.78 [don Diego López de Haro]: Por quen pena verdadera / dollamor pone sus cargos / quan contados y quan largos / son los dios [sic] del quespera / y quan amargos.
LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].365 [Francisco Vaca]: Por la qual no con sus saños [sic] / yo ruego de buenamente / que dios la guarde de daños / con vida de largos años.
Cost, Suar (__)
Cart 22.25 [Cartagena]: Es vna larga prision / de cuya carcel y pena / los presos de su cadena / nunca esperan redempcion.
JRP 3.138 [Juan Rodríguez del Padrón]: El sesto se va dexando / de mas largo razonar.
BT, PT, RD (__)
Gue 4a.113 [Guevara]: Amor despuela no larga / mula rucia esclauo moro.
JAG, CR, MA (__)
DSP 14.79 [Diego de San Pedro]: que con poca fe que ha / lo que en largo espacio da / en breue tiempo lo quita.
LS (__)
GSB 1.279 [Garci Sánchez de Badajoz]: Los mis dias non son largos / su numero no lo se.
C, R, Inv (__)
GM 25.8 [Salazar]: por largo tiempo que pene / es mas plazer el que tiene.
V, P-R, Manr (__)
Manr Coplas 47.5: A quien das vida más larga / le das pena.
Manr Coplas 48.412: pues otra vida más larga / de fama tan gloriosa / acá dexáis.

2) adj. cal., ‘ampio’
Burgos 1.1020: Enel la temprança compuso vn subiecto / que touo enel medio todos sus hechos / juntando los tantos de blanco y de prieto / quanto quedassen ni largos ni estrechos.
Burgos 1.1026: Danla potencia y la dignidad / a todo deleyte mas larga licencia / muy pocos guardaron la sobriedad / auiendo las cosas en gran afluencia.
C 19.2 [Cartagena]: Nunca pudo la passion / ser secreta siendo larga.
C 97.6 [Diego Núñez]: quando el esperança es larga / quanto alarga tanto amarga.
V 12b.15 [Nicolás Núñez]: Que si es larga ellesperança / haze callo enla tristeza.

3) adj. cal., ‘generoso’
OD 3.4 [Mosén Juan Tallante]: y da largos dones con prosperidades / y el fin delos fines enel se concluye.
Burgos 1.1204: No fueron sus gracias de humana gente / mas fue su virtud bien como diuina / la dulce facundia su habla eloquente / que a pocos el cielo largo destina.

4) adj. cal., ‘alto’
FV 2.32 [Francisco Vaca]: Ni en redondez falta nada / ni en ser larga pierde cosa / assi ques proporcionada / la boca muy bien formada / los labios como vna rosa.

5) adj. cal. sust., ‘ciò che è alto’
P-R 1b.19 [Santillana]: no quieren lo corto repreuan lo largo.

6) adv. tiempo, ‘a lungo’
JRP 3.39 [Juan Rodríguez del Padrón]: segun que mas largo entiendo / declarar sin argumentos.

7) adj. cal. en locuc. adv., ‘a lungo’ ?
GManr 1.255 [Gómez Manrique]: Amarco no se hazia / enla su prision amarga / quando por cama tenia / clauos sobre que durmia / ygual la noche de larga.

JRP 1.176 [Juan Rodríguez del Padrón]: de largo me ofrescer / la verdadera esperança / o promessa / del desseado plazer.

8) adj. cal. en locuc. adv., 'lungamente'
OD 12.291 [Mosén Juan Tallante]: Y con fe continuando / halaga la contricion / largo modo.

9) adj cal. en locuc. adv., 'alla larga'
P-[R] 52a.6 [Anónimo]: Andan comigo camino / ala larga yaltraues.

largueza: s. f., 'generosità'
OD (__)
Sant 5.6: Quisieron y demostraron / su magnifica largueza / segun que se procrearon / y ornaron de gentileza.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lascivia: s. f., 'lascivia'
OD (__)
Sant 7.367: Mi soberuia y mi cobdicia / yra y gula no te niego / pereza laçiua y fuego / embidia y toda malicia.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lástima: s. f., 'pena'
OD 18.28 [Sazedo]: Pero el coraçon cruel / muchas vezes torna blando / dando lastimas enel / do spero hablar antel / lastimero lastimando.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 4b.44 [Hernán Mexía]: Assi que quedo en tristura / hecho el remedio dolor / y la lastima mayor / quexoso de mi ventura.
HM 5.24 [Hernán Mexía]: Y dezid como me vistes / conlas tristezas que veys / aun que no se si podreys / conla lastima que aureys / de contar cosas tan tristes.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 2.65 [Guevara]: Destas lastimas passadas / que lastiman mi sentido / el verano ques venido / reuerdesce mis pisadas.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 68.10 [Mexía]: Y con esto se condena / mi coraçon y lastima.
R 16trob.72 [don Juan Manuel]: murio de veynte y dos años / por mas lastima dexar.
Inv, GM, V (__)
P-R 31b.25 [don Francisco Fenollete]: Es lastima conoscida / tenello tan conoscido.
Manr, Manr Coplas (__)

lastimar: verbo, 'rovinare', 'far male'
OD 18.30 [Sazedo]: Pero el coraçon cruel / muchas vezes torna blando / dando lastimas enel / do spero hablar antel / lastimero lastimando.
OD 18.175 [Sazedo]: Muerto el redemptor y echado / en tus braços de penada / dezias con tal cuydado / o hijo desfigurado / o madre tan *lastimada.
OD 39c.37 [Tapia]: Pues crea quien ta mirado / y sepa quien lo dessea / que no sera condennado / lastimado ni penado / ombre que tu gesto vea.
Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.906 [Gómez Manrique]: Y por mas me lastimar / leuome sin lo tardar / aquel de gran perficion / don juan dixar daragon / orador muy singular.
LE, SR, VA, Burgos, DLH (__)
LV 1.48 [don Luys de Vivero]: Y con esto se consuele / mi querer tan desdeñado / pues conesto amor no duele / tanto quanto ha lastimado.
LV 2.15 [don Luys de Vivero]: Quiero dezir mi dolor / ni se ni puedo dezillo / si callo duele ellamor / dezillo sera peor / que hare para sufrillo / *lastimado.
HM 1.40 [Hernán Mexía]: Quen vello tan congoxoso / siento mucho su cuydado / he dolor del doloroso / por que no ay nadie piadoso / que noste muy *lastimado.
HM 3.400 [Hernán Mexía]: Assi mis dichos aduersos / alas buenas no despriuan / y entre huegos tan peruersos / los carbones de mis versos / ni las queman ni lastiman.
HM 4b.25 [Hernán Mexía]: Pues biuiendo *lastimado / sin de bien tener sospecha / que hare desconsolado / pues que soy tan desechado / caun la muerte me desecha.
HM 5.20 [Hernán Mexía]: Mas pues no puedo boluer / dezi alla que topastes / vn ombre tan sin plazer / que no quisierades ver / pues en vello/os lastimastes.
RC, FV (__)
Cost 2.45 [Costana]: La colcha quenella estaua / de males que mas sestiman / y enlo que della sobraua / este mote se mostraua / consuelos mas me lastiman.
Suar (__)
Cart 9.30 [Cartagena]: Dela culpa que me viene / mi coraçon quedara / tan *lastimado.
Cart 10.24 [Cartagena]: o como es diferenciado / ser yo el *lastimado / vosotros los que llorays.
JRP, BT, PT (__)
RD 4.22 [Rodrigo Dávalos]: Quen auerte conoscido / ami de ti lastimado / fue mal que no sufre oluido.

Gue 2.66 [Guevara]: Destas lastimas passadas / que lastiman mi sentido.
Gue 9.71 [Guevara]: otras muchas trabajosas / que de mucho *lastimado / no las siento.
Gue 16.18 [Guevara]: que hare que *lastimada / vos y suerte damargura / me combida.
Gue 20.59 [Guevara]: yotras mucho trabajosas / que de mucho *lastimado / no las siento.
Gue 22.13 [Guevara]: O mi suerte *lastimada / que se hizo quanto vi.
Gue 23.82 [Guevara]: Estos son los *lastimados / del dolor de ser partidos.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 46.6 [San Pedro]: No por que perdiendos gano / lo quelastimo el perder.
C 68.2 [Mexía]: Mucho me duele mi pena / y mi mal mal melastima.
R 8d:trad.5 [Anónimo]: quel coraçon *lastimado / recuerdalo la passion.
R 17trob.22 [Comendador de Avila]: ay de mi quela mire / para beuir *lastimado.
R 20g:trad.51 [Pinar]: Yel de agudo y *lastimado / con amor yo le penaua.
R 28trob.38 [don Luys de Castelvi]: y la causa da el consuelo / al coraçon *lastimado.
Inv, GM (__)
V 9.7 [Vizconde de Altamira]: que de ver biua la vida / se lastima el coraçon.
V 38b.2 [Quirós]: Agora descansareys / coraçon tan *lastimado.
P-R 12b.6 [Mexía]: Que quien es mas *lastimado / por amar / tiene gloria en su pesar.
Manr, Manr Coplas (__)

lastimero: adj. cal.
1) 'penoso'
OD 18.20 [Sazedo]: Dame nueua nouedad / palabras tristes enteras / para quentera bondad / lloren con mas charidad / en las ver tan lastimeras.
OD 18.30 [Sazedo]: Pero el coraçon cruel / muchas vezes torna blando / dando lastimas enel / do spero hablar antel / lastimero lastimando.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 2.62 [Costana]: Las sauanas que tenia / de congoxas lastimeras / quellamor quando venia / con sospechas que traya / bordaua sus delanteras / Destas letras que dire.
Cost 3b.69 [Costana]: Si no pues que me venci / con vida tan lastimera / de solo veros que os vi / si no ay vida para mi / razon condena que muera.
Suar, Cart, JRP, BT, PT (__)
RD 4.1 [Rodrigo Dávalos]: Enemigo lastimero / cruda muerte para mi.
Gue 3.19 [Guevara]: Que lastimero beuir / que parto sin desuiarme / de quien no puedo partir / por bien que quiero apartarme.
Gue 16.44 [Guevara]: Y seran tus pensamientos / que de glorias desesperas / aliuiados de tormentos / y de cuytas lastimeras.
Gue 22.71 [Guevara]: la memoria lastimera / la presumpcion con tristura.
Gue 23.39 [Guevara]: con angustia lastimera / crudamente sopiar [sic].
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 136.9 [don Diego López de Haro]: Assi que mas lastimera / es la pena del pesar.
R 23g:trad.68 [Soria]: Mis desculpas verdaderas / lleuare de grado en grado / quelas vuestras lastimeras.
Inv 79.4 [don Alonso Carrillo]: desperança la color / yenlas obras lastimeras.
GM (__)
V 31.38 [don Pedro de Acuña]: assi que queda vencida / la bandera / dela muerte lastimera.
P-R 14b.2 [Vivero]: Segun lo que conosci / de pena tan lastimera.
P-R 24a.3 [Salazar]: vna fuerça lastimera / me forço de tal manera.
Manr, Manr Coplas (__)

2) 'deplorevole'
Gue 4b.256 [Juan Barba]: lengua loca comportada / por ser tanto lastimera.

latín: s. m.
1) 'latino' (lingua antica)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].346 [Francisco Vaca]: Pero aquella celestial / eterna vida sin fin / dala dios acada qual / segun fue la terrenal / en romançe yen latin.
Cost, Suar (__)
Cart 24.11 [Cartagena]: Y vide luego amartin / llorando cubierto el gesto / dixele martin ques esto / respondiome yen latin.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) pl., 'Latini'
Suar 1.128 [Suárez]: No se traue atales crines / quien penetra vuestros lienços / quenlos mas ciegos latines / conosces ante los fines / que se mueuan los comienços.

latino: adj. cal., 'latino'
OD (__)
Sant 1.175: pues quien supo tanto de lengua latina / ca dubdo si Homero se yguala conel.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.646: Daquellos se escriue que a roma vinieron / nunciando la grande victoria latina / do

al que no creo [sic] que fue tan ayna / de negra la barua en ruuia bouluieron.
Burgos 1.708: Alli cerca dellos mira el buen conde / don hernan gonçalez que fue mas valiente / de quanto la fama enel mundo responde / por falta de pluma latina eloquente.
Burgos 1.812: Ves alli tulio en que nos demuestra / sus frutos y flores la dulçe eloquencia / aquel es la gloria dela lengua nuestra / del nombre latino eterna excelencia.
Burgos 1.928: Dixo no pienses que a esso bastara / ni yo ni persona del tiempo presente / su estrema virtud su vida excelente / ingenios latinos y griegos cansara.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lator legis: cfr. **legis lator**
lauar: cfr. **lavar**

laúd: s. m., 'liuto'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.1292 [Gómez Manrique]: E como los tañedores / discantan con los laudes / assi con grandes dolores / recontando sus loores / discantauan las virtudes.
LE (__)
SR 1.57 [Suero de Ribera]: Flautas laud y vihuela / al galan son muy amigos / cantares tristes antigos / es lo mas que lo consuela.
VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.567 [Rodrigo Cota]: Y en tu mano prouechoso / para en tu flaca salud / mas vn trapo lagañoso / para el ojo lagrimoso / que vihuela ni laud.
FV (__)
Cost 2.136 [Costana]: Yen vn laud por defuera / letras de tal desengaño / es el fin quen mi sespera / desesperar por que muera / conellesperança el daño.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 38: Otra suya aun laud negro y las cuerdas verdes quebradas.
GM, V (__)
P-R 28b.18 [Salazar]: que para el laud do yaze / hazen del señor si os plaze / muchas cuerdas quando acierta.
Manr, Manr Coplas (__)

laudar: verbo ant., 'lodare', 'vantare'
OD (__)
Sant 1.156: pues no oluidemos al moral agneo / de quien se laudaua el pueblo romano.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lauor: cfr. **labor**

laurear: verbo, 'incoronare con l'alloro'
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.360: Alixandre el muy loado / declarissima memoria / sola cobdicia de gloria / lo triunfa *laureado.
GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.501: El otro que vees que esta laureado / es el que hizo tan alto su buelo / que aroma señora debaxo del cielo / dexo conel yugo tan mal gouernado.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

laurel: s. m., 'alloro'
OD (__)
Sant 6.167: Y no punto dilatando / reciba en nuestro vergel / la corona del laurel / que impetro poetizando.
Mena (__)
FPG 2.35 : La yedra so cuyas ramas / yo tanto me delectaua / el laurel que aquellas flamas / ardientes del sol tempraua.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 3.59 [Garci Sánchez de Badajoz]: y enestos verdes laureles / fue su cuerpo conuertido.
C, R (__)
R-Inv 45: El conde dureña saco por cimera vna guirnalda de laurel que dan por victoria quando alguno la gana.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

láureo: adj. cal., 'laureo'
OD (__)
Sant 1.148: perdimos a ouidio el que coronamos / del arbol laureo que muchos [sic] amaua.
Sant 1.192: de su gran loquela reciben emienda / los que del arbol coronan laureo.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lauréola: s. f., 'corona di alloro'

OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.807: El ciego famoso de gran nombradia / ves lo alli junto conel mantuano / con sus laureolas mano con mano / contienden de gloria con nuestra porfia.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lavar: verbo, 'lavare'
OD 11.5 [Mosén Juan Tallante]: do fueron todas lauadas / enla sangre del cordero / presente la triste madre / hasta lo mas postrimero.
OD 25.126 [Pero Guillén de Segovia]: con lagrimas de paciencia / lauare / el mi lecho y regare / por clemencia.
OD 25.439 [Pero Guillén de Segovia]: tu puedes con potestad / perdonarme / y de pecados lauarme / y torpedad.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 2.60 [don Diego López de Haro]: Do manzilla de tal suerte / me quedo desesperada / que no puede ser quitada / si enellagua dela muerte / no es lauada.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.46 [Guevara]: Amor en peña raposo / lauaros en agua tibia.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 40.40: vna almohada tan suzia / que no se llauo jamas.
Manr Coplas (__)

Layo: n. p. pers., 'Laio' (mitico re di Tebe)
OD (__)
Sant 3.86: Alli fueron los de emonia / eleyo con los tebanos.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lazerado: cfr. **lacerado**
lazeria: cfr. **laceria**
lazerio: cfr. **lacerio**

lazo: s. m., 'cappio'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.247 [Gómez Manrique]: Que segund dize san pablo / la caridad ordenada / desbarata la mesnada / delos lazos del diablo.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 2.55 [Costana]: Eran mas mis almohadas / de cuydados y pensares / al rededor encintadas / con vnas letras bordadas / por lazos de mis pesares.
Suar 1.99 [Suárez]: Crian los nueuos cuydados / los viejos luego los matan / los nudos mas enlazados / los lazos mas anudados / con poca pena desatan.
Cart 26.526 [Cartagena]: aun que muy de cierto se / que vrdis lazo en que caya.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 25trob.56 [Garci Sánchez de Badajoz]: desque vi los paxaricos / enlos lazos dellamor.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leal: 1) adj. cal., 'leale'
OD 24b.86.87 [Bachiller Alonso de Proaza]: Los leales seruidores / por sus seruicios leales / reciben de sus señores / como propias naturales / sus armas y sus colores.
Sant (__)
Mena 1.41: Despaña leuauan por mucho leales / aroma forçados los antecessores.
Mena 10.136: Quered ya querer leal / aquien tanto bien/os quiere / y sentid vn tan buen mal / que da gozo quando hiere.
FPG (__)
GManr 1.1218 [Gómez Manrique]: Pues otro par de caton / en virtud y discrecion / leal sieruo de su rey / defensor de nuestra ley / con armas y con razon.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 1.215 [Juan Rodríguez del Padrón]: amar tu leal siruiente / enel grado trascendente / que tama sin mal pensar.
JRP 3.68 [Juan Rodríguez del Padrón]: ala señora que siruiere / muy leal tiene de ser.
BT, PT, RD (__)
Gue 2.33 [Guevara]: Mas yo que leal serui / con mi tormento durable / no pude selle mudable / aquella cuyo nasci.
Gue 4b.175 [Juan Barba]: es de leal amador / no del vicio cos auicia.
Gue 23.110 [Guevara]: Vi los todos ser leales / y consejos bien querellos.
JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 3.23 [Garci Sánchez de Badajoz]: Dime lindo ruy señor / viste por aqui perdido / vn muy leal amador.
C (__)
R 5g:trad.37 [Nicolás Núñez]: Assi que muero por quien / me mata por ser leal.
Inv, GM (__)
V 23.29 [Comendador Estúñiga]: Mas el coraçon leal / como herido / se quexa de vuestro oluido.

P-R 39b.4 [Romero]: dessear hazer ygual / dessear por quel leal / amador ygualdad ama.
Manr 13.39: Las cauas estan cauadas / en medio dun coraçon / muy leal.
Manr 14.5: conosceres luego qual / es el leal / seruidor yenamorado.
Manr 23.15: me hallastes siempre firme / y muy leal.
Manr Coplas (__)

2) adj. sust., 'il leale'
Mena 1.69: Los todos leales le son perseguidos / justicia razon ninguna no alcança.
Gue 22.133 [Guevara]: Quered querer al leal / mi dolor es vuestra pena.

3) adv. modo, 'lealmente'
Mena 10.136: Quered ya querer leal / aquien tanto bien/os quiere.

lealmente: adv. modo, 'lealmente'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 3.178 [Juan Rodríguez del Padrón]: Gentileza hallaras / en quien ama lealmente.
BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lealtad: s. f., 'lealtà'
OD (__)
Sant 7.246: Y seran buenos cimientos / de amor y lealtad / casa de seguridad / firme contra todos vientos.
Mena 1.38: O grandes despaña por que con potencia / la fe lealtad assi destruystes.
Mena 3.50: Mis daños marauillosos / han sido tantos y tales / que han hecho desseosos / de lealtad embidiosos / amuchos de desleales.
Mena 3.53: Do cobre tan alto grado / grado de gran lealtad / qual no se halla / si no en mi cuerpo llagado.
Mena 3.59: Nunca en Argia Lucrecia Hipermesta / se vio lealtad ser tanto costante.
Mena 3.66: Mi lealtad amadores / vuestras obras no deuidas / haze deponer dolores / de cobrar merescedores / con mi muerte vuestras vidas.
Mena 6.17: Y pues mata lealtad / enla qual tu no sossiegas / mateme tu piedad / que tienes maguer la niegas.
Mena 10.74: Do nunca dispuso amor / lealtad ni tanta fe / con tan sobrado dolor / qual en mi recontare.
Mena 10.132: La qual es de tres metales / fe amor y lealtad / con tres.y.y.y.por señales / cuyos esmaltes son tales / vna en vna es mi verdad.
Mena 13.13: Contados dia por dia / oy ha tres años/o mas / que la gran lealtad mia / ma hecho tener porfia / damaros siempre jamas.
FPG (__)
GManr 3.114 [Gómez Manrique]: Mas ombres de discrecion / de saber y lealtad / que con sano coraçon / vos consejen la razon / y tempren la voluntad.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1538: Fiel cauallero marques de valor / firme concepto dela lealtad / razon moderada en todo rigor / magnifico estado armada bondad.
DLH 1.122 [don Diego López de Haro]: Donde bienes y honores / no veras por lealtades / que tengan los seruidores / por do mueren las bondades / a causa delos señores.
LV, HM (__)
RC 1.393 [Rodrigo Cota]: Tu doctrinas de malicia / tu quebrantas lealtad / tu con tu carnal cobdicia / tu vas contra pudicicia / sin freno donestidad.
FV, Cost, Suar (__)
Cart 26.439 [Cartagena]: cosida con lealtad / de costancia y de verdad / y castidad la cintura.
JRP 3.60 [Juan Rodríguez del Padrón]: que por este se sostiene / lealtad la qual mantengo.
JRP 3.69 [Juan Rodríguez del Padrón]: Pues lealtad vos hara / venir al fin desseado / quien amare siendo amado / con razon lo guardara.
BT 1.66 [Bachiller de la Torre]: La vencio mi lealtad / la pena desordenada.
PT, RD, Gue (__)
JAG 1.38 [Juan Álvarez Gato]: ques lealtad verdadera / memoria firme yentera / estofada con cuydados.
CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 141.5 [Juan de Ulloa]: Fe lealtad sin mudança.
R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 13.26: El muro tiene damor / las almenas de lealtad.
Manr Coplas (__)

lebrero: adj. cal, 'per la caccia della lepre'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.72 [Guevara]: amor de red y huron / buen borni galgo lebrero.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lecho: s. m., 'letto'
OD 24a.15 [Ginés de Cañizares]: Y moro su gran passion / señora so vuestro techo / y vuestra alimentacion / fue su sacra comunion / y sarmientos vuestro lecho.
OD 24b.164 [Bachiller Alonso de Proaza]: Por donde cilicio estrecho / forrado con diciplina / fue

vuestra ropa contina / Y sarmientos vuestro lecho / enesta vida mezquina / rogad por mi catalina.
OD 25.127 [Pero Guillén de Segovia]: con lagrimas de paciencia / lauare / el mi lecho y regare / por clemencia.
Sant 1.138: Hendiendo la cumbre yo fuy dicerniendo / vnas ricas andas y lecho guarnido.
Sant 1.203: y vime enel lecho tan incontinente / como al pie del monte por mi recontado.
Sant 3.9: Vi la camara do era / en vn lecho reposando / atan clara como quando / saturnal fiesta sespera.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lechón: s. m., 'maiale'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.38 [Guevara]: Amor en ser dominguero / de buen lechon y cabrito.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lechuza: s. f., 'civetta'
OD 25.621 [Pero Guillén de Segovia]: y lechuza que ha poblado / enel casar / como el paxaro vulgar / enel tejado.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lector: adj. sust., 'il lettore'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.429 [Gómez Manrique]: La segunda plateada / de aspas de oro cercada / dos lobos enel escudo / pues nota lector agudo / progenie tan eleuada.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.457: Lector no te pienses que fuesse labrada / de obra muy rica de maçoneria / que otra lauor muy mas eleuada / en gran marauilla mis ojos tenia.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lectura: s. f., 'lettura'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.227: El nombre por quien yo fuy conoscido / al tiempo quel ayre guste dela vida / por muchas lecturas lo tienes sabido / por quien la mi fama en mucho es tenida.
Burgos 1.818: Mira tan bien sentado el varon / cuyas leturas por triste cometa / hallar no se pueden enesta sazon / hablo delos dioses con pluma discreta.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

ledo: adj. cal., 'allegro'
OD 18.222 [Sazedo]: Estoy enel mas dolor / de mas leda entristecida / por enlo humano el señor / ver deshecho al hazedor / ver muerto aquien es la vida.
Sant 3.69: Enlos concauos peñedos / y tornad tristes de ledos / amadores con espanto.
Sant 4.21: Deledo que era triste / ay amor tu me tornaste / la hora que me quitaste / la señora que me diste.
Mena 7.2: Guay daquel ombre que mira / vuestro gesto triste o ledo.
FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1277: A grandes empresas corage muy ledo / enxemplo muy noble de claras hazañas / por el assu rey las gentes estrañas / allende delganjes mirauan con miedo.
Burgos 1.1420: No se espanto por gran multitud / de hueste contraria que viesse delante / do vio mas peligro mostro mas virtud / y hizo ala muerte muy ledo semblante.
DLH 7.18 [don Diego López de Haro]: Vos hazeys las mis porfias / abaxarse por el suelo / y mis ledas alegrias / y las eperanças mias / boladora [sic] por el cielo.
LV (__)
HM 3.278 [Hernán Mexía]: Prueuan el reyr amiedo / prueuanlo suelta la boca / el semblante triste/o ledo / toman conla lengua quedo / las puntillas dela toca.
RC, FV (__)
Cost 2.13 [Costana]: Y cuando los no penosos / de penas muy fatigados / descansan ledos gozosos / traydos alos reposos / contentos de ser amados.
Cost 2.159 [Costana]: Y luego les rogue mas / que de mi mal se doliendo / tañense muy sin compas / biue leda si podras / y no penes atendiendo.
Cost 4.71 [Costana]: Es la que nunca estimo / los seruicios por mi suerte / es aquella que troco / del plazer en que me vio / mi vida leda por muerte.
Cost 5.97 [Costana]: Mas si tal muerte damor / es mas leda que cruel / quien dubda serie mejor / morir con vuestro fauor / que beuir triste sin el.
Suar, Cart (__)
JRP 1.59 [Juan Rodríguez del Padrón]: En boz mas triste que leda / el segundo ya cante.

BT 1.97 [Bachiller de la Torre]: Como enla prosperidad / las ledas consolaciones / se muestra [sic] enlos coraçones / costantes en bien amar.
PT (__)
RD 2a.10 [Rodrigo Dávalos]: Pues que ya me despedi / de ser ledo como suele.
RD 2b.62 [Rodrigo Dávalos]: pues que yo me despedi / de ser ledo como suele.
Gue 1.17 [Guevara]: Y las aues dulces ledas / cantaran sus aluoradas.
Gue 2.73 [Guevara]: Ala qual vi yo muy leda / con las damas y sus brios.
Gue 5.2 [Guevara]: Las aues andan bolando / cantando canciones ledas.
Gue 16.54 [Guevara]: fauor y bien de crueza / ledo mal de mis passiones.
Gue 20.31 [Guevara]: Y miros leda penando / mi salud mas que vos ama / sin oluido.
Gue 22.116 [Guevara]: alli me vi sin amores / do me vi ledo conellos.
Gue 23.13 [Guevara]: vi venir con sana ley / damador ledo pensoso.
JAG 8.11 [Juan Álvarez Gato]: Los nudos quenel cordon / distes vos alegre y leda.
JAG 10.6 [Juan Álvarez Gato]: Yo me despido de ti / por quedar alegre y ledo.
CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.65 [Garci Sánchez de Badajoz]: biue leda si podras / y no penes atendiendo.
C 153.7 [Anónimo]: quando triste quando leda.
R 20g:trad.36 [Pinar]: Dixome ledo señora.
Inv, GM (__)
V 48.4 [Pardo]: Tenga ellesperança leda / el que mas males terna.
P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leer: verbo
1) 'leggere'
OD 18.92 [Sazedo]: Nicodemus sin dubdar / yo ley que claro visto / descender le fue ayudar / para cierto sepultar / el sacro cuerpo de cristiano.
Sant 1.78: Si mi baxo estilo no es aun tan plano / bien como querrian los que lo leyeron.
Sant 1.189: Pues delos mas sabios alguno no leo / ni jamas he visto que assi los entienda.
Mena, FPG (__)
GManr 1.977 [Gómez Manrique]: Y tal fue lo que senti / conel mote que ley / y conla que vi deuisa / que para siempre la risa / yo recelo que perdi.
GManr 3.66 [Gómez Manrique]: Pues si vierdes que marriedro / de vuestra genalogia / lea vuestra señoria / la vida del rey don pedro.
GManr 3.101 [Gómez Manrique]: Que señor muy ensalçado / ya deueys hauer leydo / no quedar mal impunido / ni bien inremunerado.
GManr 3.146 [Gómez Manrique]: Mi consejo principal / es gran señor que leays / por que sabiendo sepays / discerner el bien del mal.
GManr 3.276 [Gómez Manrique]: Y las cosas que alcançaron / por discrecion/o leyeron / biuiendo las praticaron / con sus manos las trataron / y con sus ojos las vieron.
GManr 3.411 [Gómez Manrique]: Que no se mayor victoria / de todas quantas ley / ni digna de mayor gloria / para perpetua memoria / que vençer ellombre assi.
GManr 6b.48: cfr. P-R 57b.48.
LE (__)
SR 1.46 [Suero de Ribera]: De caualleros andantes / leer ystorias y libros / la silla y los estribos / ala gala concordantes.
VA (__)
Burgos 1.233: Leyo el marques con gran atencion / aquellas tres partes en que yo hable / qual es el estado y la condicion / quel anima humana espera por fe.
Burgos 1.844: Mira el estoyco moral cordoues / seneca fuente de sabiduria / cuyas doctrinas el noble marques / no sin gran fruto continuo leya.
DLH 2.3 [don Diego López de Haro]: Carta pues que vays auer / ami dios de hermosura / si triste/os querra leer / contadle mi gran tristura / dezidle mi padescer.
LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].77 [Francisco Vaca]: De leerla muy cansado / con mil pensamientos tristes / yo quedo mucho turbado / temeroso y espantado / como luego nos hundistes.
Cost, Suar (__)
Cart 3b.40 [Cartagena]: Señor padre reuerendo / vuestra justa es tan galana / y tan discreta que viendo / sus primores y leyendo / paresce bien de quien mana.
JRP 3.121 [Juan Rodríguez del Padrón]: Del quinto mas no se lee / de hablar va ya cessando.
BT 1.19 [Bachiller de la Torre]: por que tu discrecion vea / mis graues males y lea / algunos dellos en suma.
PT, RD (__)
Gue 9.3 [Guevara]: Por quel muy feo vestiglo / no me trayga mal sañudo / yo ley.
JAG, CR, MA (__)
DSP 14.17 [Diego de San Pedro]: Y como la obra tal / no tuuo en leerse calma.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 1b.9 [Santillana]: De enio leemos ser tan loado.
P-R 1b.26 [Santillana]: Aquel animal sera racional / segun la tebayda si bien la lees.
P-R 18a.25 [Gómez Manrique]: Lo que no supe leyendo / quiero saber preguntando.
P-R 55b.11 [Bachiller Alonso de Proaza]: La causa primera que desto leemos / es por que todos con odio in humano / a vnos do nascen matando corremos.
Manr (__)

Manr Coplas 48.173: dexemos a los romanos, / aunque oímos y leímos / sus vitorias.

2) 'prevedere'
GManr 3.44 [Gómez Manrique]: Por do merescio perder / la silla que le fue dada / y morir y padescer / si bien lo supe leer / muerte muy despiadada.

3) 'insegnare'
P-R 57b.48 [Santillana]: y del mas indocto doctor abastante / quen catedra pueda mostrar y leer.

lega [sic]: cfr. llega ?

legal: adj. cal., 'morale'
OD 13.10 [Mosén Juan Tallante]: Por que aquella rectitud / de tus preceptos legales / lo mas y mas essenciales / ofendio mi juuentud.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

legis lator: s. m. lat., 'legislatore'
OD 1.101 [Mosén Juan Tallante]: O tu **lator legis** ca ley subiugaste / las leyes libertas de tu poderio.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lego: adj. sust.
1) 'laico'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 3b.91 [Cartagena]: por blasonar con tal furia / los primores quen luxuria / pocos legos alcançaron.
Cart 3b.104 [Cartagena]: alos legos difamastes / y alos frayles publicastes / por maestros del officio.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'l'analfabeta'
Sant 7.277: Sean legos o letrados / mas tales que la razon / no tuerçan por afficion / por miedo ni sobornados.

lejano: adj. cal., 'distante'
OD (__)
Sant 1.29: Seluatico espesso lexano a poblado / agreste desierto atan espantable.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

legua: s. f., 'lega' (unità di misura)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.155 [Hernán Mexía]: Ellas nos dan la contienda / ellas nos piden las treguas / guay de quien las reprehenda / que del van asuelta rienda / a parar seys cientas leguas.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP (__)
LS 4.6 [Lope de Sosa]: Las leguas paresceran / mayores delo que son / pues que dexo el coraçon / do los sospiros vernan.
GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lejía: s. f., 'liscivia' (prodotto detergente o sbiancante)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.298 [Rodrigo Cota]: Yo las aguas y lexias / para los cabellos roxos / aprieto los miembros floxos / y do carne enlas enzias.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lejos: 1) adv. lugar, 'lontano'
OD 1.4 [Mosén Juan Tallante]: tan lexos del crimen y del semejante / que sola quedaste daquel libertada.
OD 2.61 [Mosén Juan Tallante]: Aguarda los lexos de alta primor / parecen milagros de sobre natura.
OD 6.49 [Mosén Juan Tallante]: temorizo el merecer / que va lexos delos tales / por sus actos criminales.
Sant (__)
Mena 11.42: Quando los bienes estan / mas lexos del querer mio / estonces las cuytas han / sobre mi mas poderio.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 1.310 [don Diego López de Haro]: Do por fin dezidle agora / no curando de mas quexos / que digo por ver sus dexos / que bendito es el que mora / dellos lexos.
DLH 7.34 [don Diego López de Haro]: Desespera desperar / en vida de tantos quexos / pues segun el remediar / estar [sic] de remedio lexos / razon tiene de quexar.
LV, HM (__)
RC 1.207 [Rodrigo Cota]: Llamasse malenconia / amarga conuersacion / quien por tal estremo guia / ciertamente se desuia / lexos de mi condicion.
FV (__)

Cost 2.85 [Costana]: Pues assi estando de cierto / cercado de tantos quexos / ni durmiendo ni despierto / ni bien biuo ni bien muerto / ni cerca de mi ni lexos.
Suar (__)
Cart 25.20 [Cartagena]: pues el mal que siento callo / no se triste aquien lo diga / ni que haga / pues de vos lexos me hallo.
Cart 26.488 [Cartagena]: No pierdas la confiança / aun queste lexos la gloria.
JRP (__)
BT 4.28 [Bachiller de la Torre]: tan lexos de mi salexa / que jamas mi compañia / seguira.
PT, RD (__)
Gue 4b.169 [Juan Barba]: Son tan lexos vuestros paños / en mostrar queos atormenta.
Gue 20.14 [Guevara]: Que vuestras penas mortales / son tan lexos y siniestras / de vencer.
Gue 21.2 [Guevara]: Yo pense por apartarme / lexos de vuestra figura.
Gue 23.125 [Guevara]: vale mas que si me duele / mi dolor es lexos tierra.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 76.4 [Carasa]: quen los casos de ventura / lexos van dela razon.
C 76.12 [Carasa]: que las cosas de ventura / lexos van dela razon.
C 114.2 [Vargas]: Quien alegre no se vido / lexos esta de ser triste.
C 140.3 [Diego de Castro]: el que mas lexos salexa / no biue mas nunca muere.
C 140.11 [Diego de Castro]: quel que mas lexos salexa / no biue mas nunca muere.
R (__)
Inv 92.3 [Duque Valentinoi]: He dexado de ser vuestro / por ser vos / que lexos era ser dos.
GM (__)
V 17.1 [Obispo de Taraçona]: Quanto mas lexos de ti / mas sin gloria y mas sin mi.
P-R 8a.1 [Serrano]: Muy lexos dun gran desseo.
P-R 19a.35: cfr. Manr 36a.35.
P-R 29a.5 [Salazar]: cuebierta de blanco no lexos del suelo.
P-R 31b.12 [don Francisco Fenollete]: si las quieren ver guaridas / van lexos de ser guaridos.
Manr 36a.35: yo estoy cerca de perdido / y lexos de socorrido.
Manr Coplas (__)

2) adj. cal., 'lontano'
Gue 16.22 [Guevara]: O mi nueuo desconsuelo / o mi lexos esperança.

3) locuc. adv., 'da tempi lontani', 'dall'antichità'
OD 15.93 [Mosén Juan Tallante]: Que si fuste auentajada / ser pura por preuillejo / de lexos considerada / te hizo ser esmerada / con delibrado consejo.

4) locuc. adv., 'da lontano'
RC 1.138 [Rodrigo Cota]: Habla ya di tus razones / di tus enconados quexos / pero dimelos de lexos / el ayre no menfeciones.

Lélex Nericio: n. p. pers., 'Lelex Nericio'
OD, Sant (__)
Mena 3.39: Nunca Laertes ni Lelex nericio / Atis pleuxipo Emathion phineo / nunca Menecio ni Idas ni Clicio / acasto phorbante Jolao hiantheo / Nunca Ceneo ni Leo Cepheo / por hecho de amores assi fenescieron.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lelio: n. p. pers., 'Lelio' (Gaio Lelio, filosofo pitagorico ateniese)
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.47 [Hernán Mexía]: No se donde los hallastes / vos mas prudente que lelio / pienso que vos los triastes / pues quanto dellas hablastes / es verdad como euangelio.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lengua: s. f., 'lingua'
OD 21.172 [Sazedo]: ten la lengua ya dios ama / cessa falso testimuño / ques muy triste.
OD 22.36 [Anónimo]: Aue quel fruto bendito / señora del vientre tuyo / no basta al loor suyo / lengua ni pluma ni escrito.
OD 25.534 [Pero Guillén de Segovia]: mis pecados desperdicia / y mi lengua / loara sin otra mengua / tu justicia.
OD 38.16 [Fernán Pérez de Guzmán]: O padre celestial / tu gloria y gran potencia / para loar tu clemencia / no basta lengua humanal.
OD 44.54 [Marqués de Santillana]: Celestial lumbre lumbrosa / nueuo sol en guadalupe / perdona si mas no supe / mi lengua defectuosa.
Sant 1.175: pues quien supo tanto de lengua latina / ca dubdo si Homero se yguala conel.
Sant 2.6: Que yo veo y sobresseo / y mi lengua nossatreue / auos loar quanto deue / visto en vos lo que yo veo.
Sant 7.283: tened lo que vuestras lenguas / juraron y prometieron.
Mena 1.130: O dios adorable segun nuestro credo / cierto no bastan las lenguas agudas.
Mena 10.162: Tanto que alos que desplaze / me lo notan agran mengua / mas ami que satisfaze / en grado sin fin me plaze / del tal yerro de mi lengua.

FPG 1.442: Yo mando ala golondrina / temprar su parlera lengua / por que tal defecto y mengua / con poco seso confina.
FPG 1.446: Hago clara y paladina / ala lengua perezosa / orinienta y mohosa / destar siempre enla bayna.
FPG 1.473: En lengua materna y llana / no muy ornada de flores / methaforas ni colores / de eloquencia tuliana.
GManr 1.7 [Gómez Manrique]: Y vos mi rauia rauiosa / hazed mi lengua verbosa / derramando sus terrores / ca delos reprehensores / la hallo muy temerosa.
GManr 1.702 [Gómez Manrique]: Pues todos los que nombre / y los que calla mi lengua / ni quantos despues cobre / yo no creo por mi fe / que tanta me hagan mengua.
GManr 1.1072 [Gómez Manrique]: Mandando segund paresce / lo dificil ami lengua / lo qual de tanto caresce / que dezir lo que fallesce / no quiero pues todo mengua.
GManr 1.1163 [Gómez Manrique]: Que si la virgiliana / y la pluma de lucano / y la lengua tuliana / junta conla terenciana / me prestasse el soberano.
GManr 4.10 [Gómez Manrique]: Tu que das lenguas a mudos / hazes los baxos subir / y alos altos descendir.
GManr 6a.38: cfr. P-R 57a.38.
GManr 6b.9: cfr. P-R 57b.9.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.147: Mil plumas serian primero gastadas / que al medio troxessen mis lamentaciones / y todas las lenguas que son tan loadas / darien a verdad menguadas razones.
Burgos 1.150: Por que las internas muy biuas passiones / vencen la lengua ingenio y saber / lo questos no alcançan ni dan a entender / en balde es que puedan mis pocos renglones.
Burgos 1.163: De cuyo benigno aspecto tomada / fe de esperar su cierta respuesta / moui mas osada la lengua pesada / con ruda palabra desnuda y compuesta.
Burgos 1.210: Respondo al desseo por cuya impression / mi lengua primero mouio su demanda / costriñes me cierto y das me ocasion / dezir lo que honesta razon no me manda.
Burgos 1.358: Alli los assirios el lleno de error / por quien fue confusa la lengua en babel / el padre de nino el hijo conel / son en tormentos que ponen terror.
Burgos 1.388: Otros sin cuenta estan infinitos / con plagas diuersas sus cuerpos no sanos / de quien en gran copia por mi son escritos / mas no me bastaron la lengua ni manos.
Burgos 1.478: El rostro del cerco de otra familla / de abito vario y lenguas dispersas / segun que veya en partes diuersas / mil ojos me fueran la vista senzilla.
Burgos 1.732: Veras garci lasso su noble sobrino / que ayer guerreaua la infida seta / de tantos loores varon mucho digno / a quantos no basta mi lengua indiscreta.
Burgos 1.794: Veras a zenon varon mucho fuerte / en obras yen forma y en lengua hermoso / que pudo del hijo sabida la muerte / en su sacrificio quedarse gozoso.
Burgos 1.811: Ves alli tulio en que nos demuestra / sus frutos y flores la dulçe eloquencia / aquel es la gloria dela lengua nuestra / del nombre latino eterna excelencia.
Burgos 1.929: La lengua moui a ciertas preguntas / muy desseoso delas soluciones / quando las trompas acordes y juntas / el ayre rompieron con muy nueuos sones.
Burgos 1.1131: Como en hablar huyo toda mengua / por ser de ygnorancia tan gran aduersario / assi puso freno callando assu lengua / que nunca hablo sin ser necessario.
Burgos 1.1175: Maestro de quantos supieron hablar / fue luz de oradores y luz de saber / por cierto su lengua aurie menester / quien bien sus virtudes quisiesse loar.
Burgos 1.1196: Ami no conuiene hablar del marques / ni menos sus hechos muy altos contar / que tanto le deuo segun lo sabes / que no se podria por lengua pagar.
Burgos 1.1350: Sus armas sus fuerças y su valentia / mil lenguas que hablen loar no podrian / ni menos me pienso dezir bastarian / desus edeficios que tantos hazia.
DLH 5.4 [don Diego López de Haro]: O que no hallo razon / con que declare la mengua / de tamaña perdicion / quel dolor traua la lengua / y el pesar el coraçon.
LV 6.90 [don Luys de Vivero]: El coraçon fatigado / al repique dela lengua / armosse dela membrança.
LV 8.11 [don Luys de Vivero]: Y pues mandays apartarme / dadme pies para partirme / lengua para despedirme / y manos para matarme.
HM 3.8 [Hernán Mexía]: Pero no tanto vos teme / consintiendo vuestro ruego / mi lengua por quessatreue / atocar [sic] quemar ni queme / muchas buenas con su fuego.
HM 3.83 [Hernán Mexía]: Poder del padre coruacho / saber del hijo torrellas / dad ami lengua despacho / por que diga sin empacho / aquel mal que siento dellas.
HM 3.87 [Hernán Mexía]: Prestame señor del mundo / lengua de verdad entera / y del espiritu facundo / yel santo santo segundo / me preste gracia y manera.
HM 3.279 [Hernán Mexía]: Prueuan el reyr amiedo / prueuanlo suelta la boca / el semblante triste/o ledo / toman conla lengua quedo / las puntillas dela toca.

RC 1.361 [Rodrigo Cota]: Maestra lengua dengaños / pregonero de tus bienes / dime agora por que tienes / so silencio tantos daños.
FV 1a [1b].84 [Francisco Vaca]: Discreto mal conoscido / dad a vos mismo la guerra / contra la lengua y sentido / pues que deueys ser metido / dos mil estados so tierra.
FV 1a [1b].98 [Francisco Vaca]: O maldito que hablastes / con vna lengua mal sana / o traydor y como osastes / quela reyna assi ygualastes / conla hija de santana.
FV 1a [1b].405 [Francisco Vaca]: Mas no quiero ser prolixo / por cos hallares confuso / hazed liuiano lo fixo / pues vuestra lengua lo dixo / y vuestra mano lo puso.
FV 2.96 [Francisco Vaca]: Con lengua medio adormida / le respondi donde esto / es mi memoria perdida / que de cosa tan sabida / no maya acordado yo.
Cost 2.60 [Costana]: Todos los arrededores / con mis males no senzillos / que dizen con disfauores / mis males son mas mayores / que lengua podra dezillos.
Suar 1.20 [Suárez]: Dezis ques nuestra victoria / dezis que por daros menguas / y dezis ques nuestra gloria / que vuestra limpia memoria / la manzillen nuestras lenguas.
Suar 1.142 [Suárez]: Quien vuestras vidas acecha / su lengua dezis cos daña / sabed que vuestra sospecha / sin otra razon derecha / es la misma cos engaña.
Suar 2.89 [Suárez]: biuas lenguas y razones / tiene por mudas y muertas.
Cart 7.3 [Cartagena]: pues tu mi lengua enemiga / hecha para obedescerme / No has curado / del officio que te es dado / con que puedes socorrerme.
Cart 9.43 [Cartagena]: no tengo ojos ni soy ciego / ni callo ni tengo lengua.
Cart 15.36 [Cartagena]: Mas en mi lengua bien cabe / por quel peligro en que toco / nascera quandos alabe / persona que mucho sabe / y no en mi que alcanço poco.
Cart 22.32 [Cartagena]: Yeruas de tal condicion / casu ponçoña y fortuna / no vale salua ninguna / ni la lengua descorpion.
Cart 26.28 [Cartagena]: Mi lengua tornada muda / dixe entre mi con temor / el que dizen dios de amor / este deue ser sin dubda.
JRP, BT, PT (__)
RD 2b.39 [Rodrigo Dávalos]: Y sabras de mi passion / do veras la lengua mia / dezir en muy triste son.
Gue 4b.165 [Juan Barba]: Vuestra lengua tan parlera / de que soys tan guarnescido / no es daquel modo polido / segun quel amor quisiera.
Gue 4b.255 [Juan Barba]: lengua loca comportada / por ser tanto lastimera.
Gue 17.42 [Guevara]: Leonada tenga lengua / que sigue mi compañia.
Gue 21.25 [Guevara]: y mi lengua torna muda / yellalma torna desnuda / del bien quen veros tenia.
JAG 7.10 [Juan Álvarez Gato]: quantos abrien los oydos / estauan enmudescidos / los sentidos y la lengua.
CR 2a.10 [Comendador Román]: delos bienes de adorar / no se pueden estimar / por lengua ni mano dombre.
MA 1.98 [Marqués de Astorga]: Mas conla sobra del miedo / la mi lengua tornaria / medio muda.
MA 1.145 [Marqués de Astorga]: Que mi lengua te alabe / enaquestos mis renglones / ya concluyo / pues que todo el mundo sabe / que tengo cien mil razones / de ser tuyo.
DSP 8.14 [Diego de San Pedro]: que para bien acertar / auie destar / otra lengua en mi desseo.
DSP 14.20 [Diego de San Pedro]: he sentido por mi mal / quan enemiga mortal / fue la lengua para ellalma.
LS, GSB (__)
C 147.3 [Anónimo]: pues no descubrio mi lengua / lo que mi alma sintio.
C 147.11 [Anónimo]: pues no descubrio la lengua / lo que mi alma sintio.
C 149.4 [Anónimo]: falta para vos sentilla / la pluma para escreuir / la lengua para dezilla.
C 155.10 [Mossén Crespí de Valdaura]: loaros enesta vida / no basta lengua ninguna.
R 27trob.18 [Núñez]: conlos ojos lo mostraua / conla lengua lo encobria.
Inv, GM, V (__)
P-R 13b.7 [Anónimo]: Por ende quien bien apunta / mi lengua podra juzgar.
P-R 29b.7 [don Carlos (de Guevara?)]: por que mi lengua por vos se mudesce.
P-R 49c.9 [Bachiller Alonso de Proaza]: Aun que mi lengua que calla / manda callar como callo.
P-R 55b.8 [Bachiller Alonso de Proaza]: mas puesto quel miedo la lengua enmudesce / a vuestro mandado que siempre obedesce / razon la comple complir de derecho.
P-R 57a.38 [Gómez Manrique]: Lo qual ami turba de tal turbacion / que mi lengua dubda y mi mano trime.
P-R 57b.9 [Santillana]: No basta mi lengua seso ni sentidos / arrendiros gracias de tantos loores.
Manr 14.15: Aquesta triste pelea / cos dessea / mi lengua ya declarar.
Manr Coplas (__)

lenguaje: s. m., 'linguaggio'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1487: Si vio enla hueste andar de consuno / personas diuersas de varios linages / con todos hablaua sus propios lenguajes / valia por muchos no siendo mas duno.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost (__)

Suar 1.166 [Suárez]: Quel simple questos lenguajes / en plaça toma por vso / van tras el dos mil linajes / denjurias motes vltrajes / hasta dexallo confuso.
Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM (__)
V 32.15 [Badajoz "El Músico"]: No lentienden el lenguaje / si les pide compassion / mi catiuo coraçon.
P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lenón: s. m., 'ruffiano'
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.117: Nunca osan los lenones / su vil officio exercir / ni ypocritas fengir / sueños y falsas visiones.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM (__)
V 32.15 [Badajoz "El Músico"]: No lentienden el lenguaje / si les pide compassion / mi catiuo coraçon.
P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lento: adj. cal., 'lento'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1153: Canto los efectos del lento saturno / del rutilo febo los cursos dorados / la fria lucina su gesto noturno / los hechos de mares orribles osados.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lento: n. p. pers., 'Zaleuco' ? (modello di giustizia eroica, citato da Valerio Massimo)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.690 [Gómez Manrique]: No fue tanto sin temor / de mi nombre zelador / como este que llanteo / ni fue tal juez yo creo / el buen lento senador.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leña: s. f., 'legna'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 40.100: entrara luego vna dueña / con vna hacha encendida / daquellas de partir leña.
Manr Coplas (__)

Leo: cfr. **Ileo**

león: s. m.
1) 'leone'
OD 25.288 [Pero Guillén de Segovia]: que alegria y bendicion / es con vos / otorgada por mi dios / brauo leon.
Sant 1.62: Mas vi sus cabeças al suelo inclinadas / gimiendo tan tristes bien como el leon.
Mena 1.188: para que puedan contender en vno / con los castillos y fieros leones.
FPG 1.142: Digo quen la selua escura / entre sierpes y leones / biuen los buenos varones / vida mas dulçe y segura.
FPG 1.220: Quien affirma que varones / sean fuertes sin prudencia / yo salua su reuerencia / les digo ossos leones.
FPG 1.325: Contra los vicios leon / espada para tiranos / escudo delos cristianos / y de aflitos defension.
GManr 6a.11: cfr. P-R 57a.11.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.553: Aquel que assus cuestas la piel del leon / tiene vestida en son tan robusto / mato en españa al rey gerion / y al fiero centauro por quien fue combusto.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.370 [Garci Sánchez de Badajoz]: los leones que domo / yotras dos mil auenturas / que de vencido vencio.
C, R (__)
R-Inv 90: Gines decañizares saco la leona con lo que pare que es vn pedaço de carne muerta y abozes le torna otra leona / o leon como ella / y dixo.
GM, V (__)
P-R 37a.3 [Anónimo]: Qual es la cosa que siendo sin vida / atodas las cosas quenel mundo son / fuertes y brauas assi comol leon.
P-R 55b.22 [Bachiller Alonso de Proaza]: Enxemplo nos muestran de aquesto que canto / los fieros leones y tigres malditos.
P-R 57a.11 [Gómez Manrique]: mostraysos leon alos vencedores / y mansa paloma contra los vencidos.
Manr 1.113: vn leon con su corona / y vn cueruo que no abandona.
Manr Coplas 48.312: Y a alos bravos y dañosos, / ¡un león!.

2) 'leone' (demonio)
OD 23.44 [Fernán Pérez de Guzmán]: No traygays en temptacion / señor la nuestra flaqueza / pues consces [sic] la crueza / daquel rugente leon.

León: n. p. lugar, 'Leon'
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.155: Fueron tus sabios auctores / ligurgo minus solon / de castilla y de leon / el rey de los sabidores.
FPG 1.347: Carlo magno y orlando / el gran duque de bullon / de Castilla y de leon / el santo rey don Hernando.
GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.699: Veras como estan delante la silla / del claro marques los reyes famosos / por cuyas virtudes leon y castilla / ouieron triunfos assaz gloriosos.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.363 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y vi mas adon manuel / de leon armado en blanco.
C (__)
R 2trad.14 [Anónimo]: querades casado amigo / alla en tierras de leon.
R 2trad.20 [Anónimo]: que yo nunca entre encastilla / ni alla en tierras de leon.
R 2g:trad.70 [Pinar]: Querades casado amigo / alla en tierras de leon.
R 2g:trad.100 [Pinar]: Si yo nunca entre en castilla / ni alla en tierras de leon.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leona: s. f., 'leonessa'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.866 [Gómez Manrique]: Y como fiera leona / desgarraua su persona / con vna rauia feroz / y con dolorida boz / de tal guisa se razona.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 90: Gines decañizares saco la leona con lo que pare que es vn pedaço de carne muerta y abozes le torna otra leona / o leon como ella / y dixo.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leona [sic]: cfr. leonado ?

leonado: 1) adj. cal., 'lionato' ('triste')
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 2.195 [Costana]: Con turbado coraçon / del pensamiento aquexado / di tan bien allaficion / vna ropa de passion / dun congoxoso *leonado.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 17.42 [Guevara]: Leonada tenga lengua / que sigue mi compañia / hable pues plazer amengua / donde yo pongo alegria.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 16trob.25 [don Juan Manuel]: las tejas puso leonas [sic] / sobre tablas de pesar.
R-Inv 23: Otra letra suya auna capa leonada con vn as [sic] manzillas enella / y dixo.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) adj. sust., 'lionato'
Gue 17.7 [Guevara]: Por que do mora lo verde / no puede mucho leonado.

Leonardo: n. p. pers., 'Leonardo' (Bruni, detto l'Aretino)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.1087 [Gómez Manrique]: Por cierto no fue boecio / ni leonardo darecio / en prosa tan elegante / pues enlos metros el Dante / antel se mostrara nescio.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leonida: cfr. **Leónidas**

Leónidas: n. p. pers., 'Leonida' (re spartano celebre per la battaglia delle Termopili contro i Persiani, guidati dal re Serse)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.653: Mira leonida que tal sobreuienta / le dio desque ouo su cena dispuesto / pues los que mas pueden conoscan enesto / quen dios esta solo la victoria esenta.
Burgos 1.Str.[CLXXVIII]: Habla cauida [sic].
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lesión: s. f., 'lesione'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 60b.9 [García de Huete]: Vnos le llaman lision / otros sorzido de sastre.
Manr, Manr Coplas (__)

leso: adj. cal., 'turbato'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT (__)
PT 2.106 [Pedro Torrellas]: han assi el juyzio leso / que siempre tienen buen seso / sino quando es menester.

RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lesponja [sic]: cfr. esponja

letanía: s. f., 'litania'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 41.19: Y reza de cada dia / esta deuota señora / esta santa letania.
Manr Coplas (__)

Lete: n. p. lugar, 'Lete' (fiume infernale)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.341: Cocito y lete tan bien flegiton / rompen las velas [sic] daqueste gran monte / y van al abismo buscar a caronte / y donde nauega el viejo caron.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

leteo: adj. cal., 'del fiume infernale Lete'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.77: Mas como si agua lethea beuiera / assi lo que vi huyo mi memoria / por vn gran espacio mas luego notoria / oy su palabra enesta manera.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

letheo: cfr. **leteo**

leticia: s. f. ant., 'letizia'
OD 25.532 [Pero Guillén de Segovia]: Dela tu salud primicia / que nos haze / me presenta si te plaze / gran leticia.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

letor: adj. sust. ant., 'il lettore'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.146 [Gómez Manrique]: O tu discreto letor / piensa con quanto temor / ala sazon estaria / el sin ventura que via / autos de tanta dolor.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.289: Eneste tal passo letor ymagina / con qual coraçon estar yo deuia / si alguno ya viste quen si determina / la empresa dexar que antes queria.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

letra: s. f.
1) 'motto', 'divisa'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.857 [Gómez Manrique]: Delas celadas bordado / y de letras salteado / en que dios y vos dezia / y en su diestra tenia / vn rico libro cerrado.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 2.37 [Costana]: Entre los quales auia / vnas letras por defuera / en que yo triste ponia / no veros me desafia / para que sin veros muera.
Cost 2.54 [Costana]: Eran mas mis almohadas / de cuydados y pensares / al rededor encintadas / con vnas letras bordadas / por lazos de mis pesares.
Cost 2.66 [Costana]: Las sauanas que tenia / de congoxas lastimeras / quellamor quando venia / con sospechas que traya / bordaua sus delanteras / Destas letras que dire.
Cost 2.117 [Costana]: Y enla ropa por los biuos / estas letras por arreo / los ojos can sido equiuos / en ver y verse catiuos / hazen su mal ser desseo.
Cost 2.126 [Costana]: Letras enella mostrando / y diziendo que no niega / yo hago muy desseando / comportar muerte esperando / con vna esperança ciega.
Cost 2.137 [Costana]: Yen vn laud por defuera / letras de tal desengaño / es el fin quen mi sespera / desesperar por que muera / conellesperança el daño.
Cost 2.187 [Costana]: Tenia tal razonar / la letra quende paresce / llorar y nunca acabar / es gran descanso al penar / para el triste que padesce.
Cost 2.207 [Costana]: Enla qual lleuas mi fe / con letras de tal manera / que ni por males que de / yo so el que siempre sere / el suyo hasta que muera.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 1a: Saco el rey nuestro señor vna red de carcel y dezia la letra.
R-Inv 3a: El conde de cnruña [sic] saco vnos cantaros delos quales sacauan dos niños suertes / y dize la letra.
R-Inv 11c: Y contra la del conde de lemos don juan pimentel con esta letra.
R-Inv 23: Otra letra suya auna capa leonada con vn as [sic] manzillas enella / y dixo.
R-Inv 65: El adelantado de murcia pedro fajardo traya enel lado izquierdo encima del coraçon vn monton de perlas vna cruz de oro / encima

amanera delos mojons que ponen enlos caminos donde han muerto algun ombre / y dezia la letra.
R-Inv 92: El duque valentinoy. traya en vna capa bordadas vnas çifras que eran hechas de dos letras la primera del nombre del y la primera del nombre de su amiga / y dezia la letra.
R-Inv 99: Don gonçalo chaconsaco [sic] por cimera el dios damor con los ojos tapados/dezia la letra.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lettera' (dell'alfabeto)
OD 3.15 [Mosén Juan Tallante]: Descripto de letras aquel pargamino / por manos ebreas en parrafos tales.
Mena 12.18: Ni muero por que no biuo / mas peno por que demuestra / la letra que vos escriuo / yo triste de vos catiuo / dela mano mia y vuestra.
GManr 1.434 [Gómez Manrique]: Dela tercia se mostraua / oro fino su color / vn mote me ressemblaua / de letras la circundaua / azules enderredor.
Cart 2c.144 [Cartagena]: y qual es la causa que passa el engaño / seyendo mi mal tan grande tamaño / qual muestran las letras daquesto que escriuo.
Cart 15.45 [Cartagena]: oyga vuestra magestad / dare por auctoridad / las seys letras de su nombre.
Gue 22.53 [Guevara]: Y las letras rematadas / de sus motes y deuisas / todas cosas assoladas / vi tornadas dotras guisas.
Gue 22.101 [Guevara]: Vuestra letra conosci / donde en verla vi tal guerra / que no pudo ser en mi / de no dar comigo en tierra.
GSB 1.428 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y que fuessen dun metal / las letras de mi destierro / con garfios dagudo fierro.
R 16trob.69 [don Juan Manuel]: las cinco letras primeras / el nombre dela sin par.
R 17trob.49 [Comendador de Avila]: de letras negras escritas / aqui yaze sepultado.
Inv 10.1 [Vizconde de Altamira]: Conesta letra demas.
R-Inv 82: El vizconde daltamira traya vna vayna en questan las letras de juana.
Inv 82.1 [Vizconde de Altamira]: Letras del nombre de vna / que no tiene par ninguna.
R-Inv 92: El duque valentinoy. traya en vna capa bordadas vnas çifras que eran hechas de dos letras la primera del nombre del y la primera del nombre de su amiga / y dezia la letra.

3) ant., 'lettera', 'missiva'
Sant 8.8: Mi desseo no consiente / que ya no sepa de vos / pues consoladme por dios / con letra vuestra plaziente.
HM 3.62 [Hernán Mexía]: En assaz poco despacio / vi las sus [sic] letras segundo / y conlas obras doracio / vi tu coruacho vocacio / que fue lumbrera del mundo.
Suar 1.64 [Suárez]: Cien mil formas no pensadas / de seruicios inuentamos / las vistas las embaxadas / las letras enamoradas / muriendo las procuramos.
Suar 3.10 [Suárez]: Si preguntare por mi / responderas con desmayo / señora quando parti / con mas passiones le vi / que letras comigo trayo.

letrado: 1) adj. cal., 'letterato', 'dotto'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1213: Si atodo biuiente el ser muy letrado / meritamente paresce muy bien / quanto mas deue aeste por quien / el mundo ya queda jamas alumbrado.
DLH, LV, HM, RC (__)
FV 3.44 [Francisco Vaca]: Dauaros francos tornados / haze muchos y no pocos / de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) adj. sust., 'letterato', 'dotto', 'uomo colto'
Sant 6.160: Por mossen jordi acabados / suplican atu persona / que reciba la corona / delos prudentes letrados.
Sant 7.277: Sean legos o letrados / mas tales que la razon / no tuerçan por afficion / por miedo ni sobornados.
GManr 5.65 [Gómez Manrique]: La yglesia sin letrados / es palacio sin paredes / no toman grandes pescados / enlas muy sotiles redes.
FV 3.45 [Francisco Vaca]: Dauaros francos tornados / haze muchos y no pocos / de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.
P-[R] 58a.44.45 [Francisco Vaca]: de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.

letuario: s. m. ant., 'preparato farmaceutico denso'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue (__)
JAG 12.59 [Juan Álvarez Gato]: es señora necessario / que tomeys vn letuario / que se llama gradescer.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

letura: cfr. **lectura**
leuadizo: cfr. **levadizo**

leuantar: cfr. **levantar**
leuante: cfr. **levante**
leuar: cfr. **levar, llevar**
leue: cfr. **leve**

levadizo: adj. cal., 'levatoio'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 29: Otro galan saco por cimera vna puente leuadiza alçada / y dezia.
GM, V, P-R (__)
Manr 13.44: Duna fe firme la puente / leuadiza con cadena.
Manr Coplas (__)

levantar: verbo
1) 'alzarsi'
OD (__)
Sant 2.1: Caliope se leuante / con la su harpa de orfeo.
Mena 7.83: Pues tales faciones tanto / son en vos como perdidas / que si mecho/o me leuanto / enel mi terribile planto / solo yo lloro dos vidas.
FPG (__)
GManr 1.284 [Gómez Manrique]: Como alcayde sospechoso / si callan los veladores / pospone todo reposo / yo me leuante quexoso / cercado de mil terrores.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.901: En pie *leuantado con gesto plaziente / quiso ami guia dexar su lugar / respuso no vengo si no a te mostrar / aeste mi amigo y tu conosciente.
Burgos 1.1641: Assi se leuantan de sus ricas sillas / los claros varones questauan sentados / y hechos por orden diuersas quadrillas / de dos en dos fueron muy presto juntados.
DLH 1.237 [don Diego López de Haro]: Pues que ando tan sin tino / ya cayendo y leuantando / como aquel que rodeando / por los montes el camino / va buscando.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.437 [Garci Sánchez de Badajoz]: Con vna gloria no vana / me leuantare aquel dia / viendo la señora mia.
GSB 4.28 [Garci Sánchez de Badajoz]: Leuantose y luego entramos / a otra casa do hallamos / penando los amadores / entre los grandes señores / enlas manos sendos ramos / todos cubiertos de flores.
GSB 6.33 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y nouates [sic] y ceruero / conel su cuello tridente / cobro sañoso acidente / contra mi que desespero.
C (__)
R 20trad.18 [Anónimo]: quando esto oy cuytada / començeme aleuantar.
R 20g:trad.89 [Pinar]: Quando esto oy cuytada / començeme aleuantar.
R 35trob.18 [Juan del Encina]: diziendo amores amores / su pendon han leuantado.
Inv, GM, V (__)
P-R 35b.12 [Conde de Oliva]: El que por sobir desciende / y despues de tal cayda / se levanta tan liuiano.
Manr, Manr Coplas (__)

2) 'innalzare'
OD 38.48 [Fernán Pérez de Guzmán]: Honora predica y canta / tu hijo con dulce canto / conel espiritu santo / inflamado se *leuanta.
GManr 3.449 [Gómez Manrique]: Vn coraçon tan constante / es sin dubda menester / que de nada no sespante / ni conel bien se leuante / ni con mal dexe caer.
Burgos 1.468: Tenia el marques assu diestra mano / en ropas diuersas tres claras donzellas / las quales si sigue el espiritu humano / ellas leuantan mas alto que estrellas.
Burgos 1.990: Loadle vosotros que yo no podria / assaz es quel canto/os he leuantado / ni ay cosa alguna do ante sobrado / quen sus alabanças hallar me querria.
Manr 1.7: Yen queriendo ya callar / se leuantan mil sospiros.

3) 'sollevare'
Sant 7.386.388: Cay conlos que pecaron / pues leuantame señor / conlos que con gran dolor / asueltos se leuantaron.
P-[R] 7a.13 [Tapia]: Por que vuestras inuenciones / y nueuas coplas estrañas / leuantan lindas razones.

4) 'alzare'
GManr 1.1297 [Gómez Manrique]: Y luego fueron cerradas / las puertas y leuantadas / las puentes con sus cadenas / y mis angustias y penas / ala sazon redobladas.
GManr 4.319 [Gómez Manrique]: O joya de gran valia / quien te bien considerasse / y tus trabajos pensasse / aun que en tierra te hallasse / nunca te leuantaria.
Burgos 1.979: Su vida muy clara porende se cante / en todas edades de tanta excelencia / aqui quien mas puede sus bozes leuante / paresca el querer do es la potencia.

5) 'cominciare'
Mena 1.26: Digamos los hechos en mas alto grado / pues mas es la obra que agora leuanto / que no la que tiene ya dicha mi canto.
Cost 2.1 [Costana]: Al tiempo que se leuanta / mi passion y su porfia / con vn dolor que mespanta /

quando mas mi mal quebranta / las fuerças dellalegria.

6) 'attribuire'
R 2g:trad.83 [Pinar]: pues ma sido leuantado / vn testimonio falsado.

levante: s. m., 'levante'
OD (__)
Sant 6.42: Entre las quales venia / ala parte del leuante / vn poderoso elefante / que ensomo de si traya.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

levar: verbo ant.
1) 'portare via'
OD 7.154 [Mosén Juan Tallante]: dalli la leuo el mexias / junto conel cirineo.
OD 25.880 [Pero Guillén de Segovia]: por que de muerte relieue / la mi alma / y sin daño mas en calma / te la lieue.
Sant 1.202: Despues del aurora el sueño passado / dexome leuando consigo esta gente.
Sant 3.19: Pues que la muerte leuar / ha querido y rebatar / la mejor delas mejores.
Mena, FPG (__)
GManr 1.543 [Gómez Manrique]: Enel mi planto profundo / maldigo mi mala suerte / por que me leuo del mundo / otro san pablo segundo / la deuoradora muerte.
GManr 1.620 [Gómez Manrique]: Este fue verdad vos digo / delos miseros abrigo / delos hambrientos hartura / buena fuera mi ventura / si me leuara consigo.
GManr 1.707.708 [Gómez Manrique]: Sin dubda mejor librara / si la muerte me leuara / coneste que me leuo / sin el qual quedare yo / como justador sin vara.
GManr 1.907 [Gómez Manrique]: Y por mas me lastimar / leuome sin lo tardar / aquel de gran perficion / don juan dixar daragon / orador muy singular.
GManr 4.255 [Gómez Manrique]: Por seruir adios trabaja / echa cobdicias atras / que quando te partiras / del mundo no leuuaras / si no sola la mortaja.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.178: Qual cara mostro el niño epirota / quando leuado de sus guardadores / glaucia lo vio que dubda remota / propuso ampararlo de persecutores.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost (__)
Suar 1.205 [Suárez]: Y pues a nuestro derecho / que claramente se prueua / tengo ya bien satisfecho / que vuestro quexar de hecho / ninguna razon lo lieua.
Cart 2c.168 [Cartagena]: Lo mucho que hablo lo poco que digo / es lo que puede leuar la hormiga / de vna gran casa muy llena de trigo.
Cart 10.13 [Cartagena]: coraçon vos nos leuastes / pues si tormento passastes / doblada pena nos distes.
JRP 1.235 [Juan Rodríguez del Padrón]: vna tierra los crio / vna muerte los leuo / vna gloria los possea.
BT (__)
PT 3.97 [Pedro Torrellas]: que qual quier competidor / lo mejor / no aya de vos leuado.
RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'portare'
OD 18.283 [Sazedo]: Amiga de tal amigo / conla muy mas justa fe / ya leuado como digo / aca se quedo contigo / alla fuste donde fue.
OD 21.101 [Sazedo]: pues donrrallos son muy dinos / por leuarte atan subido / sacramento.
OD 27.25 [Nicolás Núñez]: Leuaua la lança por que se concierte / conellarnes todo de pura justicia / dol falso dañado tenia cobdicia / huyr se del campo temiendo la muerte.
Mena 1.41: Despaña leuauan por mucho leales / aroma forçados los antecessores.
Mena 3.86: Desseo beldad agena / que vedes que me leuo / amorir en tal cadena.
FPG 1.492: Si de desiertos fauores / es desnuda y enxuta / arboles ay que dan fruta / amenos de leuar flores.
GManr 1.903 [Gómez Manrique]: Esta muerte que condena / a buenos y comunales / me leuo a juan de mena / cuya pluma fue tan buena / que vi pocas sus yguales.
MA 1.62 [Marqués de Astorga]: Escucha los mensajeros / que lieuan nueuas estrañas / que te harten.
GSB 3.16 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y del dolor que leuaua / soñaua que me finaua / yel amor quelo sabia.

3) 'trasportare'
Burgos 1.24: Las nieues y los cristalinos licores / dexando las cumbres los valles buscauan / suaues discores las aues cantauan / leuaua les zefiro dulçes tenores.
Burgos 1.1811: Y no como el padre que ouo fundado / la quirita roma del qual escriuieron / que fue dela tierra al cielo leuado / por donde diuino llamarlo quisieron.

4) 'togliere'
GManr 1.825 [Gómez Manrique]: Sus quexas grandes propuestas / alçaron todos los braços / y

las sus hazes honestas / mas hermosas que compuestas / se leuaron en pedaços.
Cart 26.408 [Cartagena]: delo que acargo leuastes / dezi señor caueys hecho.

5) 'incamminarsi'
Sant 1.121: Assi me leuaua por la mesma via / o estrecha senda que yo he narrado.

6) 'alzare'
Sant 3.30: Atan fuera de mi seso / me leuo como sandio / sin fuerça sin poderio / bien comol centauro neso.

7) 'cogliere'
P-[R] 7a.25 [Tapia]: pero vos leuays la flor.

leve: adj. cal., 'lieve'
OD 12.39 [Mosén Juan Tallante]: Donde quier que se discriue / el recto diferenciar / graue/o leue.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.252 [Diego de San Pedro]: Somos hechos duna massa / leue flaca y no segura.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lex: s. f. lat., 'legge'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.288 [Garci Sánchez de Badajoz]: por que esta / tan obediente mi fe / quod **legem** quam posuisti / nunca assi guardada fue / ni sera.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lexano: cfr. **lejano**
lexos: cfr. **lejos**

ley: s. f.
1) 'legge'
OD 1.101.102 [Mosén Juan Tallante]: O tu lator legis ca ley subiugaste / las leyes libertas de tu poderio.
OD 1.176 [Mosén Juan Tallante]: por un breue tiempo de pequeña absencia / cumpliendo el discurso de ley natural.
OD 2.63 [Mosén Juan Tallante]: do testos y leyes enxemplo y figura / permiten que tienda la mano el autor.
OD 12.239 [Mosén Juan Tallante]: dotros ayres dotros sones / dotras leyes dotras vias / son vexadas.
OD 21.55 [Sazedo]: do en nuestra cristiana ley / catholica sin compas / y vencedora.
OD 24b.99 [Bachiller Alonso de Proaza]: Ser la esposa coronada / como su señor el rey / fue costumbre muy loada / confirmada ya por ley / desdel principio guardada.
OD 25.25 [Pero Guillén de Segovia]: Tu nos diste ley bendita / dela cruz / tu eres luz dela luz / infinita.
OD 25.727 [Pero Guillén de Segovia]: desdel pobre con afan / hasta el rey / tus mandamientos y ley / guardaran.
OD 27.15 [Nicolás Núñez]: Guardada la forma que tal ley consiente / entre las batallas segun es escrita / le diessen al bueno la gloria infinita / yallotro por gloria la pena hiruiente.
OD 38.67 [Fernán Pérez de Guzmán]: Tu ala muerte venciste / y alos quen ti creyeron / y tu ley obedecieron / el reyno del cielo abriste.
OD 43.79 [Marqués de Santillana]: Gozate por tal noueza / mater dei / principio de nuestra ley / gozate por tu grandeza.
Sant 1.174: Sintiolas visiones de Ezechiel / con toda la ley de sacra doctrina.
Mena 1.75: ay mandamiento/o testo de ley / por donde se funde quelo comprimades.
FPG 1.177: Los decretos y las leyes / de mi han su fundamiento / los principes y los reyes / que gouiernan con buen tiento.
FPG 1.411: La excessiua potencia / delos principes y reyes / el gran rigor delas leyes / y su aspera sentencia.
FPG 2.10: La moral sabiduria / las leyes y los decretos / los naturales secretos / dellalta filosofia.
GManr 1.645 [Gómez Manrique]: Yo perdi assalamon / el mas sabio delos reyes / aristotiles zenon / otros de gran perfecion / que justas hizieron leyes.
GManr 1.1219 [Gómez Manrique]: Pues otro par de caton / en virtud y discrecion / leal sieruo de su rey / defensor de nuestra ley / con armas y con razon.
GManr 3.183 [Gómez Manrique]: Que morir por defensar / conuiene señor al rey / ques defensor dela ley / yalos sabios disputar.
GManr 3.190 [Gómez Manrique]: Enesta ley salua gina / que tienen señor los tales / hazen ecessos bestiales / dignos de gran diciplina.
GManr 4.363 [Gómez Manrique]: Pues los ricos officiales / delas casas delos reyes / aun que grandes teneys greyes / no sin dubda destas leyes / soys agenos mas parciales.
GManr 5.77 [Gómez Manrique]: Sin secutores las leyes / maldita la pro que traen / los reynos sin buenos reyes / sin aduersarios se caen.
LE, SR (__)

VA 1.26 [Vizconde de Altamira]: Tiene seneca por ley / aun quenesto no lo alabo / que no ay sangre desclauo / que no aya sido de rey / y de rey esclauo al cabo.
Burgos 1.68: O suma sapiencia/o buen dios eterno / quan grandes y escuros son tus secretos / el cielo la tierra la mar y el infierno / estan so la ley delos tus decretos.
Burgos 1.122: El ayre enllene de tristes querellas / blasmando la orden y ley de natura / el cielo y sus fuerças las crudas estrellas / con rauia oluidando temor y mesura.
Burgos 1.334: Alli dixo hijo los malos comprende / la virgen astrea por ley diuinal / alli quanto ellos mas tienen de mal / mas ella en su officio relumbra y esplende.
Burgos 1.347: Alli son en fuego los tristes tebanos / quel reyno paterno en si diuidieron / y fuera de ley y ligas de hermanos / los pactos la fe la sangre vertieron.
Burgos 1.433: O joue que riges por ley perdurable / las cosas criadas en cierta ordenança / tu solo estando jamas no mudable / en todas te plaze que aya mudança.
Burgos 1.772: Mira el milesio y muy sabio tales / que al agua el principio dio delas cosas / las cinco famosas sus colaterales / solon quen atenas dio leyes famosas.
Burgos 1.863: Pastor fue de burgos aquel mas anciano / y en auila el otro sacio la su grey / amos doctores enla santa ley / veras juan de mena assu diestra mano.
Burgos 1.1123: Onrro la vejez do es la prudencia / fue cierto refugio delos aflegidos / ouo alas leyes tan gran reuerencia / que fueron por ellas sus pueblos regidos.
Burgos 1.1583: O quantas vegadas señor yo te vi / en tierra de moros siruiendo atu rey / dispuesto sin dubda morir por la ley / pues tomen enxemplo los grandes en ti.
DLH 1.21 [don Diego López de Haro]: Donde ley no se consiente / que se tenga con seruicios / donde quieren lo presente / do por muchos beneficios / no se acuerdan delo aussente.
DLH 5.86 [don Diego López de Haro]: Por quien [sic] ley de tal dolor / por regla damar derecha / señales dellamador / son los celos y sospecha / dellamor.
LV (__)
HM 3.108 [Hernán Mexía]: Luego dan con vn auctor / enlas causas del excesso / y contra la ley damor / alegan que dos mejor / abogan en vn processo.
HM 3.412 [Hernán Mexía]: Enduzir forçar celar / enla ley ay vnas penas / que quien conseja matar / quien da lugar de robar / muere y paga las setenas.
RC 1.260 [Rodrigo Cota]: Enlas armas festejar / inuinciones muy discretas / el justar y tornear / enla ley de batallar / trances y armas secretas.
FV 1a [1b].337 [Francisco Vaca]: Assi las compuestas leyes / sentiendan contra rineblo / que siendo buenos los reyes / acrescienta dios sus greyes / y guarda tan bien su pueblo.
Cost 1.167 [Costana]: Buelue tus sañas enella / muestre tu poder complido / quanto puede / por que con muerte de aquella / que tus leyes ha rompido / firmes queden.
Suar, Cart (__)
JRP 1.15 [Juan Rodríguez del Padrón]: Quando ala ley verdadera / se muestra de bien amar / le plaze de se tornar / ciego de ombre que era.
JRP 1.52 [Juan Rodríguez del Padrón]: que nuestra ley mas amando / delo que manda passe.
JRP 1.57 [Juan Rodríguez del Padrón]: yo solo diran que fuesse / aquel quela ley passasse / de amar y amor venciesse.
JRP 3.30 [Juan Rodríguez del Padrón]: Si no emiendan su beuir / la mi dicha ley guardando / vicios errores dexando / delos q7ue suelen seguir.
JRP 3.33 [Juan Rodríguez del Padrón]: La justa ley amadores / de que vos manda vsar.
BT, PT, RD (__)
Gue 10.7 [Guevara]: que ley que tengo con vos / que fe con vuestro seruicio.
Gue 23.12 [Guevara]: vi venir con sana ley / damador ledo pensoso.
JAG, CR, MA (__)
DSP 1.41 [Diego de San Pedro]: O con que ley os serui / yos tuue siempre por dios / o quantas vezes me vi / tan enemigo de mi / quan aborrido de vos.
DSP 1.86 [Diego de San Pedro]: Por ques ley ca de durar / y camor hizo escreuir.
DSP 14.77 [Diego de San Pedro]: Pero qual sabio querra / seguir ley tan falsa y fita.
DSP 14.227 [Diego de San Pedro]: Y como los tales son / regidos sin ley alguna.
LS (__)
GSB 1.88 [Garci Sánchez de Badajoz]: Yo conosco que peque / segund tu ley y ordenança.
GSB 4.175 [Garci Sánchez de Badajoz]: ved quand fuera de razon / va la ley delos amores / ser los ojos causadores / y que pene el coraçon.
C 18.6 [Cartagena]: Por ques sufuerça tan fuerte / y su ley assi temida.
C 23.3 [San Pedro]: pues en ley de tristes paga / la vida por el desseo.
C 23.11 [San Pedro]: pues en ley de tristes paga / la vida por el desseo.
C 28.11 [Conde de Feria]: hazed la ley ser ygual.
C 82.2 [Romero]: sepa quien su ley contenta.
C 82.5 [Romero]: Ved que ley que tiene agora / ellamor con dulce tracto.
R 23g:trad.54 [Soria]: tus leyes de gentileza / ya van de mal en peor.
R 35trob.28 [Juan del Encina]: no tiene ningun concierto / la ley del enamorado.
Inv 1b.3 [Cartagena]: bien paresce darnos ley / su sentencia verdadera.

GM (__)
V 8.2 [don Juan Manuel]: el triste quen ley de amor / era vuestro seruidor.
P-[R] 17a.2 [Juan de Estúñiga]: Pues que soys el justo marco / do el saber de ley se marca.
P-R 18b.31 [Obispo de Chafalú]: hizo leyes rey y fuero.
P-R 31a.53 [Badajoz "El Músico"]: Y pues ley de justo marco / en vuestro saber se marca.
P-R 53a.4 [Anónimo]: nos yerro por mas saber / enesta ley del amor.
P-R 54a.10 [Anónimo]: y tan bien que muy sin pena / glosareys las leyes vos.
P-R 55b.26 [Bachiller Alonso de Proaza]: Pues ved enlos lobos que leyes que ritos / dispuso por esto diuina bondad.
Manr 21.6: Pues viendo quan poco gano / biuiendon ley que nos buena.
Manr Coplas 48.258: que a los grandes y medianos / truxeron tan sojuzgados / a sus leyes.

2) 'religione'
FPG 1.329: Por su ley por su señor / por su patria y sus amigos / quien no dubda enemigos / es vn fuerte defensor.
FPG 1.335: Qual destas es la mejor / si mi juyzio no yerra / digo la ley y la tierra / no cuydo que digo error.
FPG 1.338: Los macabeos murieron / por su ley como varones / los decios fabios catones / por la patria fenescieron.
Manr Coplas 48.386: Después que puso la vida / tantas vezes por su ley / al tablero.

3) 'Legge' (Antico Testamento)
OD 9.124 [Mosén Juan Tallante]: aplicando consequencia / allende de tal potencia / enlo ya prefigurado / ley antigua.
GManr 3.29 [Gómez Manrique]: Si otro quisieredes yd / al libro de nuestra ley / ado hallareys al rey / antecessor de dauid.
FV 1a [1b].211 [Francisco Vaca]: Como cosa verdadera / de que ombre se santigua / assi creed su carrera / que por esta lo dixera / y no por la ley antigua.

4) 'Legge' (i Dieci Comandamenti)
OD 25.151 [Pero Guillén de Segovia]: y rescibio / la mi oracion que vio / ser contrita / enla santa ley bendita / que nos dio.

5) 'regola'
Sant 7.131: Que todos los que priuaron / con señores y con reyes / no vsaron tales leyes / como yo ni dominaron.

leyo: cfr. **Layo**

lía: s. f., 'lega' (di metalli)
OD 2.10 [Mosén Juan Tallante]: Pues virgen celeste de gracias repleta / si ricas defensas sostiene tu lia.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liberal: 1) adj. cal., 'liberale', 'generoso'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.614: Al justiniano al gran constantino / que fue conla yglesia assi liberal / por do tiene agora por mas principal / su dote terreno quel culto diuino.
Burgos 1.110: El justo marques a todos estados / presto su virtud assi liberal / que todos le miran y tienen por tal / qual fue su desseo de altos cuydados.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.231 [Rodrigo Cota]: Al couarde esforçado / escasso al [sic] liberal / bien regido al destemplado / muy cortes y mesurado / al que no suele ser tal.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) adj. cal. 'liberale'
R-Inv 100: Mosen crespi valdaura saco la cueua dela sebilla donde se aprenden las artes liberales / y dixo.

3) adj. sust., 'colui che è sollecito'
Sant 7.293: El liberal no consiente / ni la tardanza le plaze / ca desfaze lo que faze / y desplaze atoda gente.

liberalidad: s. f., 'generosità'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.491 [Gómez Manrique]: Vna liberalidad / con vna gracia mezclada / tenga vuestra majestad / fundada sobre verdad / nunca por nunca quebrada.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr (__)
Manr Coplas 48.320: en la bondad, un Trajano, / Tito en liberalidad / con alegría.

libertad: s. f.
1) 'libertà'

OD 35.18 [Fernán Pérez de Guzmán]: Pues anos gentes maluadas / dio licencia y libertad / ala importunidad / ser atreuidas y osadas.
Sant (__)
Mena 1.190: porque permites quel justo rey nuestro / vea la su libertad offendida.
Mena 1.182: Assi libertando vso el rey benigno / que su libertad mas hizo la guerra.
Mena 4.14: Que fare catiuo yo / que perdi mi libertad / ganando catiuidad / de quien libre me robo.
FPG, GManr (__)
LE 1.36 [Lope de Estúñiga]: De ti es preciado mi mal / y querida la mi pena / pones con yra mortal / ami libertad cadena.
LE 5.3 [Lope de Estúñiga]: Llorad mis llantos llorad / llorad la prision de mi / llorad la mi libertad / que por amores vendi.
LE 6.12 [Lope de Estúñiga]: Ca sola vuestra beldad / es ami vuestro siruiente / consolacion plaziente / cadena de libertad.
LE 9.19 [Lope de Estúñiga]: Otrossi mi voluntad / quito de vuestra prision / y torno mi libertad / en su franca possession.
SR, VA (__)
Burgos 1.1512: Si este touiera tan gran facultad / como algun rey del tiempo presente / en jerusalem y en todol oriente / pusiera la cruz en su libertad.
DLH 6.4 [don Diego López de Haro]: Veys aqui do bueluo yo / do siempre mal me tractastes / a morir donde murio / la libertad que matastes.
LV 8.25 [don Luys de Vivero]: Tornadme la libertad / para que pueda partirme / que de buena voluntad / la dareys por despedirme.
HM, RC, FV (__)
Cost 1.127 [Costana]: Y su libertad esenta / quebranta con fuerça grande / su poder / te ponga tal sobreuienta / que por remedio te mande / obedescer.
Cost 4.59 [Costana]: Si otras señas agora / quereys por mas certidumbre / es aquella aquien adora / la libertad por señora / y leda su seruidumbre.
Suar (__)
Cart 1.28 [Cartagena]: dios nos dio manera justa / la libertad es la fusta / la razon el gouernalle.
Cart 10.7 [Cartagena]: Por que quesistes quitarme / libertad por do soy preso.
Cart 10.34 [Cartagena]: pues por vuestra voluntad / quedastes sin libertad / y nosotros sin reposo.
Cart 26.111 [Cartagena]: De manera que yo so / el que dizes que catiua / la libertad mas esquiua / y el quela tuya prendio.
Cart 26.167 [Cartagena]: Y la libertad preciada / que touiste tan guardada / por mi mando se passo.
Cart 26.172 [Cartagena]: Perdida la libertad / quedaste con mal reparo.
Cart 26.254 [Cartagena]: La mas alta presumpcion / la libertad mas esenta.
Cart 26.335 [Cartagena]: Ya vi quan justa ocasion / es questes sin libertad.
JRP 3.51 [Juan Rodríguez del Padrón]: ofresci mi libertad / aquien la menosprecio.
BT (__)
PT 1.34 [Pedro Torrellas]: Y no por dios piedad / consentid que vuestro biua / la vida sin libertad.
RD 1b.54 [Rodrigo Dávalos]: Por auerte conoscido / mi libertad no posseo / mi salud puesta en oluido.
Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 11.4 [Diego de San Pedro]: yo vengo de piedad / ahurtar la libertad / del triste quela perdio.
LS 1.35 [Lope de Sosa]: que aquien di mi libertad / me mata sin merescello.
GSB (__)
C 47.7 [Vendaño]: El beuir desesperado / por la libertad catiua.
C 126.10 [Soria]: Muestras tengo de catiuo / mi libertad ya es perdida.
R 6c.14 [Diego de San Pedro]: por que solo con morir / esperaua libertad.
R 21g:trad.35 [Nicolás Núñez]: que ni se si so catiuo / ni si muero ni si biuo / ni si tengo libertad.
R 26trob.8 [Durango]: no tengo yo libertad.
R 31a.20 [Quirós]: hallome menos comigo / la libertad que tenia.
R 35trob.1 [Juan del Encina]: Mi libertad en sossiego.
Inv 74.2 [Vizconde de Altamira]: Al preso de voluntad / muerte les la libertad.
Inv 93.1 [Enrique de Montagudo]: Do la libertad perdi / no puedo sino perderme / que si quiero defenderme / mis armas son contra mi.
GM (__)
V 13.5 [Juan Fernández de Heredia]: do quedo sin libertad.
V 20.2 [Quirós]: Nasci libre y soy catiuo / mi libertad lo consiente.
V 20.16 [Quirós]: mi libertad lo consiente.
V 20.23 [Quirós]: y mi libertad consiente / por que sabe lo que siente.
V 41.1 [Soria]: Pues la libertad es yda / ya no queda / vida con que beuir pueda.
P-R (__)
Manr 1.29: que razon y voluntad / os dieron su libertad.
Manr 4.2: Hallo que ningun poder / ni libertad en mi tengo.
Manr 7.23: vn robo de libertad / vn forçar de voluntad.
Manr 10.4: quando escalaron el muro / do mi libertad estaua.
Manr 10.13: Y mi libertad quedo / en vuestro poder catiua.
Manr 12.17: Alla esta mi libertad / alla toda mi cordura.
Manr 24.56: le conuiene aun que no quiera / pues no tiene libertad / de no querer.
Manr Coplas (__)

2) 'arbitrio'
Cart 1.41 [Cartagena]: Y en dandonos ser humano / dio dios franca libertad / para elegir mal/o sano.

libertar: verbo, 'liberare'
OD 1.5 [Mosén Juan Tallante]: tan lexos del crimen y del semejante / que sola quedaste daquel *libertada.
OD 9.71 [Mosén Juan Tallante]: lleguen las protestaciones / fe creencia y sus actiones / ame hazer *libertado / de tal huego.
OD 9.171 [Mosén Juan Tallante]: en tiempo de tanta pena / en fauor dela dozena / por los libertar de bocas / daquel cangre.
OD 9.184 [Mosén Juan Tallante]: el la compra tul dinero / el lo franco tu pechero / tu los tragos de passion / yel *libertado.
OD 12.227 [Mosén Juan Tallante]: ni clemencia y piedad / libertarla del furor / del biuo fuego.
OD 15.80 [Mosén Juan Tallante]: Por natura subjugada / aculpa agena / y por gracia *libertada / de tal pena.
OD 26.7 [Conde de Oliva]: Al juez tan iniusto intincion piadosa / mouio sus entrañas podiendo forçalle / abuscar mil medios para libertalle / de muerte tan cruda y tan vergonçosa.
OD 26.39 [Conde de Oliva]: Quereys que liberte aqueste rey vuestro / no señor que cesar es solo rey nuestro.
Sant (__)
Mena 1.181: Assi libertando vso el rey benigno / que su libertad mas hizo la guerra.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 1.224 [don Diego López de Haro]: Yo soy aquella razon / quendereço los errados / y alos presos daficion / yo los hago *libertados / yo los bueluo ala prision.
LV, HM (__)
RC 1.6 [Rodrigo Cota]: La hedad y la razon / ya de ti man libertado / dexa el pobre coraçon / retraydo en su rincon / contemplar qual las parado.
FV, Cost, Suar (__)
Cart 26.191 [Cartagena]: No quede por entendido / que demando libertarme.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.170 [Garci Sánchez de Badajoz]: ved que tanto amor condena / que aun no me pudo la muerte / libertar de su cadena.
C 73.2 [Anónimo]: Pues mi determinacion / ya de vos ma libertado.
C 73.10 [Anónimo]: Y pues yo contra razon / mes fuerça ser libertado.
C 79.7 [don Rodrigo Manrique]: Adonde del mal passado / ta libertado el presente.
C 90.5 [Vizconde de Altamira]: El coraçon *libertado / tiene vida con plazer.
R 35trob.25 [Juan del Encina]: quando pienso libertarme / hallome mas catiuado.
Inv (__)
GM 39.1 [Soria]: El que biue *libertado / tiene vida mas segura.
V 20.13 [Quirós]: consiento y que *libertado / nunca ya de vos me vea.
V 41.13 [Soria]: quel catiuo es libertado.
P-R 53a.7 [Anónimo]: libertad me deste mal / y dadel mejor remedio.
Manr, Manr Coplas (__)

libertas: s. f. lat., 'libertà'
OD 1.102 [Mosén Juan Tallante]: O tu lator legis ca ley subiugaste / las leyes **libertas** de tu poderio.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Libia: n. p. lugar, 'Libia'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.357 [Gómez Manrique]: En tierra mas espantable / quela libia inabitable / en que se vido caton / en estrema perdicion / y peligro inestimable.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

libio: cfr. **Livio**
libius: cfr. **Livius**

libramiento: s. m., 'ordine di pagamento'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.60 [Gómez Manrique]: O roto conlos rompidos / libramientos / desde agora ten atentos / los oydos.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 91: El mismo aun libramiento de cera.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

librança: cfr. **libranza**

libranza: s. f.
1) 'ordine di pagamento'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.310 [Gómez Manrique]: Que quanto mayores tierras / tienen y mas señorias / mas

inmensas agonias / sostienen noches y dias / con librança y con guerras.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) ant., 'liberazione'
Inv 91.3 [Ginés de Cañizares]: Este me libro en ventura / mi esperança / y no cupo la librança.

librar: verbo
1) 'liberare'
OD 1.6 [Mosén Juan Tallante]: Si esta premissa te hizo *librada / por vna tal gracia que a todos precede.
OD 3.17 [Mosén Juan Tallante]: qual acto patente libro nuestros males / do diuersas manos pusieron su sino.
OD 5.40 [Mosén Juan Tallante]: y por el santo motiuo / que libro toda natura.
OD 6.21 [Mosén Juan Tallante]: por que me libres del fuego / con tu poder soberano.
OD 7.169 [Mosén Juan Tallante]: subio luego incontinente / por librar toda la gente / y complir el omenaje.
OD 7.218 [Mosén Juan Tallante]: tu maparta libra y quita / dela compaña maldita / del diablo y de su trato.
OD 9.192 [Mosén Juan Tallante]: y despues con gran sonido / antes de ser resurgido / padecidas tu las quiebras / los libraste.
OD 11a.60 [Mosén Juan Tallante]: Lleuo los dela prision / que libre por mi passion / que reciban bendicion / alli con nos / luego boluere yo a vos.
OD 13.3 [Mosén Juan Tallante]: Tu rogado de ti mismo / concede santo mi ruego / y es que me libres del huego / del profundo del abismo.
OD 13.19 [Mosén Juan Tallante]: Tuyos somos y comprados / tu sangre el precio del pago / por nos librar daquel lago / delos mal auenturados.
OD 14.18 [Mosén Juan Tallante]: y armate / de remedio a tal quete / libre de cruda sentencia.
OD 18.314 [Sazedo]: Donde dios vino morada / por excellencia mayor / del principio serte dada / libra nos siempre sagrada / por tu dolor de dolor.
OD 19.24 [Sazedo]: Pues la dexo por doctrina / quando doliendose della / libro con su muerte aquella.
OD 23.12 [Fernán Pérez de Guzmán]: Venga el tu reyno sancto / anos con paz y con gracia / que nos consuela yespacia / y libra de todo espanto.
OD 23.47 [Fernán Pérez de Guzmán]: que nuestra condennacion / busca con rauia infernal / libra nos de todo mal / ihesu nuestra redempcion.
OD 25.107 [Pero Guillén de Segovia]: Señor torna apressurado / y delibra / la mi triste alma libra / del pecado.
OD 25.579 [Pero Guillén de Segovia]: Infinito resplandor / ineterno / por librarme del infierno / y su dolor.
OD 25.883 [Pero Guillén de Segovia]: Y pues soy tu seruidor / sey comigo / librame del enemigo / induzidor.
OD 34.63 [Losada]: O hijo de dios eterno / dios y honbre mi señor / por librarnos del infierno / descendistes del superno / a sofrir muerte peor.
OD 38.58 [Fernán Pérez de Guzmán]: Tu señor tanto quesiste / librarnos de daño y mal / quel vtero virginal / y santo no aborresciste.
OD 39b.19 [Tapia]: Pues tu vista me saluo / cesse tu saña tan fuerte / pues que señora de muerte / tu figura me libro.
OD 39c.63 [Tapia]: Plegate ser piadosa / del triste que no te vio / pues por mi dicha gozosa / dela muerte peligrosa / tu figura me libro.
OD 40.34.35 [Anónimo]: Salue ad te clamamos / todos los hijos de Eua / a gran jnstancia rogamos / que por tus ruegos seamos / librados de aquella cueua.
OD 40.40 [Anónimo]: ya de tan gran vituperio / y tan largo catiuerio / me libra por tu mesura.
OD 40.75 [Anónimo]: Illos tuos misericordies / oculos ad nos conuerte / por que de mal nos desuies / y por camino nos guies / que nos libre dela muerte.
OD 40.130 [Anónimo]: te pido con reuerencia / que por tu mucha clemencia / me libres de todo mal.
Sant (__)
Mena 7.122: Yo vos suplico y vos ruego / me libredes desta pena / ca si muero eneste fuego / no quiça fallareys luego / cada dia vn Juan de mena.
Mena 10.185: Y vuestra yra sobrar / no quiera mi tanta pena / mas vuestro galardonar / plega de tanto pesar / de librar vn juan de mena.
FPG (__)
GManr 1.706 [Gómez Manrique]: Sin dubda mejor librara / si la muerte me leuara / coneste que me leuo / sin el qual quedare yo / como justador sin vara.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.600: Veras qual paresce el fuerte varon / que por no acertar enel cierto porsena / puso su braço en fuego por pena / libro su cibdad con tal punicion.
Burgos 1.1416: Doblado nos muestra su merescimiento / por que grandes cosas que como vencidas / yuan a dar finales caydas / libro por virtud de su perdimiento.
Burgos 1.1432: Corrio desseoso a bien emplearla / a donde vio presta la justa ocasion / mostrando de claro quel fuerte varon / por muerte loable bien libra en trocarla.
DLH, LV, HM (__)

RC 1.325 [Rodrigo Cota]: Algun aue que librar / se quiso de mi conquista / solamente conla vista / le di premia dengendrar.
FV, Cost, Suar (__)
Cart 2c.63 [Cartagena]: que entramos la piden aquesta partida / el alma por verse del cuerpo sallida / yel cuerpo por verse damores librado.
Cart 8.8 [Cartagena]: Vn dolor nos ha cercado / de donde el mejor *librado / morira sin ningun medio.
Cart 13.31 [Cartagena]: estos son los bien *librados / que pensays que van quemados / yellos van libres del huego.
Cart 26.407 [Cartagena]: Y pues ya por buen derecho / de mis dubdas me librastes.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 13.87 [Guevara]: que librar vn tal catiuo / dun infierno mas lloroso.
JAG, CR (__)
MA 1.171 [Marqués de Astorga]: Dime para quando guardas / desta mi pena tan fuerte / de librarme.
DSP 1.13 [Diego de San Pedro]: pues librara su embaxada / a vos de ser enojada / ya mi de vuestro seruicio.
DSP 6.2 [Diego de San Pedro]: Nuestro dios eneste dia / las tristes almas libro.
DSP 13.3 [Diego de San Pedro]: Si el que parte enesta vida / siente lo que siento yo / mejor libra si murio.
LS (__)
GSB 1.355 [Garci Sánchez de Badajoz]: Libreme y ponga cercano / si quiera enel pensamiento / ya vuestra merced de si.
C 8.9 [Tapia]: Esse esta mejor librado / el questa menos catiuo.
C 97.1 [Diego Núñez]: Quien quisere [sic] ser librado / de congoxa y de tormento.
C 98.6 [don Antonio de Velasco]: Mas vuestra merced es tal / que queda mejor *librado.
R 11trob.5 [Anónimo]: si libran algun catiuo / o lo sacan de su afan.
R 11trob.9 [Anónimo]: no libran ningun catiuo / ni lo sacan de su afan.
R 13trob.8 [Soria]: al que va mejor *librado / enemiga es la ventura.
R 20g:trad.94 [Pinar]: quise por virtud y amor / libralle dela justicia.
R 29trob.18 [Anónimo]: aun que su merescimiento / da la paga al mal *librado.
R 34d:trob.19 [Alonso de Proaza]: hambres guerras pestilencia / librete por su clemencia.
R 35trob.30 [Juan del Encina]: del amor y su poder / no ay quien pueda ser librado.
Inv 91.1 [Ginés de Cañizares]: Este me libro en ventura / mi esperança / y no cupo la librança.
GM (__)
V 13.3 [Juan Fernández de Heredia]: Preso esta mi coraçon / preso esta / mas muerte le librara.
V 13.10 [Juan Fernández de Heredia]: Nunca tan dichoso fue / donde esta / que muerte le librara.
V 22.14 [Soria]: y pues vos soys bien seruida / ella esta mejor librada.
V 31.3 [don Pedro de Acuña]: Si quando triste os mire / yo muriera / muy mejor librado fuera.
V 41.14 [Soria]: que libra de padescer.
V 42.11 [Soria]: Yo me doy por bien *librado / pues delibre de ser vuestro.
P-R 25a.13 [Ávalos]: Dezi que seays librado / de tan graue mal y daño.
Manr 22.28: yel remedio que confio / es delos mas mal *librados.
Manr 24.8: ni me libra ni me suelta.
Manr Coplas (__)

2) 'pagare'
GManr 3.319 [Gómez Manrique]: No fallen los querellantes / en vuestra casa porteros / ni dexeys a caualleros / que cierren ni alos *librantes.
GManr 4.189.190 [Gómez Manrique]: Alos que has de librar / libralos de continente / los que no graciosamente / sin yra sin accidente / los deues desempachar.

3) ant., 'deliberare'
OD 2.4 [Mosén Juan Tallante]: por justas razones sin metros ni rimos / la virginal causa se libra y decreta.

4) 'emettere un ordine di pagamento'
GManr 4.187 [Gómez Manrique]: Que si fatigas te siguen / del officio / los *librantes no con vicio / te persiguen.

libre: 1) adj. cal., 'libero'
OD 2.15 [Mosén Juan Tallante]: y tu permaneces por libre enel cielo / y sus presupuestos fenecen en guerra.
OD 9.233 [Mosén Juan Tallante]: que sea asenta [sic] / y libre del poderio / dela mano y señorio / de todo maluado crimen / que repugna.
OD 12.52 [Mosén Juan Tallante]: do nuestro libre caudal / fue delo alto alo baxo / puesto en feudo.
OD 15.82 [Mosén Juan Tallante]: A tan libre de manzilla / y exemida de pecado / quen ti solica senzilla / alli junta la quadrilla / de todo lo preseruado.
OD 15.107 [Mosén Juan Tallante]: Y aun que todos daquel lodo / damaceno / tu libre del fomes todo / del terreno.
OD 22.40 [Anónimo]: Aue por quel mundo aflito / por el pecado primero / triunfando enel madero / el lo saluo libre y quito.
Sant (__)
Mena 4.16: Que fare catiuo yo / que perdi mi libertad / ganando catiuidad / de quien libre me robo.

FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.404: Mas no pienses tu que alla llegaremos / que ya el marques es fuera de pena / y no solamente aqui le veremos / libre de fuego y de toda cadena.
Burgos 1.778: Ves alli luego el pobre diogenes / libre de toda humana cobdicia / que al gran alixandre con todos sus bienes / touo en desprecio mas no la justicia.
Burgos 1.814: Demostenes mira por cuya prudencia / atenas fue libre de muertes y robos / quando la habla rezo delos lobos / trayendo la bien assu consequencia.
Burgos 1.1117: Con animo libre con gesto sereno / sufrio las mudanças de toda fortuna / fue mucho mas rico sin cosa ninguna / que todos los ricos del orbe terreno.
Burgos 1.1442: En todo negocio varon muy entero / marques todo libre de triste auaricia / el sol de su curso torciera primero / que el se inclinara a torpe cobdicia.
Burgos 1.1716: Como al buen hijo el padre piadoso / mira con ojos de alta piedad / assi el marques con bulto gracioso / libre y essento dela humanidad.
DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 1.269 [Costana]: Amor que prende y quebranta / fuerça que fuerças derriba / muy entera / y al mismo temor espanta / y alo mas libre catiua / sin que quiera.
Suar 1.48 [Suárez]: Vosotras sojuzgadoras / nosotros los sometidos / vosotras libres señoras / vosotras las vencedoras / nosotros sieuros vencidos.
Suar 1.72 [Suárez]: Y lo que mas a ventura [sic] / vuestro libre pensamiento / lo que mas aqui procura / es crescer en hermosura / por crescernos en tormento.
Suar 1.152 [Suárez]: Mas de aquesta ingratitud / la razon libres nos halla / quel bueno por su virtud / yel malo por su salud / todas sus victorias calla.
Suar 2.12 [Suárez]: Nistoy ciego ni alumbrado / ni estoy libre ni en cadena / ni seguro ni turbado / ni biuo desesperado / ni tengo esperança buena.
Suar 2.56 [Suárez]: Ni sigo mi libre officio / consejo mio ni ageno / ni gozo mi benificio / ni sigo virtud ni vicio / ni sigo malo ni bueno.
Cart 1.99 [Cartagena]: no vale tal consequencia / antes anda su presencia / con nuestro libre aluedrio.
Cart 2c.54 [Cartagena]: ciega mis ojos por donde no veo / do halle remedio del mal que posseo / que es ver me libre de tanta ocasion.
Cart 2c.188 [Cartagena]: preuan sus fuerças por libres se ver / y mas que primero se prenden y ligan.
Cart 13.33 [Cartagena]: estos son los bien librados / que pensays que van quemados / yellos van libres del huego.
JRP 3.192 [Juan Rodríguez del Padrón]: y mayor de quien tu vida / tiene en su libre poder.
BT, PT, RD, Gue (__)
JAG 2b.87 [Juan Álvarez Gato]: esperando si se ordena/de ser libre / o condennada.
CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.295 [Garci Sánchez de Badajoz]: que dessear ya no puede / ser libre de mi desseo.
C 47.1 [Vendaño]: Quien por libre no se tiene / sufra y pene con cordura.
C 73.11 [Anónimo]: libre esto y desesperado / desperar consolacion.
C 90.1 [Vizconde de Altamira]: Quien damor libre se viere / entonces piense que biue.
C 90.12 [Vizconde de Altamira]: quentonces piense que biue / quando libre damor fuere.
R 7c.10 [Diego de San Pedro]: por ganar tus galardones / nunca yo libre me vi.
R 34trob.10 [Alonso de Proaza]: nunca sierua ni pechera / siempre libre y franqueada.
Inv (__)
GM 4.1 [don Jorge Manrique]: Yo soy quien libre me vi.
GM 10.10 [don Alonso de Cardona]: Dela pena me recelo / quel morir libre me dexa.
V 3.11 [Cartagena]: Libre soy por que no muero.
V 20.1 [Quirós]: Nasci libre y soy catiuo.
P-R (__)
Manr 31.1: cfr. GM 4.1.
Manr Coplas (__)

2) adj. sust., 'il libero'
RC 1.379 [Rodrigo Cota]: El libre hazes catiuo / al alegre mucho triste / do ningun pesar consiste / pones modo pensatiuo.
Cart 26.99 [Cartagena]: desta dubda me saqueys / si soys vos el que hazeys / sieruo al libre del sentido.

librea: s. f., 'livrea' (trattamento)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.558: El otro mancebo de gesto venusto / es el que dio la ingrata librea / a ysifile triste tan bien a medea / varon engañoso y muestrasse justo.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

libro: s. m.
1) 'libro'
OD 32.18 [Soria]: comienzo y fin de virtud / libro de santa doctrina / delos males medicina / despues eterna salud.
OD 37.55 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: Qual quier lo vera notado / asu gloria y honor / en aquel libro que flor / delos santos es llamado.
Sant (__)

Mena 1.31: mostrando sus vicios mi libro perdonen / pues muestro virtudes que non han mostrado.
FPG (__)
GManr 1.860 [Gómez Manrique]: Delas celadas bordado / y de letras salteado / en que dios y vos dezia / y en su diestra tenia / vn rico libro cerrado.
GManr 1.863 [Gómez Manrique]: Y luego que me cato / con estrema desmesura / aquel libro quebranto / y con sus manos rompio / su polida cobertura.
LE (__)
SR 1.46 [Suero de Ribera]: De caualleros andantes / leer ystorias y libros / la silla y los estribos / ala gala concordantes.
VA (__)
Burgos 1.CXLVIIId.2: Sy yo en el tiempo que ove compuesto / el libro de cossas que son memorables / fallara vn Marqués allí luego presto, / callara los otros maguer que notables.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4a.125 [Guevara]: Amor en libro quenxemple / por estado tener mona.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'libro' (Bibbia)
GManr 3.29 [Gómez Manrique]: Si otro quisieredes yd / al libro de nuestra ley / ado hallareys al rey / antecessor de dauid.

licencia: s. f.
1) 'permesso'
OD 35.18 [Fernán Pérez de Guzmán]: Pues anos gentes maluadas / dio licencia y libertad / ala importunidad / ser atreuidas y osadas.
Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.459 [Gómez Manrique]: Y conla gran turbacion / no basto mi discrecion / ales hazer reuerencia / y sin procurar licencia / tal hize proposicion.
GManr 1.1246 [Gómez Manrique]: Diziendo con tu licencia / que con toda diligencia / tomando tu buen consejo / voy catar al noble viejo / fuente de gran eloquencia.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1026: Danla potencia y la dignidad / a todo deleyte mas larga licencia / muy pocos guardaron la sobriedad / auiendo las cosas en gran afluencia.
DLH 5.72 [don Diego López de Haro]: Y desdoy mandadme dar / la licencia de partirme / que no la puedo tomar / sin primero despedirme / de mi vida y dos mirar.
DLH 11.61 [don Diego López de Haro]: Por esto licencia pide / conla qual ya se deshaze / este vuestro sin que oluide / aquellamor que se haze / donde nunca se despide.
DLH 11.66 [don Diego López de Haro]: La triste licencia tal / pido yo por vos mirar / con que muera el dessear / y fenezca ya mi mal / de mas penar.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
BT 1.6 [Bachiller de la Torre]: Y dale licencia da / maguer que graue te sea.
PT, RD (__)
Gue 3.23 [Guevara]: Que tan dañosa licencia / que pido triste llorando.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 62.10 [Adelantado de Murcia]: Mas esperando boluer / no di licencia ala vida.
R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'libertà' (gratuita)
Mena 1.33: Quien dio alas armas tanta licencia / que ellas pudiessen en alguna mano / mostrarse sañosas al rey castellano.

licenciar: verbo, 'congedare'
OD 1.174 [Mosén Juan Tallante]: Preuista la palma distinto señal / la virgen preciosa el alma licencia.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lición: s. f. ant.
1) 'lezione'
OD 9.214 [Mosén Juan Tallante]: que con pura contricion / obseruar enla licion / dada alos corrintianos / por escrito.
Sant, Mena (__)
FPG 1.228: Diuertiendo aotras partes / poco vale sotileza / enlas mecanicas artes / si mi licion no se reza.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lezione' (capitolo estratto dalle Sacre Scritture)
GSB 1.65 [Garci Sánchez de Badajoz]: diganme nueue liciones / que digan desta manera.
GSB 2.12 [Garci Sánchez de Badajoz]: Veys aqui van las liciones / que mi mano traslado / daquellas tristes canciones.

lícito: adj. cal., 'lecito', 'giusto'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1079: Yra ni amor ni aborrecimiento / no se pudieron forçar que dixesse / palabra que licita

no pareciesse / vencio con gran seso qualquier mouimiento.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

licor: s. m., 'liquido'
OD 1.99 [Mosén Juan Tallante]: aquel troxo fuentes enlas sacras tetas / de limpios liquores de que fue nudrido.
OD 9.174 [Mosén Juan Tallante]: solemnizando la cena / licor de planta terrena / de palabras tuyas pocas / fue tu sangre.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.21: Las nieues y los cristalinos licores / dexando las cumbres los valles buscauan / suaues discores las aues cantauan / leuaua les zefiro dulçes tenores.
Burgos 1.258: Y dixe inclinado/o luz de saber / o fuente manante melifluos licores / de quien los mas hartos mas quieren tener / y muy mas aprenden los muy sabidores.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.86 [Rodrigo Cota]: Como el mas blando licor / es muy mas penetratiuo / piensas tu con tu dulçor / penetrar el desamor / en que me hallas esquiuo.
RC 1.276 [Rodrigo Cota]: Yo la liquida estoraque / yel licor delas rasuras / yo tan bien como se saque / la pequilla que no taque / las lindas acataduras.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

licornio: cfr. **unicornio**

Licurgo: n. p. pers., 'Licurgo' (il principale legislatore di Sparta)
OD (__)
Sant 1.95: ligurgo no hizo por archimidoro / tal duelo ni todos los que lo llorauan.
Mena (__)
FPG 1.154: Fueron tus sabios auctores / ligurgo minus solon / de castilla y de leon / el rey de los sabidores.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lid: s. f., 'combattimento'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 6a.19: cfr. P-R 57a.19.
GManr 6b.32: cfr. P-R 57b.32.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1284: Con animo excelso de gloria no sacio / se hizo inmortal por muchas maneras / no touo de noche la pluma de espacio / ni el dia la espada de lides muy fieras.
DLH, LV (__)
HM 3.34 [Hernán Mexía]: Pues agora oyd oyd / vos tan grandes rogadoras / oyres bien y sentid / mis dichos puestos en lid / contra vos las mal hechoras.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT (__)
RD 1b.48 [Rodrigo Dávalos]: que con tu gentil figura / Hazes pazes bueles [sic] lides.
Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 57a.19 [Gómez Manrique]: pues enlas lides el fuerte troyano / no fue mas ardid ni tanto valiente.
P-R 57b.32 [Santillana]: secaz y diciplo del febo del fos / esperto enlas lides valiente animoso.
Manr (__)
Manr Coplas 48.343: y en las lides que venció, / muchos moros y cavallos / se perdieron.

lidiar: verbo, 'combattere'
OD, Sant (__)
Mena 12.11: Lidiaron enesse punto / mis males con su porfia / la vana esperança mia / me dexo medio defunto / no biuo como solia.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH (__)
LV 11.15 [don Luys de Vivero]: Pero yo ques mi herida / dun mal y dotro mas fuerte / saldre alidiar conla muerte / que quiero mas cami vida.
HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.299 [Garci Sánchez de Badajoz]: con la muerte andar lidiando / en lo mas biuo del fuego.
C (__)
R 1d:c.12 [Anónimo]: Assi que conel morir / es con quien el conde lidia.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liebre: s. f., 'lepre'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.175 [Rodrigo Cota]: No despiertes que mas quiebre / desonra biuos y muertos / que a nuestros ojos abiertos / echas sueño como liebre.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lienço: cfr. **lienzo**

lienzo: s. m., 'tela'

OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost (__)
Suar 1.127 [Suárez]: No se traue atales crines / quien penetra vuestros lienços / quenlos mas ciegos latines / conosces ante los fines / que se mueuan los comienços.
Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liesa: s. f. ant., 'allegria' (dal francese **liesse**)
OD (__)
Sant 3.13: Yo vi la gentil deessa / damor pobre deliessa / cantar como endechera.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liessa: cfr. **liesa**
lieuar: cfr. **lievar**
lieue: cfr. **lieve**

lievar: verbo ant.
1) 'portare via'
OD 25.476 [Pero Guillén de Segovia]: E sere limpio tan breue / del pecado / que no tema al condennado / que me lieue.
Sant (__)
Mena 1.48: que no temereys que los semejantes / os lieuen aroma aser imperiales.
FPG (__)
GManr 4.353 [Gómez Manrique]: Que los bienes y fauores / que los tales siempre han / no los lieuan sin afan / pues el [sic] blanco comen pan / con angustias y dolores.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 18trob.11 [Juan de Leiva]: su bulto lieua cubierto / de muy rica pedreria.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'portare'
GSB 1.18 [Garci Sánchez de Badajoz]: Pero que lieue de claro / la misma forma y tenor / daquel que hizo damor / don diego lopez de haro / pues que yo muero amador.

lieve: adj. cal. ant., 'lieve'
OD, Sant (__)
Mena 10.169: Porende ami desplazer / les digo dexadlo quede / que lieue mal deue ser / en cuyo daño estorcer / consejo tomar se puede.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.351 [Hernán Mexía]: Por lieue enojo que sea / en tal yerro las dispona / que veran ser quien otea / las [sic] mas benigna medea / la mas piadosa prona.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liga: s. f.
1) 'patto'
OD 1.68 [Mosén Juan Tallante]: tu certificada ya de perfecion / pues con lo mas cierto tenias tus ligas.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lega', 'unione'
OD 9.128 [Mosén Juan Tallante]: que la figura y clemencia / de ihesu por conuenencia / ayan hecha vna vnion / y vna liga.
Burgos 1.347: Alli son en fuego los tristes tebanos / quel reyno paterno en si diuidieron / y fuera de ley y ligas de hermanos / los pactos la fe la sangre vertieron.

3) 'lega' (di metalli)
OD 2.88 [Mosén Juan Tallante]: muy mas resplandece su mas essencial / por ser sobre liga de plata cendrada.

4) 'pania' (sostanza vischiosa estratta dal vischio per catturare gli uccelli)
Cart 2c.187 [Cartagena]: Assi me contesce podeys bien creer / como las aues que con sol se fatigan / y presas con liga viniendo a beuer.

ligar: verbo, 'legare'
OD 24b.130 [Bachiller Alonso de Proaza]: Como no pueden estar / fuego y agua junto en vno / ni razon no da lugar / que pecados de consuno / con gracia puedan ligar.
OD 36.19.20 [Fernán Pérez de Guzmán]: Los talentos ati dados / del señor nolos metiste / sotierra ni los touiste / enel sudario ligados.
Sant 8.34: Oystes jamas/o vistes / ombre damor tan *ligado.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 2c.189 [Cartagena]: preuan sus fuerças por libres se ver / y mas que primero se prenden y ligan.

JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

ligereza: s. f., 'leggerezza'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.590 [Rodrigo Cota]: Y no vees la ligereza / que tienes para escalar / que donayre y gentileza / y que fuerça y que destreza / la tuya para justar.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Cgue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr (__)
Manr Coplas 48.103: Las mañas y ligereza / y la fuerça corporal / de juventud, / todo se torna graveza.

ligero: 1) adj. cal., 'leggero'
OD, Sant (__)
Mena 1.122: O sublimo padre eterno dios bueno / que enesse ligero trono te assientas.
FPG (__)
GManr 1.122 [Gómez Manrique]: No ninguno vi venado / corços ni ligeros gamos / no soto bien arbolado / do reposasse cuytado / ala sombra de sus ramos.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.156: Lloraua mis quexas con gran dolor / aquel varon noble que viera primero / assi como aue se alça bolando / huyo mi presencia con motu ligero.
Burgos 1.1379: Como los mansos humildes corderos / del lobo rapax estan temerosos / o como los gamos corrientes ligeros / recelan los canes que son pressurosos.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 20a.1 [don Francisco de Castelví]: Quien es vn viejo ligero / que con tres pies anda y corre.
P-R 20b.1 [Anónimo]: El tiempo es viejo ligero / que con tres pies anda y corre.
Manr, Manr Coplas (__)

2) adv. modo, 'facilmente'
RC 1.125 [Rodrigo Cota]: Reclamo de paxarero / falso cerro de vallena / el ques cauto marinero / no se vence muy ligero / del cantar dela serena.

3) locuc. adv. ant., 'facilmente'
OD 11.12 [Mosén Juan Tallante]: yel que le fue dado en hijo / en cambio del heredero / y la que fue perdonada / de ihesu tan de ligero.

ligurgo: cfr. **Licurgo**

limar: verbo, 'limare'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 4.30 [Gómez Manrique]: Y tu buen señor aquien / el presente va tratado / no polido ni *limado / por tu requesta embiado / notalo notalo bien.
GManr 6b.38: cfr. P-R 57b.38.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 18a.21 [Gómez Manrique]: No polido ni *limado.
P-R 57b.38 [Santillana]: Ni rimo ni metro de nuestra nacion / de gran trobador por bien que las lime.
Manr, Manr Coplas (__)

limbo: s. m., 'limbo'
OD, Sant (__)
Mena 7.100: Aun que ramo por memoria / vos de diana de palmas / en auer de mi victoria / no aureys pena ni gloria / como enel limbo las almas.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

limitable: adj. cal., 'limitativo'
OD 25.71 [Pero Guillén de Segovia]: quien podria consentir / variable / lo que no es limitable / presumir.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

limitar: verbo, 'limitare'
OD 25.67 [Pero Guillén de Segovia]: Pues deuemos permitir / no ser causada / tu condiction *limitada / en beuir.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1069: Pero si su tiempo fue tan *limitado / que no traspasso en gran senetud / assaz biue aquel que biue en virtud / el fin del saber auiendo alcançado.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

límite: s. m., 'limite'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)

Cart 1.142 [Cartagena]: Andar en medrar despierto / en su tiempo yo lo alabo / mas con limite y concierto / que quien no cansa hastalcabo / nostal cabo delo cierto.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

limón: s. m., 'limone'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, (__)
C 10.1 [Núñez]: Si os pedi dama limon.
R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

limosna: s. f., 'elemosina'
OD (__)
Sant 7.347: Delos tus diez mandamientos / señor no guarde ninguno / y limosnas y ayuno / quaresmales ni auientos.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue (__)
JAG 13.5 [Juan Álvarez Gato]: quele pidas te requiero / limosna para los dos.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

limpieza: s. f. 1) 'integrità'
OD 16.2 [Mosén Juan Tallante]: Perenal fuente sellada / fuente de toda limpieza.
OD 19.21 [Sazedo]: Para victoria contina / sin temor de peligrar / ha la obra de sacar / dela limpieza diuina.
OD 41b.34 [Nicolás Núñez]: Vos soys bien de nuestro mal / remedio de nuestra pena / de toda limpieza llena / sin pecado original.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 25a.2 [Ávalos]: de virtud y de limpieza / acabado.
Manr, Manr Coplas (__)

2) 'purezza di sangue'
RC 1.391 [Rodrigo Cota]: Tu hallas las tristes yeruas / y tu los tristes potajes / tu mestizas los linajes / tu limpieza no conseruas.

limpio: adj. cal.
1) 'limpido' (puro)
OD 1.99 [Mosén Juan Tallante]: aquel troxo fuentes enlas sacras tetas / de limpios liquores de que fue nudrido.
OD 7.87 [Mosén Juan Tallante]: Beato quien ati cobra / fuente limpia clara estrella.
OD 18.147 [Sazedo]: Por escogida y consigo / la mas limpia que crio / y enesto acorto y no sigo / en dezir su amor contigo / y atu angustia torno yo.
OD 24b.31 [Bachiller Alonso de Proaza]: Recto limpio muy derecho / contrito simple obediente / el qual luego encontinente / Os puso dios doro hecho / fraguado diuinalmente.
OD 25.473 [Pero Guillén de Segovia]: E sere limpio tan breue / del pecado / que no tema al condennado / que me lieue.
OD 25.499 [Pero Guillén de Segovia]: Cria en mi por tu mesura / coraçon / muy limpio sin diuision / ni orrura.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].258 [Francisco Vaca]: Conesta sola el camino / hallo dios limpio y claro / donde su poder diuino / se mostro ser vno y trino / para nos dar su reparo.
Cost (__)
Suar 1.19 [Suárez]: Dezis ques nuestra victoria / dezis que por daros menguas / y dezis ques nuestra gloria / que vuestra limpia memoria / la manzillen nuestras lenguas.
Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue (__)
JAG 1.58 [Juan Álvarez Gato]: Vn espada lleuare / en vayna de pensamiento / de muy limpia y clara fe.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'limpido' (cristiano da molte generazioni)
GManr 6a.30: cfr. P-R 57a.30.
P-R 57a.30 [Gómez Manrique]: Grande destado y tan generoso / que la limpia sangre de que os hizo dios.

3) 'ripulito'
FPG 1.115: Fuera va toda ydolatria / hechizos supersticiones / purgada limpia es la patria / de suertes y abusiones.

4) 'limpido'
Burgos 1.1445: No quiso enlas guerras vsar de malicia / mas ante de limpia y clara proeza / fue rico vaso de rica pobreza / cruel enemigo de toda nequicia.

linage: cfr. **linaje**

linaje: s. m.
1) 'lignaggio'

OD 7.73 [Mosén Juan Tallante]: vos quel linaje humanal / con la virtud diuinal / vnistes en vna hora.
OD 7.145 [Mosén Juan Tallante]: otorgando melezina / atodo fiel linaje.
OD 25.655 [Pero Guillén de Segovia]: y quedaron sin dubdança / por plumaje / de linaje en linaje / tu membrança.
Sant 3.99: Qual linaje contara / el su triste desconsuelo.
Mena, FPG (__)
GManr 3.389 [Gómez Manrique]: Conesta descabeçadas / del linaje femenil / fueron señor onze mil / donzellas muy delicadas.
LE, SR (__)
VA 1.20 [Vizconde de Altamira]: Por que veo el bien y el mal / en gualardon ygualados / ques razon muy principal / que biuan desesperados / todol linaje humanal.
Burgos 1.675 : Mira el buen duque que hizo el passaje / ganando la tierra tan mal conseruada / do el redemptor del humano linage / mostro la doctrina del padre embiada.
Burgos 1.718: Ca viene sin dubda conlos sus mayores / del mismo linage quel çid descendia / por esto el marques en metro escriuia / su ystoria muy llena de altos loores.
Burgos 1.972: Pues como el insigne muy noble marques / primera diadema de su santillana / fue tan entero qual todos sabes / en todo linage de virtud humana.
Burgos 1.1359: Dexo claros hijos vn sabio perlado / dexo caualleros de alto corage / dexo por cabeça de casa y linage / su hijo muy noble en su marquesado.
Burgos 1.1486: Si vio enla hueste andar de consuno / personas diuersas de varios linages / con todos hablaua sus propios lenguajes / valia por muchos no siendo mas duno.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.390 [Rodrigo Cota]: Tu hallas las tristes yeruas / y tu los tristes potajes / tu mestizas los linajes / tu limpieza no conseruas.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.296 [Diego de San Pedro]: Quien de gran linaje viene / tiene falta de muger.
LS, GSB, C (__)
R 18trob.15 [Juan de Leiva]: daquellos altos linajes / donde aquel señor venia.
Inv, GM, V (__)
P-R 18b.13 [Obispo de Chafalú]: Vos linaje y discrecion.
Manr (__)
Manr Coplas 48.110: Pues la sangre de los godos, / el linage y la nobleza / tan crescida.

2) 'specie'

RC 1.17 [Rodrigo Cota]: Sus verduras y hollajes / y delicados frutales / hechos son todos saluajes / conuertidos en linajes / de natios de eriales.
RC 1.61 [Rodrigo Cota]: Tristeza dubda coraje / lisonja troque y espina / y otros mil deste linaje / que con su falso visaje / su forma nos desatina.
RC 1.624 [Rodrigo Cota]: Pues enti tuue esperança / tu perdona mi pecar / gran linaje de vengança / es las culpas perdonar.
Suar 1.168 [Suárez]: Quel simple questos lenguajes / en plaça toma por vso / van tras el dos mil linajes / denjurias motes vltrajes / hasta dexallo confuso.

lindeza: s. f., 'bellezza'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 3.4 [don Diego López de Haro]: Esta merced cerradura / es hecha con tal firmeza / con tal fe firme segura / que por mal que de lindeza / no pueda trocar ventura.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT (__)
RD 1b.41 [Rodrigo Dávalos]: cobra fuerças mi firmeza / yesto causa tu lindeza / y tu tierna juuentud.
Gue (__)
JAG 13.31 [Juan Álvarez Gato]: quando con tanta graueza / ventajosa de lindeza / como tu chica pobreza / ante los tronos reales.
CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 155.7 [Mossén Crespí de Valdaura]: Vuestra virtud guarnescida / de lindeza sola vna.
R, Inv, GM, V (__)
P-R 54a.22 [Anónimo]: vuestras mañas por lindeza / es cosa para espantar.
Manr, Manr Coplas (__)

lindo: 1) adj. cal., 'bello'
OD, Sant (__)
Mena 2.24: Yo nunca vi condicion / por tal son / enla humana mesura / como vos linda y pura / criatura / fecha por admiracion.
Mena 5.81: Pues gentiles presunciones / aquellas que las touieron / que vuestras lindas faciones / delas tales opiniones / las aparten si quisieren.
Mena 7.63 : Quanto mas bella se para / delas estrellas la luna / tanto vuestra linda cara / se nos muestra perla clara / sobre las fermosas vna.
FPG (__)
GManr 1.38 [Gómez Manrique]: Y quando la seca planta / por la prouidencia santa / lança dessi linda flor / y el triste ruy señor / a todas las oras canta.
GManr 1.409 [Gómez Manrique]: Vi por orden assentadas / siete donzellas cuytadas / del mismo paño vestidas / sus lindas caras carpidas / y las cabeças messadas.

GManr 1.579 [Gómez Manrique]: En callando la primera / la segunda compañera / con su boz no mucho clara / rompiendo su linda cara / razono desta manera.
GManr 1.886 [Gómez Manrique]: Y los lindos cortesanos / lloren mas quelos tebanos / por su pueblo destruydo / pues han el mejor perdido / de todos los palancianos.
GManr 3.527 [Gómez Manrique]: Dio vos linda proporcion / dio vos virtud y grandeza / que no ay comparacion / de vuestra gran perficion / en toda la redondeza.
LE (__)
SR 1.25 [Suero de Ribera]: Ha de ser lindo loçano / el galan ala mesura / apretado enla cintura / vestido siempre liuiano.
VA, Burgos (__)
DLH 1.168.169 [don Diego López de Haro]: Alli torres ya deshechas / el tiempo con sus viajes / torna presto en lindos trajes / y otras lindas dexa hechas / pressonajes.
LV 6.103 [don Luys de Vivero]: quellamor con linda astucia / supo entrar por tal lugar / como suele de contino.
LV 10.11 [don Luys de Vivero]: Ni me quitan disfauores / que no conozca en su pena / ser tan lindo el mal damores.
HM 1.49 [Hernán Mexía]: Por que dios por mi ventura / yen memoria de su gesto / hizo aquella hermosura / dela linda criatura / donde yo siempre esto puesto.
RC 1.253 [Rodrigo Cota]: Yo baylar en lindo son / yo las danças y corsautes / yaquestos son los farauntes / que yo embio al coraçon.
RC 1.279 [Rodrigo Cota]: Yo la liquida estoraque / yel licor delas rasuras / yo tan bien como se saque / la pequilla que no taque / las lindas acataduras.
RC 1.486 [Rodrigo Cota]: Ponerte enel coraçon / este mi biuo alboroço / seras enesta sazon / dela misma condicion / queras quando lindo moço.
RC 1.497 [Rodrigo Cota]: Allegate vn poco mas / tienes tan lindas razones / que sofrirte que mencones / por la gloria que me das.
FV 1a [1b].376 [Francisco Vaca]: Si dezis por mas primores / quesistes hazer cancion / ay mil formas de loores / cos podrian dar fauores / por muy linda relacion.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 11.12 [Guevara]: y selle selle perderme / por vuestros lindos amores.
JAG 13.20 [Juan Álvarez Gato]: los discretos torna rudos / grosseros lindos agudos.
CR 1.133 [Comendador Román]: ved que razon de razones / ved que lindas faciones / teneys razon de querer.
CR 2b.97 [Comendador Román]: Mas si vos de desamor / vos vestis por lindo paño.
MA, DSP, LS (__)
GSB 3.21 [Garci Sánchez de Badajoz]: Dime lindo ruy señor / viste por aqui perdido / vn muy leal amador.
C 31.5 [Duque de Alva]: Ya tu muy linda color / dale tintura de duelo.
R 13trob.5 [Soria]: paris ellenamorado / que robo la linda elena.
R 22g:c.14 [Quirós]: por vos pues las mas hermosas / las mas lindas mas graciosas / donde vos soys no son nada.
R 34trob.69 [Alonso de Proaza]: de damas lindas hermosas / enel mundo mas loada.
Inv, GM (__)
V 8.34 [don Juan Manuel]: vereys sus lindos cabellos / de su cabeça caydos.
P-[R] 7a.13 [Tapia]: Por que vuestras inuenciones / y nueuas coplas estrañas / leuantan lindas razones.
P-R 18b.14 [Obispo de Chafalú]: trobador vos lindo amante.
P-R 25a.4 [Ávalos]: dulce y lindo trobador.
P-R 30b.1 [Anónimo]: Las lindas razones que days amenudo.
P-[R] 59a.16 [Tapia]: si me muestra lindos pechos / son engaños contrahechos / con que da la disciplina.
Manr, Manr Coplas (__)

2) adv. modo, 'bene'
Cart 2b.30 [Cartagena]: Los versos discretos arriba assentados / que vuestra destreza señor ordeno / con ansia de amor tan lindo quexados / por mi los dexistes que no por vos no.

línea: s. f.
1) 'linea' (del tetragramma musicale)
OD 7.59 [Mosén Juan Tallante]: yen tres lineas y vna claue / padre y hijo espiritu santo.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'linea'
Burgos 1.736: Murio por desastre de vna saeta / delante su rey segun es notorio / renueua la fama del claro auolorio / de quien descendia por su linea recta.

3) 'linea' ('percorso')
GSB 1.239 [Garci Sánchez de Badajoz]: Sabes tu de cierta ciencia / que ala muerte el mal que siento / me guia por cierta linea.

lino: s. m.
1) 'lino' (lenzuolo di lino della Sacra Sindone)

OD 3.14 [Mosén Juan Tallante]: enla sacra virgen quel dia del planto / su manso cordero vio puesto enel lino.
OD 7.104 [Mosén Juan Tallante]: proseguire mi camino / contemplando enaquel lino / dela santa vera cruz.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lino'
MA 1.119 [Marqués de Astorga]: como quien piensa matar / con vn gran monton de lino / los tizones.

liña: s. f. ant
1) 'linea'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.529 [Rodrigo Cota]: Por que con soberuia y riña / me diste contradicion / seguiras estrecha liña / en amores de vna niña / de muy duro coraçon.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'lignaggio'
Gue 4b.209 [Juan Barba]: Los que son de buena liña / no de seso de guitarra.

lío: s. m., 'fagotto'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].112 [Francisco Vaca]: Y deshazed vuestro lio / metido en tan hondo hoyo / hazes ygual señorio / como con la mar el rio / yel rio con el arroyo.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 40.34: La cama estara al sereno / hecha amanera de lio.
Manr Coplas (__)

Lípari: n. p. lugar, 'Lipari' (isola dell'arcipelago delle Eolie, in Sicilia)
OD (__)
Sant 9.57: En lipari cessara / todo viento y hara calma / y el que plantare la palma / prestamente gozara.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

líquido: adj. cal., 'liquido'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.275 [Rodrigo Cota]: Yo la liquida estoraque / yel licor delas rasuras / yo tan bien como se saque / la pequilla que no taque / las lindas acataduras.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lirio: s. m., 'iris'
OD 44.14 [Marqués de Santillana]: Inefable mas hermosa / que todas las muy hermosas / tesoro de santas cosas / flor de blanco lirio closa.
Sant, Mena (__)
FPG 1.504: Entre aquella hermosura / delas vuestras clauellinas / ya vimos nascer espinas / entre lirios y verdura.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lis: s. f., 'iris'
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.186 [Hernán Mexía]: Marchitan la flor de lis / y buscan con quese ingrife / si bien sus males sentis / todas son semiramis / la mejor mejor pasife.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lisandro: n. p. pers., 'Lisandro' (generale spartano che difese Sparta nell'ultima fase della guerra del Peloponneso)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.633: Mira el guerrero valiente lisandro / que puso en estrecho el pueblo de atenas / a turno que hizo al hijo de euandro / sentir la mas graue de todas las penas.
Burgos 1.Str.[CLXXXIV]: Habla elisandro.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lisiar: verbo, 'mutilare'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.302 [Diego de San Pedro]: El que tiene fuerça y brio / esta por caso lisiado.

LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lisímaco: n. p. pers., 'Lisimaco' (valoroso generale macedone di Alessandro Magno)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.799: Mira epicuro quel ser virtuoso / quiso trocar en ceres y baco / veras calistenes en quien lissimaco / con acto cruel se hizo piadoso.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lision: cfr. **lesión**

liso: adj. cal., 'liscio'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost (__)
Suar 2.98 [Suárez]: Ni conosce ni deuisa / el deleyte ni el enojo / aspera cosa ni lisa / ni la seda ni la frisa / ni la rosa ni el abrojo.
Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 22.42 [Guevara]: Aqui vi secas las ramas / y el tronco della liso.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lisongero: cfr. **lisonjero**

lisonja: s. f.
1) 'lusinga'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.60 [Rodrigo Cota]: Tristeza dubda coraje / lisonja troque y espina / y otros mil deste linaje / que con su falso visaje / su forma nos desatina.
RC 1.268 [Rodrigo Cota]: Mis pihuelas y mis lonjas / alos religiosos atan / no lo tomes por lisonjas / sino ve mira las monjas / veras quan dulce me tratan.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
Inv 94.2 [Enrique de Montagudo]: No tocando enlo de dios / no ay lisonja para vos.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'losanga'
R-Inv 93: Enrrique de montagudo saco por cimera vn manojo de lanças con los fierros hazia si / Y los paramentos de vnas lisonjas de oro y de carmesi que son sus armas / y dixo.
R-Inv 94: Otra suya auna lisonja.

lisonjar: verbo ant., 'lusingare', 'adulare'
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.20: Si quiero en particular / dezir quanta parte aues / loar en presencia es / especie de lisonjar.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT (__)
PT 2.94 [Pedro Torrellas]: y son muy grandes amigas / de quien las quier lisonjar.
RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lisonjero: adj. cal., 'lusinghiero'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.14 [Gómez Manrique]: Con consejos lisonjeros / no buenos mas voluntarios / alos quales consejeros / mas que sieruos verdaderos / pueden llamar aduersarios.
GManr 4.22 [Gómez Manrique]: Por que hable la verdad / coneste que hablar quiero / en estilo no grossero / ni agro ni lisonjero / ni de gran prolixidad.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 23trad.13 [Anónimo]: palabras son lisongeras / señora de vuestro grado.
R 23g:trad.69 [Soria]: Palabras son lisongeras / señora de vuestro grado.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lissimaco: cfr. **Lisímaco**

litargia: s. f. ant., 'letargia'
OD 24b.27 [Bachiller Alonso de Proaza]: No terreste ni carnal / enfermo de litargia / mas alto todo mental / dotado de profecia / fulgente como cristal.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

litigar: verbo, 'disputare'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 26.65 [Cartagena]: En que piensas con quien hablas / que litigas que atrauiessas.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.271 [Garci Sánchez de Badajoz]: tu juez parte y testigo / de quien me de socorrer / litigando tu comigo.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

litigio: s. m., 'litigio', 'disputa'
OD 2.51 [Mosén Juan Tallante]: y assi preparando mistion sin litijo / miro te por madre dalla de temprano.
OD 15.88 [Mosén Juan Tallante]: Y lo que dios dio por tuyo / sin litijo / fue gran interesse suyo / y de su hijo.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].313 [Francisco Vaca]: Que si la nuestra de aca / nos mantiene sin litijo / por la gracia quele da / aquella que arriba esta / rogando siempre assu hijo.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

litijo: cfr. **litigio**
liuianamente: cfr. **livianamente**
liuiandad: cfr. **liviandad**
liuiano: cfr. **liviano**
liuio: cfr. **Livio**
liuor: cfr. **livor**

livianamente: adv. modo, 'con leggerezza'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 1.247 [don Diego López de Haro]: Por quellalma cassi sirue / liuianamente sengaña / si no tiene alguna maña / conel cuerpo aqui do biue / como estraña.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liviandad: s. f., 'leggerezza'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1087: Si alguno le daua los dignos honores / segun merescia su estrema bondad / huyo de arrogancia la gran liuiandad / y no los queriendo los ouo mayores.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.8 [Diego de San Pedro]: Y pues carga ya la edad / donde conosco mi yerro / afuera la liuiandad.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

liviano: adj. cal.
1) 'lieve'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 5.97 [Gómez Manrique]: El golpe hara liuiano / la mano sin el espada / el espada sin la mano / no dara gran cuchillada.
LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 12.11 [don Diego López de Haro]: Por quel dolor ques liuiano / la carne puede sentillo / y callallo y no dezillo / mas el grande no es en mano / de ninguno de sofrillo.
LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.160 [Garci Sánchez de Badajoz]: Sabe que son muy liuianos / mis seruicios y muy vanos / para escusar me la muerte.
GSB 1.211 [Garci Sánchez de Badajoz]: liuiana cosa presigues / con tan graue disfauor.
GSB 4.98 [Garci Sánchez de Badajoz]: comiença luego adezir / liuianos son los dolores / quel seso puede encobrir.
C 146.14 [Guevara]: liuiano mal es aquel / quel saber pueden cubrir [sic].
R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'leggero'
HM 3.93 [Hernán Mexía]: Ellas son junqueras vanas / y falsillos son dalbogue / hechas de hojas liuianas / llenas de culpas humanas / criadas entrel azogue.
FV 1a [1b].404 [Francisco Vaca]: Mas no quiero ser prolixo / por cos hallares confuso / hazed liuiano lo fixo / pues vuestra lengua lo dixo / y vuestra mano lo puso.
P-R 35b.12 [Conde de Oliva]: El que por sobir desciende / y despues de tal cayda / se levanta tan liuiano.
DSP 14.4 [Diego de San Pedro]: yen escripturas liuianas / siempre anduuo desterrado.
DSP 14.57 [Diego de San Pedro]: Y pues muestra su poder / liuiano y de poco peso.

3) 'lascivo'
P-R 46a.2 [Mossén Crespí de Valdaura]: De cansado descansara / de fantasias liuianas.
RC 1.541 [Rodrigo Cota]: O viejo triste liuiano / qual error pudo bastar / que te auia de tornar / ruuio tu cabello cano.

4) 'delicato'
SR 1.28 [Suero de Ribera]: Ha de ser lindo loçano / el galan ala mesura / apretado enla cintura / vestido siempre liuiano.

Livio: n. p. pers., 'Livio' (Tito Livio, storico dell'antica Roma)
OD (__)
Sant 1.153: Perdimos a liuio ya mantuano / macrobio valerio salustio magneo.

Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.512: El otro cornelio so cuya bandera / cayeron las torres del alta cartago / y hizo en numancia el vltimo estrago / con otras mas cosas que libio escriuiera.
Burgos 1.CXLVIIIb.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Livius: n. p. pers. lat., 'Livio' (Tito Livio, storico dell'antica Roma)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 5.4 [Gómez Manrique]: Quando roma conquistaua / quinto fabio la regia / y cipion guerreaua / titus **libius** escreuia.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

livor: s. m., 'livore', 'odio'
OD 25.207 [Pero Guillén de Segovia]: y me muerden la conciencia / mis errores / para mi alma liuores / y dolencia.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lizeras [sic]: cfr. lacería ?

llaga: s. f., 'piaga'
OD 26.32 [Conde de Oliva]: Creyendo pilato dexar los contentos / mostrando las llagas de ihesu bendito / dixo ecce Homo/o pueblo maldito / abasten abasten ya tantos tormentos.
OD 41b.141 [Nicolás Núñez]: Mostrandos aquella llaga / daquel dios / que quiso morir por nos.
Sant 1.64: que al santo hermitaño mostro su passion / do fueron sus llagas sin temor curadas.
Mena 10.2: Ya no sufre mi cuydado / llaga de tantas heridas / vn beuir atribulado / no se cuente entre las vidas.
FPG, GManr (__)
LE 5.44 [Lope de Estúñiga]: Sospire lo sospirado / que sospire muchos dias / sospire desigualado / las llagas antiguas mias.
SR, VA, Burgos (__)
DLH 5.35 [don Diego López de Haro]: Y por que mudança tal / vos hezistes tan ayna / yo queriendos desigual / o que mala melezina / para llaga tan mortal.
DLH 5.67 [don Diego López de Haro]: Ya la gran deslealtad / y llaga que siempre pise / mis dolores por que auise / pues el sabe la verdad / de como quise.
LV 2.30 [don Luys de Vivero]: Mas vos mi bien y mi mal / comienço y fin de mi vida / salud y llaga mortal / justa pena desigual.
LV 7.58 [don Luys de Vivero]: Por tanto cuenta tus males / al mal que damor touiste / pues del te quedo esta llaga.
HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 2.43 [Guevara]: y con mil llagas presentes / perescieron mis entradas.
Gue 13.79 [Guevara]: alli muero duna llaga / sin la qual ya fuera muerto.
Gue 22.8 [Guevara]: o memoria sin holgura / delo crimen de mis llagas.
Gue 22.219 [Guevara]: vi correr sangre mis llagas / refrescando sus dolores.
Gue 23.119 [Guevara]: Ya cordaos [sic] de sus cuydados / ques amor sabrosa llaga.
JAG 13.58 [Juan Álvarez Gato]: quien podri [sic] sanar mi llaga / no ay milagro que no haga / mas que no quantos oy son.
CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.116 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y de tal llaga herido / quele priuaua el sentido / ya si [sic] estaua trasportado.
GSB 4.159 [Garci Sánchez de Badajoz]: herido enel coraçon / de mortal llaga rauiosa.
C 3.6 [don Luys de Vivero]: Temor pierde la victoria / dolor huye dela llaga.
R, Inv (__)
GM 5.8 [don Jorge Manrique]: con amor por quela llaga / bien amando del dolor / se sane y quede mayor.
V 23.21 [Comendador Estúñiga]: enla pena el galardon / y enella [sic] llaga el sufrimiento.
V 31.32 [don Pedro de Acuña]: Mas la llaga dolorida / enlo secreto dellalma.
P-R 31b.10 [don Francisco Fenollete]: Que los questan encendidos / con las llagas encendidas.
P-R 31b.18 [don Francisco Fenollete]: Y assi donde os veys maestro / es la llaga la maestra.
P-R 31b.51 [don Francisco Fenollete]: las llagas dafistolados / con plagas afistoladas.
Manr 10.12: mas yuan ya mal heridos / con sendas llagas de muerte.
Manr 14.1: En vna llaga mortal / desigual / questa enel siniestro lado.
Manr 15.7: que no la llaga ni mal / ni daño que me hezistes.
Manr 18.12: Nunca nadie fue herido / de fiera llaga mortal.
Manr 18.20: de nueuo quiebra pesar / los puntos della mi llaga.
Manr 33.8: cfr. GM 5.8.
Manr Coplas (__)

llagar: verbo, 'piagare'
OD 1.140 [Mosén Juan Tallante]: delos crudos autos y passion inmensa / el cuerpo transgresso y el alma *llagada.
OD 11a.54 [Mosén Juan Tallante]: Parto me todo *llagado / opremido y denostado.
OD 25.909 [Pero Guillén de Segovia]: pues entre los tus *llagados / yo soy tuyo / los siete salmos concluyo / consagrados.
OD 41b.98 [Nicolás Núñez]: Yo soy la quelo miraua / y la que mas lo sentia / lo que asu carne dolia / dentro en mi alma llagaua.
Sant 4.17: Vi un hombre ser llagado / de vn gran golpe de flecha / y cantando tal endecha / con semblante tribulado.
Mena 3.55.56: Do cobre tan alto grado / grado de gran lealtad / qual no se halla / si no en mi cuerpo *llagado / *llagado por crueldad / de batalla.
Mena 8.9.12: Assi llaguen mis dolores / atu coraçon forçado / como ya los tus amores / llagaron ami cuytado.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 22.125 [Guevara]: Oras preso oras *llagado / que sin falta voluntaria.
JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.47 [Garci Sánchez de Badajoz]: En entrando vi assentado / vna silla amaçias / delas heridas *llagado.
C 94.12 [Anónimo]: esta el coraçon *llagado.
R 1g:trad.120 [Francisco de León]: Los sieruos damor *llagados.
R 28trob.14 [don Luys de Castelvi]: vn ombre que de passion / bien mostraua ser llagado.
Inv, GM (__)
V 16.8 [Juan Fernández de Heredia]: Yala postre de *llagado / tiene mala condicion.
V 31.28 [don Pedro de Acuña]: no hallando nada sano / con lo mas *llagado pega.
P-R 21b.7: cfr. Manr 37b.7.
P-R 25b.6 [Salazar]: como ami con su crueza / os hallagado.
Manr 37b.7 [Guevara]: deste tal seres llagado.
Manr Coplas (__)

llama: s. f., 'fiamma'
OD 40.76 [Anónimo]: De llama que siempre dura / por ti ayamos victoria / madre del rey de natura / y señora tu procura / para mi lalma [sic] la gloria.
Sant (__)
Mena 10.93: Mis penas mirando luego / quiero de vos que se tema / aquella llama de fuego / que menos arde que quema.
FPG (__)
GManr 4.97 [Gómez Manrique]: No hallaras al presente / si no fama / transitoria como llama / dagua ardiente.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.248 [Rodrigo Cota]: Yo fago bolar mis llamas / por lo bueno y por lo malo / yo hago seruirlas damas / yo las perfumadas camas / golosinas y regalo.
RC 1.386 [Rodrigo Cota]: Tu ensuzias muchas camas / con aguda rauia fuerte / tu manzillas muchas famas / y tu hazes con tus llamas / mil vezes pedir la muerte.
FV 1a [1b].194 [Francisco Vaca]: Y con gana y boz crescida / como quien amor dessea / la llama la muy querida / ven tu ya la mi escogida / tota pulchra amica mea.
Cost 1.93 [Costana]: En ti misma lo recibas / y tan poderoso sea / con sus llamas / que rompas tus carnes biuas / por que yo solo te crea / que me amas.
Cost 1.151 [Costana]: Yaquellas llamas esquiuas / con que sus fuerças tan fuertes / fenescio / senciendan en ti mas biuas / por que mueras de mil muertes / como yo.
Cost 2.113 [Costana]: Sin esperar mas mi ruego / con ropa bien palanciano / sembraua llamas de huego / ellaficion entra luego / con vna harpa enla mano.
Suar 1.106 [Suárez]: De guisa que nuestras llamas / sus enojos las aquexan / por que vemos cien mil damas / que por asirse alas ramas / las firmes rayzes dexan.
Suar 1.196 [Suárez]: Quela muy furiosa llama / que dentro nos atormenta / conel quexar se derrama / quel horno quando se inflama / si no respira rebienta.
Cart 2a.4 [Cartagena]: do entra do hiere do toca do llega / mata y no muere su llama encendida.
Cart 2c.43 [Cartagena]: por donde qual quiera que del es llagado / su fuerça le pone el mal tan doblado / quanto senzillo el bien que possee.
Cart 26.522 [Cartagena]: si contra ti se comueue / mis llamas no contrahechas.
JRP (__)
BT 4.11 [Bachiller de la Torre]: por que ya mas no sintiesse / biuas llamas mis entrañas / abrasar.
PT, RD (__)
Gue 4a.30 [Guevara]: Amor enlos buenos vinos / çamarron fuego de llama.
Gue 22.44 [Guevara]: do con vida que me quiso / fuy quemado enbiuas llamas.
JAG 1.132 [Juan Álvarez Gato]: Con pura premia del huego / de mis llamas encendidas.
CR, MA (__)
DSP 1.80 [Diego de San Pedro]: yen verme sin beneficio / hize de mi sacrificio / enlas llamas del cuydado.
LS (__)
GSB 4.91 [Garci Sánchez de Badajoz]: yen biuas llamas quemarse / como quien hizo capilla / para enella sepultarse.

GSB 4.190 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi adon luys arder / su ermano enllamas damores.
GSB 4.291 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi su gesto y su plazer / yel cuerpo en llamas arder / conel coraçon partido.
C, R (__)
Inv 61.2 [don Francisco de Castelví]: Si agua bastasse matar / mis llamas quando porfian / mis ojos me sanarian.
GM, V (__)
P-R 44a.9 [Maestre Racional]: mi coraçon assi la ama / quenel fuego desta llama / yo me quemo y vos ardeys.
Manr (__)
Manr Coplas 48.196: ¿Qué se hizieron las llamas / de los fuegos encendidos / de amadores?.

llamar: verbo
1) 'chiamare'
OD 13.34 [Mosén Juan Tallante]: Este malo y miserable / que tu llamas ya ti va / va por no tornar aca / abuscar lo perdurable.
OD 21.156 [Sazedo]: esta sea tu intincion / yala carne no la ceues / aun que llame.
OD 22.15 [Anónimo]: Todol mundo y lo espacia / enesta angustiosa vida / y nos llama y combida / asus gozos sin falacia.
OD 24b.16 [Bachiller Alonso de Proaza]: El coraçon que llamamos / dela sangre assentamiento / claramente confessamos / ser principio y mouimiento.
OD 25.185 [Pero Guillén de Segovia]: Ca llamauate de boca / sin coraçon / seyendo la deuocion / mucho poca.
OD 25.778 [Pero Guillén de Segovia]: Delas baxuras que heziste / te llame / y señor quando rogue / tu lo oyste.
OD 35.69 [Fernán Pérez de Guzmán]: Ati nos manda llamar / en nuestras tribulaciones / y manda enlas relaciones / ati estrella mirar.
OD 37.56 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: Qual quier lo vera notado / asu gloria y honor / en aquel libro que flor / delos santos es llamado.
OD 38.18 [Fernán Pérez de Guzmán]: Ati loan cherubines / y con gran ardor te llaman / y los santos serafines / nunca cessando proclaman.
OD 38.21 [Fernán Pérez de Guzmán]: Santo santo santo llaman / dios delas huestes señor / de cuya gloria y valor / cielos y tierra se inflaman.
OD 38.86 [Fernán Pérez de Guzmán]: Acuerdate que dexiste / llamad y abriros he / demandad yo vos dare / cumple lo que prometiste.
OD 39c.67 [Tapia]: Pues casa santificada / do mi espiritu recrea / de mano de dios labrada / llamandote consagrada / bien dira qual quier que sea.
OD 39c.77 [Tapia]: Luz que nos lleua asaluar / carro que nos acarrea / ymagen para adorar / bendito se ha de llamar / ombre que tu gesto vea.
Sant 1.17: Mas yo ati sola me plaze llamar / o citara dulce mas quela dorfeo.
Sant 3.41: Si es aquella que yo amo / cuyo seruidor me llamo / o la reyna margarida.
Sant 7.259: Mal fazer ni mal dezir / no son honestos seruicios / que no se llaman officios / los que muestran bien beuir.
Sant 9.39: Que me haga la fortuna / si no tuyo / ni me pueda llamar suyo / otra alguna.
Mena 1.127: O lumbre de lumbres aquien el noueno / coro seraphico por dulçe canto / nunca te cessa llamar santo santo.
Mena 1.148: quatro elementos formo duna massa / la qual era ciega *llamada chaos.
Mena 7.107 : Pues si flor delas hermosas / quiere razon que vos llamen / siguense daqui dos cosas / las damas questen sañosas / los ombres que mas vos amen.
Mena 10.61: llamadme y dezidme ven / ordenando de mi bien / quanto mi mal desordena.
FPG 1.161: Por mi es llamado ombre / el que de mi es doctado / y es indigno de tal nombre / quien de mi gracia es priuado.
FPG 1.274: Aquella gran fortaleza / que se llama corporal / por quen su cabo es bestial / el processo no la reza.
FPG 1.469: Si llamadas son viciosas / todas las estremidades / los medios dan ygualdades / dando alos testos glosas.
GManr 1.582 [Gómez Manrique]: Yo soy la desesperada / esperança que me llamo / y quedo mas tribulada / que la muger desdichada / ni la hija de priamo.
GManr 1.669 [Gómez Manrique]: La quarta con fuerte llanto / saco debaxo del manto / sin espada la vayna / y llamando se mezquina / con grande dixo quebranto.
GManr 1.721 [Gómez Manrique]: Yo la temprança *llamada / contraria delos estremos / ala ora soy quedada / como la mar alterada / queda la fusta sin remos.
GManr 1.933 [Gómez Manrique]: Agora con gran cuydado / triste de mi dolorida / o tu manrrique *llamado / hijo del adelantado / en tu busca soy venida.
GManr 3.18 [Gómez Manrique]: Con consejos lisonjeros / no buenos mas voluntarios / alos quales consejeros / mas que sieruos verdaderos / pueden llamar aduersarios.
GManr 6b.56: cfr. P-R 57b.56.
LE (__)
SR 1.96 [Suero de Ribera]: Y tenga asus compañeros / en poco donde posaren / y si no le comportaren / los puede llamar grosseros.
VA (__)

Burgos 1.321: Llamonos el dia a nuestro camino / que ya por lo alto se yua mostrando / dante se mueue yo sigo su tino / la aspera cuesta assi rodeando.
Burgos 1.536: Aquel que paresce alli donde miro / questa desdeñoso de gesto tan fiero / beuio sangre humana muerto enel cuero / fue rey de persia y llamosse ciro.
Burgos 1.629: Sertorio se llama de quien las carreras / si bien aprendieran los tus castellanos / no sola granada mas los africanos / aurian espanto de ver sus banderas.
Burgos 1.1127: Ni males dexo sin ser corregidos / ni bienes algunos sin remunerar / aeste pudieron cabdillo llamar / todos los buenos y los entendidos.
Burgos 1.1790: Gracias te hago que no meresciente / llamarme quesiste atan alta gloria / que queda mi nombre por firme memoria / biuo enlas bocas de toda la gente.
Burgos 1.1812: Y no como el padre que ouo fundado / la quirita roma del qual escriuieron / que fue dela tierra al cielo leuado / por donde diuino llamarlo quisieron.
DLH 1.115 [don Diego López de Haro]: Do veras el gualardon / enemigo del bien hecho / yen los debates que son / alli veras cal prouecho / no llamamos la razon.
DLH 1.204 [don Diego López de Haro]: Pues buelue si no te peno / pensamiento ati cruel / y escoge camino bueno / que cuerdo se llama aquel / que castiga en mal ageno.
DLH 1.213 [don Diego López de Haro]: Pues tanto bien me mostrays / con plazer gentil señora / dezidme como/os llamays / por que vea dende agora / los consejos que me days.
LV (__)
HM 3.329 [Hernán Mexía]: No refrenando su yerro / contrahazen el german / qual es marica del cerro / qual se llama pie de hierro / y qual rodrigo acan.
RC 1.77 [Rodrigo Cota]: Y pues soy amor llamado / hablare con dulcedumbre / recibiendo muy temprado / tu hablar tan denodado / en panes de dulcedumbre.
RC 1.132 [Rodrigo Cota]: Al culpado si es aussente / lo llaman para juzgar / pues por quel inconuiniente / al presente ygnocente / no te plaze descuchar.
RC 1.163 [Rodrigo Cota]: Y ladron llamas auno / sin que tengas mas enojos / que sin ser ante tus ojos / no jamas llego aninguno.
RC 1.203 [Rodrigo Cota]: Llamasse malenconia / amarga conuersacion / quien por tal estremo guia / ciertamente se desuia / lexos de mi condicion.
FV 1a [1b].185 [Francisco Vaca]: Quanto mas que dios tan fina / la quiso segun se canta / que siempre jamas fue digna / de ser llamada diuina / yantes que nascida santa.
FV 3.27 [Francisco Vaca]: Nunca cesa su combate / deste que amor llamamos / que nos ciegue que nos ate / que nos pene que nos mate / nunca el nombre le mudamos.
Cost 1.106 [Costana]: Alas bozes del reclamo / de mi mal que no toluida / de dulçura / tal tu vengas do te llamo / enrredada combatida / de tristura.
Suar 1.23 [Suárez]: Y conesta defension / que teneys muy puestan quicios / si llama nuestra passion / las puertas del galardon / cerrays a nuestros seruicios.
Suar 2.85 [Suárez]: Los oydos manifiestan / que no sienten si me piden / si me loan/o denuestan / si me ruegan o/amonestan / si me llaman/o despiden.
Cart 1.111 [Cartagena]: Por do aquien dios condena / no puede llamarse engaño.
Cart 26.323 [Cartagena]: dame la vida de suerte / que llamo siempre la muerte / por dolor menos esquiuo.
Cart 26.489 [Cartagena]: que no se llama victoria / la que sin pena salcança.
JRP, BT, PT (__)
RD 1b.51 [Rodrigo Dávalos]: me llamas y me despides / me hieres y das salud.
Gue 15.3 [Guevara]: *llamada con gentileza / contina guerrea [sic] damor.
Gue 17.67 [Guevara]: que con muy justa razon / se pueden llamar que son / delas buenas las mejores.
JAG 12.60 [Juan Álvarez Gato]: es señora necessario / que tomeys vn letuario / que se llama gradescer.
CR 1.139 [Comendador Román]: con mi muerte no ganays / por que si vos me matays / llamaros han matadora.
MA (__)
DSP 1.56 [Diego de San Pedro]: Por donde os puedo llamar / sin queyerro pueda auer.
DSP 14.239 [Diego de San Pedro]: si no saben sus entradas / assi pueden ser llamadas / cadenas del coraçon.
LS, GSB (__)
GSB 1.327 [Garci Sánchez de Badajoz]: Alli tu me llamaras / yo no te respondere.
GSB 1.391 [Garci Sánchez de Badajoz]: ala muerte llame madre / ya sus penas y dolores / dixe vos soys mis ermanos.
C 57.7 [Cartagena]: ni se puede llamar biuo / el que biue enagenado.
C 136.3 [don Diego López de Haro]: aquesta pueden llamar / la gloria mas verdadera.
R 1g:trad.122 [Francisco de León]: todos pueden ser llamados / los mas bien auenturados.
R 1c.5 [Lope de Sosa]: llama yerro ala fortuna / quien no la sabe juzgar.
R 1g:c.29 [Soria]: Llama yerro ala ventura / quien no la sabe juzgar.
R 2g:trad.8 [Pinar]: Y por ques bien que padezca / desta causa mi dolor / llamos yo sin cos meresca.

R 2g:trad.11 [Pinar]: Llamos yo con boz plañida / llena de gran compassion.
R 10c.5.6.7 [Núñez]: alluno llaman tristeza / allotro llaman pesar / allotro llaman desseo.
R 11trob.14 [Anónimo]: mas venido es vn tal dia / que llaman señor san juan.
R 13trob.13 [Soria]: los troyanos llaman gente / los griegos ya san juntado.
R 16trob.22 [don Juan Manuel]: duna madera amarilla / que llaman desesperar.
R 20g:trad.55 [Pinar]: de respuesta concertado / me dixo quien se llamaua.
R 20g:trad.75 [Pinar]: Llamandome muy sabida / loandome mi callar.
R 34trob.8 [Alonso de Proaza]: despues del pueblo romano / colonia fuste llamada.
R 34trob.74 [Alonso de Proaza]: corte contino *llamada.
Inv 75.2 [Anónimo]: Si el no poder mudar / llaman mate eneste juego / mi firmeza mate es luego.
GM (__)
V 3.1 [Cartagena]: Quando yo la muerte llamo.
V 23.17 [Comendador Estúñiga]: Assi que quiero perder / el sentido / por llamarme bien perdido.
V 39.17 [Soria]: Que si no es la paga ygual / del dolor / no deue llamarse amor.
P-R 4b.8 [Juan de Mena]: cobdicia llamada por seso moral.
P-R 37b.12 [Quirós]: aquesta inuisible de bienes y males / ami parescer se llama razon.
P-R 57b.56 [Santillana]: hazed les tal glosa qual de vos espero / por tal que vos llamen buen comentador.
P-[R] 58a.27 [Francisco Vaca]: Nunca cesa su combate / deste que amor llamamos.
P-R 60a.3 [Anónimo]: esse llamasse ribete / o es barca/o barquetin.
P-R 60a.7 [Anónimo]: si se llama galeota / adeuine aqui merlin.
P-R 60b.8 [Anónimo]: yo le pongo nombre nueuo / digo que se llama randa.
P-R 60b.9.11.12 [García de Huete]: Vnos le llaman lision / otros sorzido de sastre / otros le llaman desastre / otros sino de salamon.
P-R 60b.24 [García de Huete]: yo le respondo al villano / que le llame re mi fa sol.
Manr 14.42: si la dubda no porfia / con su guia / que se llama discrecion.
Manr Coplas 48.231: Pues su hermano el inocente, / que en su vida subcesor / se llamó.

2) 'avvertire'
Manr 1.21: Y dire que me llamaron / por los primeros mensajes.

3) 'bussare'
Manr Coplas 48.395: en la su villa de Ocaña, / vino la muerte a llamar / a su puerta.

4) 'citare davanti alla giustizia'
Manr Coplas 48.408: esfuércese la virtud / para sofrir esta afruenta / que os llama.

llano: 1) s. m., 'pianura'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 55a.16 [Castillo, (Hernando del ?)]: La loba y raposa quen sierras y llano / y otro [sic] montes qualquier animal / dañan y comen lo bueno y lo sano.
Manr, Manr Coplas (__)

2) adj. cal., 'semplice'
FPG 1.121: Exercita el pueblo llano / quando por ti se assegura / su vtil agriculatura [sic] / en inuierno y en verano.
FPG 1.473: En lengua materna y llana / no muy ornada de flores / methaforas ni colores / de eloquencia tuliana.
FPG 1.494: Mas frutifico enlos mores / seneca con obra llana / que no la virgiliana / eneyda con sus dulçores.
RC 1.461 [Rodrigo Cota]: No lo prueuo con milagro / cosa es sabida llana / que se despierta la gana / de comer con dulçe agro.
FV 1a.7 [Francisco Vaca]: Ala qual nunca empeora / mi pluma sus metros llanos / mas por gran superiora / y por mi reyna y señora / le beso los pies y manos.

3) adj. cal., 'piano'
C 154.4 [Mossén Crespí de Valdaura]: el mundos paresce llano.
C 154.12 [Mossén Crespí de Valdaura]: el mundos paresce llano.
FPG 1.453: Atermino breue y llano / dexando el menos y el mas / pereza es quedar atras / locura correr en vano.
FPG 1.464: Al noble vaspasiano / que no tomando el siniestro / ni declinando del diestro / siguieron camino llano.

4) adj. cal., 'pianeggiante'
GManr 1.100 [Gómez Manrique]: Mas la dolor inhumana / con vna gran escurana / que sin tiempo sobre vino / me hizo perder el tino / en aquella tierra llana.
GManr 3.498 [Gómez Manrique]: Que los reyes justicieros / y verdaderos y francos / hazen llanos los barrancos / y los castillos roqueros.

5) adj. cal., 'scorrevole'
OD 1.186 [Mosén Juan Tallante]: Sino va tan lleno [sic] tu pontifical / ni punto polido lo metrificado.

6) adj. sust., 'superficie piana'
BT 1.13 [Bachiller de la Torre]: la carta yaze enel llano / no basta saber humano / alo que siento dezillo.

7) locuc. adv., 'chiaramente'
Sant 7.77: Assi que de llano en llano / sin ningun temor ni miedo / quando me dieron el dedo / abarque toda la mano.

8) locuc. adv., 'alla lettera'
GManr 1.683 [Gómez Manrique]: Frondinodio cuya mano / de si mesmo fue verdugo / y por guardar alo llano / el estatuto romano / con su vida le desplugo.

llantear: verbo ant.
1) 'piangere accoratamente'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.997 [Gómez Manrique]: Y fuera todo de tiento / llantee con desatiento / al modo delos gentiles / y con autos femeniles / descobria mi tormento.
GManr 1.1007 [Gómez Manrique]: Trabaje por me forçar / para no mas llantear / mas mis ojos porfiosos / como rios caudalosos / fueron malos dagotar.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 4.9 [Costana]: Y por que con tal cantar / sus fines entristescidas / las despierte / comiença de llantear / las endechas doloridas / de su muerte.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'compiangere'
GManr 1.688 [Gómez Manrique]: No fue tanto sin temor / de mi nombre zelador / como este que llanteo / ni fue tal juez yo creo / el buen lento senador.
GManr 1.757 [Gómez Manrique]: Pues todas deues callar / y yo sola llantear / que me dexa sin remedio / en patria do ningun medio / jamas entiendo hallar.

llanto: s. m., 'pianto'
OD 18.163 [Sazedo]: En tus braços le pusieron / decendido dela cruz / tus ojos llantos hizieron / en ver que biuo le vieron / y era muerta ya su luz.
Sant 3.64: Torno al esquiuo llanto / como de cabo diziendo / venid vos deteniendo / y ressuene vuestro planto.
Mena, FPG (__)
GManr 1.666 [Gómez Manrique]: La quarta con fuerte llanto / saco debaxo del manto / sin espada la vayna / y llamando se mezquina / con grande dixo quebranto.
GManr 1.1032 [Gómez Manrique]: Con justa causa castilla / hara llantos incessantes / pues pierde su real sylla / el mejor de su quadrilla / perdonadme los restantes.
LE 5.1 [Lope de Estúñiga]: Llorad mis llantos llorad / llorad la prision de mi / llorad la mi libertad / que por amores vendi.
LE 5.26 [Lope de Estúñiga]: Gemir gemidos gemir / gemid mis esquiuos llantos / gemir y quiça morir / podeys hazer mis quebrantos.
SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV (__)
Cost 1.74 [Costana]: Aquellamor que publica / con su llanto damargura / desmedido / la biuda tortolica / quando llora con tristura / su marido.
Cost 1.80 [Costana]: Y se busca soledad / donde su llanto concierte / muy esquiuo / te haga auer piadad / dela dolorosa muerte / que recibo.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 7.5 [Guevara]: A vos mi llanto primero / de mi descanso tardança / valed ami que ni muero / ni biuo ni desespero.
Gue 9.38 [Guevara]: Y pues gloria aqui sesconde / pide vos merced mi llanto / me mateys.
Gue 14.3 [Guevara]: vn dolor llanto demuestra / su desgrado amor cruel.
Gue 20.1 [Guevara]: Si los mis llantos y penas / y dolor y sus porfias / de mi suerte / desatando mis cadenas / quisiessen llegar los dias / de mi muerte.
Gue 20.38 [Guevara]: Y pues gloria aca sesconde / merced os pide mi llanto / me mateys.
JAG 4.33 [Juan Álvarez Gato]: llorad comigo mis llantos / vestid vestid negros mantos / los queridos desseados.
CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 18trob.4 [Juan de Leiva]: barçelona la grande / muy grandes llantos hazia.
Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 18.7: Pues no por poco llorar / que mis llantos muchos fueron.
Manr Coplas (__)

llanura: s. f.
1) 'terreno pianeggiante'
OD (__)
Sant 6.17: Un prado de gran llanura / veya con tantas flores / que sus diuersas colores / ocultauan la verdura.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'pianura'
Burgos 1.395: Ya eramos alto del todo sobidos / quando el maestro assi razonaua / y avna llanura

muy grande venidos / que a toda esmeralda en vista sobraua.

llauar: cfr. **lavar**
llaue: cfr. **llave**

llave: s. f.
1) 'chiave'
OD 9.93 [Mosén Juan Tallante]: quando del cielo la llaue / diste y tu cuerpo suaue / antes de yr ala diestra / posession.
OD 35.29 [Fernán Pérez de Guzmán]: Abriras conesta llaue / las puertas dela clemencia / considera tu potencia / no seral considerar graue.
Sant (__)
Mena 7.70: Qual el fenis fizo dios / enel mundo sola vn aue / assi quiso quentre nos / sola tal fuessedes vos / de fermosura la llaue.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 35trob.10 [Juan del Encina]: y la fe quera el alcayde / las llaues les ha entregado.
R-Inv 51: Don hernando dacuña auna llaue que ponen por acabamiento dela obra.
R-Inv 83: Don juan de mendoça saco vn gran manojo de llaues por cimera.y dixo.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'grilletto'
P-R 43b.1 [Garci Sánchez de Badajoz]: Son tales la llaue y huesso / desta ballesta que armamos.

llegar: verbo
1) 'giungere', 'arrivare'
OD 1.42 [Mosén Juan Tallante]: Llego lo conforme/huyo lo diuiso / clinando el concepto lo interior.
OD 1.77 [Mosén Juan Tallante]: vn dia del cuento vicessimo quarto / del mes postrimero de tu dulce parto / llegando se ya la luz del pauilo.
OD 1.83 [Mosén Juan Tallante]: La ora preclara *llegada y el punto / fue manifestado el fruto diuino.
OD 9.69 [Mosén Juan Tallante]: lleguen las protestaciones / fe creencia y sus actiones / ame hazer libertado / de tal huego.
OD 12.212 [Mosén Juan Tallante]: el diuorcio preparado / llegal lo que determina / el trago crudo.
OD 13.23 [Mosén Juan Tallante]: Y aun que llegues vespertino / fia del alta clemencia / y di peque / que lo hecho y como fue / requiere tal consequencia.
OD 15.64 [Mosén Juan Tallante]: El termino ya *llegado / de general redempcion / complido lo destinado / lleno lo profetizado / en entera perfecion.
OD 24b.132 [Bachiller Alonso de Proaza]: Assi por dicho ni hecho / nunca auos vicios llegaron / porque virtudes moraron / Señora so vuestro techo / que sus contrarios priuaron.
OD 25.238 [Pero Guillén de Segovia]: al penitente pecador / no llegara / por que ati demandara / tu valor.
OD 25.583 [Pero Guillén de Segovia]: quando triste pecador / yo te ruegue / alas tus orejas llegue / mi clamor.
OD 25.613 [Pero Guillén de Segovia]: se llego muy rebatosa / la mi boca / ami carne suzia y poca / engañosa.
OD 41b.127 [Nicolás Núñez]: Por que despues de llegados / veays vos / ques ver la cara de dios.
Sant 1.130: Assi conseguimos de aquella manera / hasta que llegamos ensomo del monte.
Sant 7.308: Hastaqui vos he contado / las cosas que man traydo / en tan estrecho partido / qual vedes que so llegado.
Sant 7.421: Mis dias son ya llegados / y me dexan desde aqui.
Mena, FPG (__)
GManr 1.874 [Gómez Manrique]: O castilla llora llora / vna perdida tamaña / y tu real alcandora / pues es llegada la ora / con las tus lagrimas baña.
GManr 3.75 [Gómez Manrique]: Por que dela tal ystoria / podreys yr señor dudando / quiero me venir llegando / a vuestra misma memoria.
GManr 3.259 [Gómez Manrique]: Lo passado memorar / ordenar bien lo presente / enlo questa por llegar / con reposo sin tardar / proueed discretamente.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.4: Tornado era febo a ver el tesoro / que ouo jason en colcas ganado / su carro fulgente de fuego y de oro / al dulçe equinocio ya era llegado.
Burgos 1.61: Llegose mas cerca do ver ya podia / su gesto y su acto mas de cercano / y vi le escreuir de su propia mano / el titulo noble aquien yo siruia.
Burgos 1.304: Y como quien guia al ciego de diestro / esquiua los passos que son mas escuros / assi el buscaua lugares seguros / por do al intento llegassemos nuestro.
Burgos 1.314: Flamigero apolo que alumbras el mundo / el tiempo es llegado que tu fauor pida / enestos desiertos del orbe profundo / do cosa ninguna me es conoscida.
Burgos 1.401: Mas no pienses tu que alla llegaremos / que ya el marques es fuera de pena / y no solamente aqui le veremos / libre de fuego y de toda cadena.
Burgos 1.668: Ves aquel principe armado que muestra / con barua prolixa persona tamaña / es el gran carlos que por la fe nuestra / llego guerreando hasta en españa.

Burgos 1.721: A otro pariente que agora se llega / veras del marques ardid muy osado / es el famoso que honrra la vega / quel rio primero passo del salado.
Burgos 1.941: Eguales al padre platon se llegaron / y dieron le cargo que el començasse / la fama del alto marques celebrasse / las grandes virtudes quenel se juntaron.
Burgos 1.999: Assi del marques la gran muchedumbre / de todos los ombres pudo tomar / doctrinas muy claras por donde llegar / al ser mas perfecto encima la cumbre.
Burgos 1.1691: Segui conla obra luego al desseo / segui al maestro que ya se mouia / llegue al marques y mirole y veo / su gesto mas claro de quanto solia.
Burgos 1.1734: Y como la gente ya caminaua / dixome anda con tiempo lleguemos / al templo de gracia que cerca tenemos / el qual sus bellezas ya demostraua.
Burgos 1.1737: Llego la muy noble ygran muchedumbre / al templo famoso del alto edeficio / feton quando el carro pidio dela lumbre / al padre dubdado por gran beneficio.
DLH 1.188 [don Diego López de Haro]: Y este tiene mil antojos / con que afirma y con que niega / yel que a este amor se llega / aun que tiene claros ojos / luego ciega.
DLH 1.208 [don Diego López de Haro]: Por que deste tu camino / impossible es la tornada / pues la memoria *llegada / con cobdicia pierdel tino / dellentrada.
LV 7.49 [don Luys de Vivero]: por amor muere si mueres / do llega vna vez querer / jamas salgo yo dalli.
HM 6.18 [Hernán Mexía]: Y con esto estan en calma / mis passiones y doliendo / quel sospiro es como ellalma / que llega luego en partiendo.
HM 6.13 [Hernán Mexía]: Vuestros ojos que seran / preciosos desque llegardes / la gloria quellos auran / llorando la pagaran / ala buelta si tornardes.
RC 1.96 [Rodrigo Cota]: Mas vn secreto venino / dexando pueden llegar / qual segun que yo adeuino / dexarias enel camino / que comigo quies lleuar.
RC 1.103 [Rodrigo Cota]: Por que muerden las abejas / aun que llegan con halago.
RC 1.141 [Rodrigo Cota]: Que segun se de tus nueuas / si te llegas cerca mi / tu faras tan dulces prueuas / quel vltraje que ora lleuas / esse lleue yo de ti.
RC 1.166 [Rodrigo Cota]: Y ladron llamas auno / sin que tengas mas enojos / que sin ser ante tus ojos / no jamas llego aninguno.
RC 1.221 [Rodrigo Cota]: Pero donde yo me llego / todo mal y pena quito / delos yelos saco fuego / yalos viejos meto en juego / yalos muertos ressuscito.
FV (__)

Cost 4.31 [Costana]: Y sofrid qual quier tormenta / yendo coneste concierto / que lleuays / hasta llegar aquien sienta / el dolor de mi que muerto / me dexays.
Suar 3.3 [Suárez]: Anda ve con diligencia / triste papel do te mando / y llega con reuerencia / ante la gentil presencia / de quien quedo contemplando.
Cart 2a.3 [Cartagena]: do entra do hiere do toca do llega / mata y no muere su llama encendida.
Cart 2c.82 [Cartagena]: Do toca do llega do llega do toca / aqueste gran fuego quen mi se encendio / turba el sentido enmudesce la boca / estando delante de quien me prendio.
Cart 2c.148 [Cartagena]: que hare triste que tengo por tema / que llega la ora daquello que temo.
Cart 13.45 [Cartagena]: Pues de llegar al estrecho / si pudiere desuiarse / deueys señora guardaros.
Cart 15.23 [Cartagena]: En ystorias ay famadas / reynas dela nacion nuestra / mas al cotejar llegadas / las cronicas passadas / seran sombra dela vuestra.
Cart 24.14 [Cartagena]: Consumatum es [sic] / que dize como sabes / ques llegada ya mi fin.
Cart 26.507 [Cartagena]: Ya recelas bien tentiendo / ven que seguros yremos / por que atiempo llegaremos.
JRP, BT, PT (__)
RD 3b.57 [Rodrigo Dávalos]: Llegasse su perdicion / la misma de que temia / ques seruir sin galardon / sentira su coraçon / lo quen morir sentiria.
RD 7.1 [Rodrigo Dávalos]: Ved el cuerpo donde llega / sin ellalma que penays.
Gue 6.10 [Guevara]: Mi morir que va llegando / esclaresce mis clamores.
Gue 20.5 [Guevara]: desatando mis cadenas / quisiessen llegar los dias / de mi muerte.
Gue 22.215 [Guevara]: ante vos llegue el sonido / deste mal que matormenta.
JAG 13.62 [Juan Álvarez Gato]: Yo me tengo assi creydo / que si llegas assu manto / aun que agora vas tollido.
CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.370 [Garci Sánchez de Badajoz]: yacabados son mis males / ya llegada es la ora / do han fin mis pensamientos.
GSB 5.7.8 [Garci Sánchez de Badajoz]: nunca llegara el plazer / ado llego la tristeza.
C (__)
R 18trob.5 [Juan de Leiva]: los gritos llegan al cielo.
R 25trob.23 [Garci Sánchez de Badajoz]: huyamos antes que llegue / su fuego tan peligroso.
R 30trob.4 [don Pedro de Acuña]: alas puertas del dolor / el pensamiento ha llegado.
Inv, GM (__)
V 31.25 [don Pedro de Acuña]: Este mal que alalma llega.
P-R 5a.1 [Cartagena]: Qual nueua al preso llego.

P-R 40a.9 [Romero]: quando lega [sic] el galardon / de quien deue el merescer.
Manr 1.36: Yen llegando ala presencia / de bienes tan remontados.
Manr 2.7: Y mira quando llegares / asu esmerada presencia.
Manr 2.13: Llegaras con tal concierto.
Manr 13.119: ni aun que lo venga acercar / es [sic] dios damor y llegasse / alo pedir.
Manr 40.3: que la triste ora es llegada / dela muy solemne fiesta.
Manr 40.7: y ala que primero llegare / daqui le suelto ellescote.
Manr Coplas 48.107: todo se torna graveza / cuando llega al arraval / de senetud.
Manr Coplas 48.134: Pero digo que acompañen / y lleguen hasta la huesa / con su dueño.

2) 'raggiungere'
OD 37.29 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: O llego/o passo adelante / delos presentes doctores / loando los sabidores / tanto estudioso infante.

3) 'portare'
GManr 1.495 [Gómez Manrique]: Mas escucha nuestro planto / que por tu vista cesso / y de nuestro gran quebranto / conosceras algun tanto / pues dios aqui te llego.

4) 'avvicinarsi'
JAG 2a.48 [Juan Álvarez Gato]: Llegueme assu señoria / señora de quanto ouiere / por quien es / y dixele aca me embia / el vuestro que mas os quiere / cos queres.

llenar: verbo
1) 'realizzare'
OD 15.67 [Mosén Juan Tallante]: El termino ya llegado / de general redempcion / complido lo destinado / lleno lo profetizado / en entera perfecion.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'riempire'
C 95.9 [Anónimo]: Pues de fe llena el cuento.

lleno: 1) adj. cal., 'pieno'
OD 8.5 [Mosén Juan Tallante]: ala muerte apropincado / yo muy pecador culpado / lleno de graue errores.
OD 15.150 [Mosén Juan Tallante]: Si tiene lleno poder / quien rige ensomo / mira que pudo hazer / no cures como.
OD 18.66 [Sazedo]: Y tu desta angustia llena / dezias al recebir / de plazer la mas agena / de tal recibo tal pena / de tal muerte tal morir.
OD 22.12 [Anónimo]: Aue tu plena de gracia / aue precioso sagrario / aue santo relicario / lleno daquel pan que sacia.
OD 24b.139 [Bachiller Alonso de Proaza]: Las dos vidas que eligeron / santa marta y magdalena / y por ellas consiguieron / la gloria de gloria llena / ambas en vos rebiuieron.
OD 25.338 [Pero Guillén de Segovia]: Ca de muchas suziedades / son muy llenos / los mis lomos y no menos / vanidades.
OD 25.467 [Pero Guillén de Segovia]: Derrama por compassion / de mi pena / sobre mi con mano llena / bendicion.
OD 28b.73 [Tapia]: Su vida de males llena / pues ati cuytado dombre / criado para dolor.
OD 40.37 [Anónimo]: que por tus ruegos seamos / librados de aquella cueua / Escura sin refrigerio / llena de gran amargura.
OD 40.102 [Anónimo]: Ostende/o clemens/o pia / llena de todas virtudes / o dulcis siempre maria / por tal carrera nos guia / señora que nos ayudes.
OD 41b.34 [Nicolás Núñez]: Vos soys bien de nuestro mal / remedio de nuestra pena / de toda limpieza llena / sin pecado original.
Sant (__)
Mena 12.109: El qual por ymaginacion / figura mi entendimiento / y fallo vuestra facion / tan llena de perficion / que lloro mi nascimiento.
FPG (__)
GManr 4.44 [Gómez Manrique]: Por lo qual mis atauios / valen menos / que no tengo cofres llenos / ni vazios.
GManr 4.271 [Gómez Manrique]: Desta trabajosa vida / de miserias toda llena / en que reposo sin pena / ni jamas vn ora buena / no puedes hauer complida.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.182: A tal el varon muy digno de honores / veyendo me triste tan lleno de males / con gesto sereno produxo las tales / palabras de esfuerço agrandes dolores.
Burgos 1.720: Ca viene sin dubda conlos sus mayores / del mismo linage quel çid descendia / por esto el marques en metro escriuia / su ystoria muy llena de altos loores.
DLH 1.261 [don Diego López de Haro]: Y si veys alguno lleno / de virtud en su semblante / mirad bien si ay algo ajeno / por quel falso diamante / con oro paresce bueno.
LV 10.16 [don Luys de Vivero]: Pues sus dones / aun que bueltos en passiones / llenos son de gloria llena.
HM 3.94 [Hernán Mexía]: Ellas son junqueras vanas / y falsillos son dalbogue / hechas de hojas liuianas / llenas de culpas humanas / criadas entrel azogue.

RC 1.43 [Rodrigo Cota]: Ni tu ni tus seruidores / podes bien estar comigo / que aun questen llenos de flores / yo se bien quantos dolores / ellos traen siempre consigo.
RC 1.517 [Rodrigo Cota]: Siento rauia matadora / plazer lleno de cuydado / siento fuego muy crescido / siento mal y no lo veo.
RC 1.582 [Rodrigo Cota]: Y las vñas tan crescidas / y los pies llenos de callos / y tus carnes consumidas / y tus piernas encogidas / quales son para cauallos.
FV 2.59 [Francisco Vaca]: Onesta casta muy buena / muy humana en condicion / de vicios muy mucho agena / delas virtudes muy llena / discreta en admiracion.
Cost 2.185 [Costana]: Enla qual por no encubrilla / ques descanso de mi pena / quiero tan bien ya dezilla / era de vn raso pardilla / de lagrimas toda llena.
Suar 1.36 [Suárez]: Tenes poderes tan llenos / desque amor rompe las telas / calos mas sabios y menos / hazen tener vuestros frenos / y mouer vuestras espuelas.
Suar 1.194 [Suárez]: Aun que alguno con razon / si en aqueste crimen toca / sera tanta su passion / que de lleno el coraçon / saque dello por la boca.
Cart 2c.120 [Cartagena]: por ques de dulçura mi muerte tan llena / que amo y adoro la pena que peno.
Cart 2c.169 [Cartagena]: Lo mucho que hablo lo poco que digo / es lo que puede leuar la hormiga / de vna gran casa muy llena de trigo.
Cart 5.1 [Cartagena]: O amor lleno de estremos / es tu gloria muy penada / y muy dulce tu tormento.
Cart 16.1 [Cartagena]: O amor lleno destremos / es tu gloria muy penada / y muy dulce tu tormento.
JRP, BT, PT (__)
RD 4.34 [Rodrigo Dávalos]: tu sin descanso mi pena / heziste que fuesse llena / heziste ya mi sin mi.
Gue 4b.208 [Juan Barba]: que no vos moço de yerua / mucho lleno daltiuezes.
Gue 4b.301 [Juan Barba]: Por que aqui todo tan lleno / no vos digo por estrecho.
JAG 3.32 [Juan Álvarez Gato]: Llorar me quiero mezquino / siempre de pesares lleno.
JAG 3.46 [Juan Álvarez Gato]: Que siendo vos noble llena / ca no son otras apar.
JAG 13.35 [Juan Álvarez Gato]: Tiene altas condiciones / de diuina gracia llena.
CR 1.12 [Comendador Román]: Vos formada de elemento / luziente llena dauiso.
CR 1.18 [Comendador Román]: vos llena donestidad / vos espejo de beldad / en quien se miran las bellas.
CR 1.27 [Comendador Román]: Fuy yo nascido enlas quiebras / lleno de todo reproche.
CR 1.54 [Comendador Román]: llena de buen merescer / y de gran desemboltura.
CR 1.56 [Comendador Román]: Ymagen llena de adoro / que todas beldades mata.
CR 1.89 [Comendador Román]: en vn dia de dolor / y lleno de pensamientos.
CR 2b.107 [Comendador Román]: Pero reyna donde estan / virtudes llenas de fe.
MA (__)
DSP 1.36 [Diego de San Pedro]: Ved su fuerça que va llena / de razon do no ay desculpa.
DSP 14.1 [Diego de San Pedro]: Mi seso lleno de canas / de mi consejo engañado / hastaqui con obras vanas.
DSP 14.231 [Diego de San Pedro]: Y aquestas riquezas llenas / de fatigas y pesar.
DSP 14.312 [Diego de San Pedro]: De aqueste bien temporal / lleno de tantos cuydados.
LS (__)
GSB 1.248 [Garci Sánchez de Badajoz]: De muchas tristezas lleno / assi como flor sali.
GSB 4.151 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y tornaua con dolor / o cruel ingrato amor / lleno de rauia mortal.
GSB 6.56 [Garci Sánchez de Badajoz]: la [sic] cinquenta menos vna / tengan la tina bien llena.
GSB 6.60 [Garci Sánchez de Badajoz]: que do yo puedo sentir / lleno esta delas de amor.
C 104.2 [Tapia]: Dela gloria de miraros / mi memoria quedo llena.
R 1g:trad.53 [Francisco de León]: queste mal de mal tan lleno / no lo tomo por ageno.
R 2g:trad.12 [Pinar]: Llamos yo con boz plañida / llena de gran compassion.
R 3trad.10 [Anónimo]: las palabras quele dize / llenas son de traycion.
R 3g:trad.20 [Tapia]: las palabras quele dize / llenas son detraycion.
R 4g:trad.27 [don Luys de Vivero]: quando mas gloria atendia / halle la pena mas llena.
R 16trob.61 [don Juan Manuel]: sembrado de lunas llenas.
R-Inv 27: Don jorge manrrique saco por cimera vna añoria con sus alcaduces llenos / y dixo.
GM, V (__)
P-R 8b.6 [Ávalos]: Estoy tan de cuyta lleno.
P-R 9b.1 [Serrano]: Ha hecho mi vida llena / de passiones desiguales.
P-R 19b.8: cfr. Manr 36b.8.
P-R 23a.9 [Rodrigo d'Ávalos]: ye seydo / aosadas amanos llenas.
Manr 8.63: pues mis cuytas son ya llenas / antes que del todo muera.
Manr 36b.8 [Juan Alvarez Gato]: y todo mes daño lleno / de dolores y contienda.
Manr 40.35: y vn colchon de pulgas lleno / y de lana muy vazio.
Manr Coplas 48.219: Las dádivas desmedidas, / los hedificios reales / llenos de oro.

2) adj. cal., ‘perfetto’

OD 9.36 [Mosén Juan Tallante]: Por que las materias que / van fundadas conla fe / piden claras distinctiones / puras llenas.
Burgos 1.1602: Pero veras hablas de auctoridad / por obra muy llena son recebidas / las cosas se pagan conla voluntad / por todo las gracias vos son referidas.

3) adj. cal., 'ripieno'
GManr 3.675 [Gómez Manrique]: Que hartos por ser priuados / os diran señor [sic] de mi / vnos consejos dorados / con açucar confitados / y llenos de cecotri.

4) 'totale'
LV 10.16 [don Luys de Vivero]: Pues sus dones / aun que bueltos en passiones / llenos son de gloria llena.

5) adj. sust., 'colui che è pieno'
Burgos 1.357: Alli los assirios el lleno de error / por quien fue confusa la lengua en babel / el padre de nino el hijo conel / son en tormentos que ponen terror.

6) adj. sust., 'il pieno'
Inv 15.1 [Conde de Haro]: Los llenos de males mios / desperança los vazios.

7) adj. cal. en locuc. adv., 'appieno', 'completamente'
Inv 18.3 [don Enrique Enríquez]: Esta mata estando lleno [sic] / al que toca repartida / yal que da de lleno en lleno / dala vida.

lleno [sic]: cfr. bueno ? y llano ?
lleuar: cfr. **llevar**

llevar: verbo
1) 'portare'
OD 1.16 [Mosén Juan Tallante]: Y desta excellencia tu merecimiento / se lleua tal parte que cierto dire.
OD 4.10 [Mosén Juan Tallante]: lleuanos dosta el ladron / que saluaste por dezir / memento mei.
OD 11.48 [Mosén Juan Tallante]: enestas penalidades / espiro el mexias vero / y assi quisiera la madre / por lleuar tal compañero.
OD 11a.59 [Mosén Juan Tallante]: Lleuo los dela prision / que libre por mi passion / que reciban bendicion / alli con nos / luego boluere yo a vos.
OD 13.55 [Mosén Juan Tallante]: Con turbada relacion / y en muy caduco registro / sin lleuar otro ministro / sino tu santa passion.
OD 18.85 [Sazedo]: ser el justo justiciado / ser el mandador mandado / lleuar con grande furor.
OD 18.277 [Sazedo]: Quando te le demandaron / para el sepulcro lleuar / tanto muerta te hallaron / que por tal no te dexaron / ylle ayudar a enterrar.
OD 27.29 [Nicolás Núñez]: Y los paramentos lleuaua bordados / de clauos y espinas martillos y dados.
OD 27.32 [Nicolás Núñez]: Roquete de puntas confuerte arandela / lleuo de prudencia por bien derriballo / temprança lleuaua de rienda el cauallo / por tal que passasse mas junto ata tela.
OD 27.33 [Nicolás Núñez]: Roquete de puntas confuerte arandela / lleuo de prudencia por bien derriballo / temprança lleuaua de rienda el cauallo / por tal que passasse mas junto ala tela.
OD 39c.74 [Tapia]: Luz que nos lleua asaluar / carro que nos acarrea / ymagen para adorar / bendito se ha de llamar / ombre que tu gesto vea.
OD 41b.125 [Nicolás Núñez]: Yo quito vuestros pecados / con mi continuo rogar / por que os pudisse [sic] lleuar / para do fustes criados.
OD 41b.132 [Nicolás Núñez]: Pues se prueua por razon / ques vuestra nuestra victoria / lleuanos/aquella gloria / de vuestra contemplacion.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos (__)
DLH 1.293 [don Diego López de Haro]: Y bolued de tal manera / no digays que nos lo digo / vuestra fe lleuad entera / yel temor de su enemigo / nos parta de su bandera.
LV (__)
HM 5.39 [Hernán Mexía]: Y ha de ser vna passion / sin otras mil que me vistes / y que sacays por razon / que lleuo enel coraçon / la mayor pena que vistes.
HM 5.46 [Hernán Mexía]: La barua lleua crescida / como fue su mala suerte / y con passion dolorida / bien demostraua su vida / las señales dela muerte.
RC 1.143.144 [Rodrigo Cota]: Que segun se de tus nueuas / si te llegas cerca mi / tu faras tan dulces prueuas / quel vltraje que ora lleuas / esse lleue yo de ti.
FV (__)
Cost 1.149 [Costana]: Aquella celosa yra / que amor rebuelue adesora / de enemigo / con quela triste deanira / hizo lleuar la alcandora / assu amigo.
Cost 2.206 [Costana]: Enla qual lleuas mi fe / con letras de tal manera / que ni por males que de / yo so el que siempre sere / el suyo hasta que muera.
Cost 4.34 [Costana]: Y lleuad con vos por guias / mi desigual aficion / mis seruicios mis porfias / las vanas congoxas mias / las fuerças de mi passion.
Cost 4.54 [Costana]: Por que su gracia y mesura / juntada con mis primores / no consiente / que vista su hermosura / lleuen cuento sus dolores / ni se cuenten.
Cost 4.94 [Costana]: Que las señas que lleuays / bien mostradas con buen tiento / si queres / os

mostraran ado vays / y entero el conoscimiento / de quiens [sic] es.
Suar (__)
Cart 15.87 [Cartagena]: Viendo ser causa por quien / lleuan fin los hechos tales.
JRP, BT, PT (__)
RD 1b.69 [Rodrigo Dávalos]: mas al fin catiuo creo / Que sera fuerça forçado / pues amor lleua la guia.
RD 4.5 [Rodrigo Dávalos]: amor por quien desespero / tu me matas si yo muero / la quexa lleuo de ti.
Gue (__)
JAG 1.31 [Juan Álvarez Gato]: Lleuare por condiction / vn cauallo de firmeza / ensillado con passion / y coraças daficion / guarnescidas en tristeza.
JAG 1.56 [Juan Álvarez Gato]: Vn espada lleuare / en vayna de pensamiento.
JAG 1.61 [Juan Álvarez Gato]: Tengo de lleuar por lança / vna porfia tan dura.
JAG 1.68 [Juan Álvarez Gato]: daraga quiero lleuar / de paciente soportar / do vuestros tiros alcançe.
JAG 1.75 [Juan Álvarez Gato]: y por ser mejor guardado / al querer desordenado / lleuare por mi padrino.
JAG 1.84 [Juan Álvarez Gato]: para questemos yguales / lleuares tantas y tales / por que yo menos no puedo.
CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 13.9 [Tapia]: es vn mal que cada dia / lleuara menos reparo.
C 51.1 [Anónimo]: Lleuo vn mal questa sin medio.
C 72.10 [don Alonso de Cardona]: Quien alcança mas victoria / mas parte lleua del daño.
C 78.3 [Pinar]: quel tenor lleua la boca / las contras el coraçon.
C 78.11 [Pinar]: yel tenor lleua la boca / las contras el coraçon.
C 84a.10 [Anónimo]: El qual pues dama lleuo / lo mas delo que nos distes.
C 84b.7 [Anónimo]: por lleuar vos lo mejor.
R 23g:trad.67 [Soria]: Mis desculpas verdaderas / lleuare de grado en grado.
Inv 5b.4 [Cartagena]: que nos da bien cierta prueua / que lleua el yelmo vazio.
GM 13.7 [Juan Fernández de Heredia]: soy de quien lleuo en rehenes / mis fuerças y pensamiento.
V 23.42 [Comendador Estúñiga]: quiera dexar aca ellalma / yel cuerpo lleuar consigo.
V 36.6 [Quirós]: vete y lleuame contigo.
P-R 13b.16 [Anónimo]: Sospecha lleua detras.
P-R 46b.12 [Badajoz]: do halla mas discrecion / mas le lleua de vencida.
P-R 55a.5 [Castillo, (Hernando del ?)]: a vos aquien grandes medianos menores / vienen pidiendo de vuestros fauores / y lleuan complido lo que les fallesce.
Manr 2.26: Diras le que soy tornado / con mas penas que lleue / quando parti.
Manr 23.61: Acordaos que lleuareys / vn tal cargo sobre vos.
Manr Coplas (__)

2) 'portare via'
OD 28b.37 [Tapia]: La muerte lleua la vida / por espiriencia lo fundo / ellalma queda perdida / quando la tiene vencida.
DLH 5.79 [don Diego López de Haro]: Pues sola desesperança / de verme triste perderos / coneste mi gran quereros / me lleua sin esperança / de mas veros.
Gue 16.29 [Guevara]: pues amor mata su zelo / tu me lleua deste mundo / si soy biuo.
MA 1.174 [Marqués de Astorga]: cata que si mucho tardas / poco tardara la muerte / de lleuarme.
R 3g:trad.33 [Tapia]: Si la muerte me lleuara / nostuuiera qual esto.
R 18d:trob.9 [Anónimo]: Pues la muerte tanto cara / deste mundo lo ha lleuado.
R 23g:trad.120 [Soria]: del todo no se despide / menos de lleuar la vida.
R 37c.16 [Cumillas]: siguenla muy brauamente / lleuanla ya de vencida.
Inv 30.1 [Conde de Tendilla]: Lleuo quien ouo ventura / lo que fallesce daqui / yel fin quedo para mi.
P-R 6a.7 [don Luys de Vivero]: Desseo quiere queste / la razon quiere lleuarme.
Manr 4.6: Que sisto vos me teneys / si vo vos me lleuays.
Manr 20.70: assi que tu lleuaras / deste debate la ofensa.

3) 'intraprendere'
RC 1.99 [Rodrigo Cota]: Mas vn secreto venino / dexando pueden llegar / qual segun que yo adeuino / dexarias enel camino / que comigo quies lleuar.
Cost 4.30 [Costana]: Y sofrid qual quier tormenta / yendo coneste concierto / que lleuays / hasta llegar aquien sienta / el dolor de mi que muerto / me dexays.
JAG 12.81 [Juan Álvarez Gato]: Para lleuar esta cura / mas acabada y perfeta / vencereys la calentura / de quererme dar tristura / siempre comiendo dieta.

4) 'sopportare'
GManr 3.165 [Gómez Manrique]: A este cuyo teniente / fustes señor enlas tierras / de que lleuays las desferras / sieruo le sed obediente.
DSP 13.9 [Diego de San Pedro]: por que falte quien lacuerde / la passion del mal que lleua / yel dolor del bien que pierde.

5) 'apportare'

Gue 16.56 [Guevara]: Adios amor que razones / lleue tales para muerte.

6) 'conservare'
DSP 14.341 [Diego de San Pedro]: Ylleuando este niuel / peso su habla conellos / y siendo tan sabio el / quiso mas la fama del / que no la riqueza dellos.

llorar: verbo
1) 'piangere'
OD 18.19 [Sazedo]: Dame nueua nouedad / palabras tristes enteras / para quentera bondad / lloren con mas charidad / en las ver tan lastimeras.
OD 18.89.90 [Sazedo]: O madre que tal sentiste / o alma que tal sufrio / al tiempo que aquello viste / llorar te por la mas triste / pudo bien quien te lloro.
OD 18.167 [Sazedo]: Las lagrimas por su muerte / fueron tantas que lloraste / que no vistas de tal suerte / el lugar en pena fuerte / regauan do te sentaste.
OD 18.215 [Sazedo]: Yo la mas triste que vistes / de causas de mas enojos / amis ojos mas que tristes / les digo pues tal perdistes / ojos llorad amis ojos.
OD 18.257 [Sazedo]: Para mas pena sobrada / y por mas doble *llorar / es ami la mas penada / tu lançada mi lançada / y tus clauos mi enclauar.
OD 18.275 [Sazedo]: El redemptor y mexias / por quien en penas estauas / toda agena de alegrias / assi madre le tenias / y señora le llorauas.
OD 18.305 [Sazedo]: Donde viendo muerto agora / al rey de todos [sic] señor / yo sierua quera señora / alla moro donde mora / aca lloro su dolor.
OD 20.1.3 [Sazedo]: No lloreys madre / tan de coraçon / quen veros llorar / doblays mi passion.
OD 28b.72 [Tapia]: Aquesta biue enel mar / do nuestralma se condena / la qual temiendo la pena / suele cantar por llorar.
OD 40.43 [Anónimo]: Señora ati suspiramos / dando muy brauos gemidos / llorando por quanto erramos / que desnudos nos hallamos / y casi todos perdidos.
Sant 1.96: ligurgo no hizo por archimidoro / tal duelo ni todos los que lo llorauan.
Sant 1.167: con todos lloremos tan rico tesoro / como sin recurso auemos perdido.
Sant 1.195: de dolor pungido llore tristemente / y maldixe antropus con furia indinado.
Sant 3.47: Me dixo triste llorando / dezidme amigo de quando / sabedes mi mal incluso.
Sant 3.59: Assi que yo vos suplico / señora que me digades / qual es la que vos llorades / destas dos que vos esplico.
Sant 7.392: Misericordia fallaron / aquellos que ati vinieron / y sus culpas te dixeron / y gimiendo las lloraron.
Mena 1.53: Lloran los justos en sus coraçones / gime justicia que lo tal desama.
Mena 1.84: como se ardia la vez postrimera / la pergama troya llorada de Homero.
Mena 6.56: Puesto que biuan muriendo / tus obras ami matando / por que mis males biuiendo / mueren mis ojos llorando.
Mena 7.24: Dudo que pueda pesar / vuestra gran beldad partir / ni que vos pueda parar / menos bella el grand *llorar / que fermosa el buen reyr.
Mena 7.47 : Ca vos mengañays riendo / y engañays me llorando / engañaysme vos durmiendo.
Mena 7.85: Pues tales faciones tanto / son en vos como perdidas / que si mecho/o me leuanto / enel mi terribile planto / solo yo lloro dos vidas.
Mena 9.9: Quantas sufro padesciendo / y he sofrido penando / atantas vezes muriendo / quela mi vida catiendo / ya la maldigo llorando.
Mena 10.27: Vengan mis quexas gimiendo / los mis gemidos quexando / la mi vida maldiziendo / por que mis males biuiendo / mueran mis ojos llorando.
Mena 12.75: pues por vos sola señora / no queda grande ni chico / que los mis lloros no llora.
Mena 12.110: El qual por ymaginacion / figura mi entendimiento / y fallo vuestra facion / tan llena de perficion / que lloro mi nascimiento.
FPG 1.176: En quanto fuy regidora / del noble imperio romano / todo el mundo fue en su mano / y oy sin mi siruiendo llora.
GManr 1.527 [Gómez Manrique]: La que deuo sin cessar / toda mi vida llorar / tan inhumanos pesares / pues los mas firmes pilares / mios he visto quebrar.
GManr 1.531 [Gómez Manrique]: Lloro el pilar primero / auilense que perdi / el qual bastara señero / aun enel tiempo de Nero / para sostener ami.
GManr 1.783 [Gómez Manrique]: Plangan comigo que plaño / sus verdaderos amigos / y lloren vn mal tamaño / y tan sin medida daño / y fuelguen sus enemigos.
GManr 1.871 [Gómez Manrique]: O castilla llora llora / vna perdida tamaña / y tu real alcandora / pues es llegada la ora / con las tus lagrimas baña.
GManr 1.881.885 [Gómez Manrique]: Lloren los ombres valientes / por tan valiente guerrero / y plangan los eloquentes / y los varones prudentes / lloren por tal compañero.
GManr 1.887 [Gómez Manrique]: Y los lindos cortesanos / lloren mas quelos tebanos / por su pueblo destruydo / pues han el mejor perdido / de todos los palancianos.
GManr 1.1011 [Gómez Manrique]: Mas alas oras llorando / vltra delo razonable / otras vezes sospirando / y los sospiros quebrando / con pesar inestimable.
GManr 1.1029 [Gómez Manrique]: Esta es la que temia / la triste anima mia / conla qual se contristaua / esta es la que lloraua / maguera non la sentia.

GManr 1.1191.1192 [Gómez Manrique]: Ami dexadme llorar / con los que lloran por el / y gemir y sospirar / pues no puedo ap rouechar [sic] / conla tinta ni papel.
GManr 1.1224 [Gómez Manrique]: Tal que yo no hago duelo / por este defunto ya / ni plango mi desconsuelo / mas lloro por que recelo / la gran falta que hara.
LE 5.1.2.3 [Lope de Estúñiga]: Llorad mis llantos llorad / llorad la prision de mi / llorad la mi libertad / que por amores vendi.
LE 5.5.7 [Lope de Estúñiga]: Llorad el tiempo passado / passado sin gualardon / llorad la triste passion / de mi muerto no finado.
LE 5.9.10.11 [Lope de Estúñiga]: Llorad mi dolor tan fuerte / llorad mi mal tan estraño / y llorad por que mi muerte / no puede matar mi daño.
LE 5.13.14.15 [Lope de Estúñiga]: Llorad y morid llorando / llorando tanto pesar / llorad por que bien amando / siempre me vi desamar.
LE 5.17 [Lope de Estúñiga]: Llorad y los mis gemidos / vayan gemiendo mis males / gemiendo mis despendidos / seruicios tan desiguales.
LE 7.19 [Lope de Estúñiga]: Ya pues plañir y llorar / es el mayor bien que tengo / bien podra / la gente considerar / el mayor mal que sostengo / qual sera.
SR (__)
VA 1.42 [Vizconde de Altamira]: O ciegos locos perdidos / los que llorays alos muertos / que los muertos son los biuos / y los biuos sean ciertos / para penar ser nascidos.
Burgos 1.125: Llore muy quexoso la fuerte ventura / delos que perdimos su tal compañia / por que nos robaste tan antes del dia / o muerte el tesoro de perfection pura.
Burgos 1.885: Llore por quespaña perdio tanta gloria / demas del marques por muertes tempranas / respuso dexaron miserias humanas / por vida que alcança de muerte victoria.
Burgos 1.1708: Que nunca señor despues que partiste / del mundo enel qual tu tanto valias / ombre en castilla biuio si no triste / y todos consumen llorando sus dias.
Burgos 1.1722: Ninguno se duela de mi passamiento / ni lloren aquellos que bien me quisieron / que yo biuo rico por siempre contento / mejor que mis obras jamas merescieron.
DLH 1.37 [don Diego López de Haro]: Y enel fin de su querer / todos lloran lo passado / por quel mal ques ya dexado / muy mejor es quel plazer / ques acabado.
DLH 1.96 [don Diego López de Haro]: Que su bien passado llora / y daquesto descontenta / su memoria la tormenta / por que vn año les vn ora / por su cuenta.
DLH 4.4 [don Diego López de Haro]: De vos me parto quexando / y de mi muy descontento / de mi triste pensamiento / mi beuir lo va llorando / vuestro mal conoscimiento.
DLH 5.63 [don Diego López de Haro]: Y por esto yo despido / mi firme querer de vos / y llorando triste pido / quembie justicia dios / que me vengue delloluido.
DLH 7.1 [don Diego López de Haro]: Yo soy el que siempre llora / lloros tristes damargura / yo soy el que hasta agora / sin sospiros de tristura / nunca biue sola vn ora.
DLH 8.1.3 [don Diego López de Haro]: No lloro yo los dolores / passados por bien amar / ni lloro por los amores / bordados de disfauores / nascidos por oluidar.
DLH 8.6.8 [don Diego López de Haro]: Ni lloro por bien andança / ques perdida por tal suerte / ni lloro por mi esperança / ques ami [sic] dolor tan fuerte / que serie mejor la muerte.
DLH 8.11.13 [don Diego López de Haro]: Ni lloro por la firmeza / ques prision de tal penar / ni lloro por la tristeza / forjada de gentileza / nascida para matar.
DLH 8.16 [don Diego López de Haro]: Ni lloro por hermosura / ques la mi triste herida / ni me pesa con tristura / ni me plaze conla vida / mas de quanto soys seruida.
DLH 8.21.23 [don Diego López de Haro]: Ni lloro por que cuydado / jamas le puedo perder / ni lloro porque me ha dado / lo presente y lo passado / mucho mal sin merescer.
DLH 8.26 [don Diego López de Haro]: Mas lloro esperando males / pues seruir no conoscistes / y de ver principios tales / segun lo que respondistes / suelen ser los dias tristes.
DLH 10.6 [don Diego López de Haro]: Los ojos estan llorando / dando gemidos al cielo / la firmeza sospirando / cubierta de desconsuelo / por vos de vos se quexando.
DLH 11.29 [don Diego López de Haro]: Ni me vale que/os adoro / con todos mis pensamientos / ni me valen los momentos / ni las oras en que lloro / mis tormentos.
LV (__)
HM 3.138 [Hernán Mexía]: Si las cometen y aquexan / hazen se nunca vencidas / plañense lloran y quexan / quando sienten quelas dexan / dexanse caer tendidas.
HM 3.308 [Hernán Mexía]: Ya sassoman ya se tiran / ya se cubren y descubren / ya lloran rien sospiran / ya no miran ya nos miran / ya se muestran ya sencubren.
HM 5.51 [Hernán Mexía]: El yua solo y llorando / quera dolor de mirar / yel pesar lo va/aquexando / cada passo sospirando / sin plazer assu pesar.
HM 6.15 [Hernán Mexía]: Vuestros ojos que seran / preciosos desque llegardes / la gloria quellos auran / llorando la pagaran / ala buelta si tornardes.
RC 1.441 [Rodrigo Cota]: Sin mojarse el pescador / nunca coma muy gran pez / no ay plazer do no ay

dolor / nunca rie con sabor / quien no llora alguna vez.
FV (__)
Cost 1.77 [Costana]: Aquellamor que publica / con su llanto damargura / desmedido / la biuda tortolica / quando llora con tristura / su marido.
Cost 1.191 [Costana]: Ati muy desconoscida / tan cruelmente te dexe / yo partido / que con muy penosa vida / llorando tu fe se quexe / del oluido.
Cost 2.188 [Costana]: Tenia tal razonar / la letra quende paresce / llorar y nunca acabar / es gran descanso al penar / para el triste que padesce.
Suar 2.29 [Suárez]: Y como sin mi se vieron / mis sentidos que perdi / amargas quexas me dieron / y llorando parescieron / todos juntos ante mi.
Suar 2.61 [Suárez]: Dizen los ojos lloremos / del mayor agrauio nuestro.
Cart 2a.12 [Cartagena]: que llore que ria que grite que calle / ni tengo ni quiero ni espero remedio.
Cart 2c.67 [Cartagena]: y ella cruel por ser me mas cruda / me niega cegar mis ojos que lloran.
Cart 9.3 [Cartagena]: Yo el enemigo de mi / que tanto mal consenti / gran razon es quelo llore.
Cart 10.16.17 [Cartagena]: Distes nos mal que lloramos / lloramos vuestra passion.
Cart 10.25 [Cartagena]: o como es diferenciado / ser yo el lastimado / vosotros los que llorays.
Cart 10.26.27.30 [Cartagena]: Llorays mi graue penar / llorays por que muero y peno / ved si se puede ygualar / el dolor sentir sin par / con llorar el mal ageno.
Cart 11.11 [Cartagena]: Queda sin quedar jamas / de llorar nuestra venida.
Cart 24.9 [Cartagena]: Y vide luego amartin / llorando cubierto el gesto / dixele martin ques esto / respondiome yen latin.
JRP 1.106 [Juan Rodríguez del Padrón]: El canto va fenesciendo / del tercero / mas no plañir y llorar.
BT 3.39 [Bachiller de la Torre]: aya yo fin en vn ora / con vida que siempre llora / no biua yo tan muriendo.
PT 2.71 [Pedro Torrellas]: saben mentir sin pensar / reyr sin causa y llorar / y enbaydoras ser.
RD 2b.14 [Rodrigo Dávalos]: Algunos tiempos passados / que agora lloro perdidos / yo me vi tan sin cuydados.
RD 5.12 [Rodrigo Dávalos]: no llore quien bien me quiere / pues aquien heris y muere / de mil muertes lescusays.
Gue 1.3 [Guevara]: los ojos tristes llorando / la boz cuytada plañendo.
Gue 1.49 [Guevara]: Y no llores mi tormenta / mas assi tu beuiras / que jamas no hallaras / quien tal afan te consienta.
Gue 2.58 [Guevara]: Y assi mis siglos passados / agora muerto los lloro.
Gue 3.24 [Guevara]: Que tan dañosa licencia / que pido triste llorando.
Gue 21.55 [Guevara]: Quedo catiuo llorando / plañendo mi perdimiento.
Gue 22.36 [Guevara]: aqui vi do descansaua / aqui vi donde llore.
Gue 22.85 [Guevara]: Sin querer llorar lloraua / y con ansia que tenia.
Gue 22.159 [Guevara]: mi *llorar con amargura / sospirando se me niega.
Gue 22.171.172 [Guevara]: Y do vuestra saña mora / hagame la mi ventura / que lloreys vos la tristura / que por vos comigo llora.
Gue 23.78 [Guevara]: Los ojos baxos pensando / le vi llorar la partida.
JAG 3.31 [Juan Álvarez Gato]: Llorar me quiero mezquino / siempre de pesares lleno / pues que tanto mal me vino / que no se modo ni tino / que con vos tenga por bueno.
JAG 3.80 [Juan Álvarez Gato]: auiendo esto por cierto / querades vos firme puerto / no me llorasse ninguno.
JAG 4.1.2.4.5 [Juan Álvarez Gato]: Llore que nunca me vio / llore grande tristura / pues tan desdichado so / lloren todos llore yo / lloren mi desuentura.
JAG 4.6.7 [Juan Álvarez Gato]: Lloren mis tristes sentidos / lloren lloren pues nasci / los muy mas endurescidos / den amargosos gemidos / acuytando se de mi.
JAG 4.12.13 [Juan Álvarez Gato]: Mis casos tan desastrados / lloren los mas sin abrigo / lloren mis catiuos hados.
JAG 4.16.18 [Juan Álvarez Gato]: Lloren mi gran padescer / los pequeños y mayores / lloren mi poco poder / nascidos y por nascer / que mas supieren damores.
JAG 4.27 [Juan Álvarez Gato]: Los que tal vida mantienen / lloren de noche y de dia.
JAG 4.33 [Juan Álvarez Gato]: llorad comigo mis llantos / vestid vestid negros mantos / los queridos desseados.
CR , MA (__)
DSP 14.38 [Diego de San Pedro]: Y aquellos romances hechos / por mostrar el mal alli / para llorar mis despechos.
DSP 14.144 [Diego de San Pedro]: no teme lo que verna / ni llora que perdera / la hazienda ni la fama.
LS (__)
GSB 1.470 [Garci Sánchez de Badajoz]: Pues dexame ante que muera / vn punto que mi dolor / llore mi muerte forçosa.
GSB 4.156 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vide ajuan de hinestrosa / llorando con gran passion / de vna flecha ponçoñosa.
C 50.1 [Anónimo]: Llorad llorad coraçon.
C 67.6 [Florencia Pinar]: Ellas lloran que se vieron / sin temor de ser catiuas.
C 92.4 [don Diego López de Haro]: pensando enlo por venir / llora ya por lo passado.

C 94.11 [Anónimo]: llorando vuestro desgrado.
C 114.4 [Vargas]: por quel dolor no consiste / sino en llorar lo perdido.
C 114.12 [Vargas]: por quel dolor no consiste / sino en llorar lo perdido.
R 1g:trad.7 [Francisco de León]: Y pues es claro de donde / nasce mi nueuo *llorar.
R 1g:c.57 [Soria]: Vuestro mal paresce esquiuo / mas el suyo es de llorar.
R 3g:trad.13 [Tapia]: Que su gozo era llorar / la muerte de su amador.
R 3g:trad.21 [Tapia]: Ala triste cassi llora / soledad les lo peor.
R 9trob.7 [Núñez]: con sospiros y llorando / su graue passion dezia.
R 11trob.24 [Anónimo]: los vnos te auran embidia / los otros te lloraran.
R 16trob.7 [don Juan Manuel]: llorando a pie y descalço.
R 16trob.41.42 [don Juan Manuel]: lo que llorara es lo que beue / yaquello torna allorar.
R 17trob.29 [Comendador de Avila]: para llorar y plañir / gloria del tiempo passado.
R 18trob.25 [Juan de Leiva]: lloralo el rey y la reyna.
R 18trob.27 [Juan de Leiva]: lloralo toda la corte.
R 18d:trob.3 [Anónimo]: este deue ser llorado.
R 18d:trob.10 [Anónimo]: este deue ser llorado.
R 19a.12 [don Alonso de Cardona]: y con estos cos miraua / lloro el mal que padescia.
R 21g:trad.55 [Nicolás Núñez]: tenieme [sic] tan trasportado / que alas vezes de oluidado / oluidaua de llorar.
R 31a.5 [Quirós]: lloraua delos sus ojos / dela su boca dezia.
R 31d:a.5 [Anónimo]: Harto esto desuenturado / de llorar mis dias buenos.
Inv (__)
GM 20.6 [Rodrigo d'Avalos]: Que si mis ojos miraron / llorando catiuo yo.
V 5.16 [Vizconde de Altamira]: Y como podre ya veros / que de llorar ciego esto.
V 25.3 [Garci Sánchez de Badajoz]: los ojos yel coraçon / que no pueden llorar non.
V 25.10 [Garci Sánchez de Badajoz]: que no puedo llorar non.
V 25.13.14 [Garci Sánchez de Badajoz]: ya no esta para llorar / sino para ser llorado.
V 25.17 [Garci Sánchez de Badajoz]: que no puedo llorar non.
V 25.19 [Garci Sánchez de Badajoz]: Al principio de mi mal / lloraua mi perdimiento.
V 25.24 [Garci Sánchez de Badajoz]: que no puedo llorar non.
V 27.1.3 [Juan Fernández de Heredia]: No llores mis ojos tristes / si podeys / tristes ojos no lloreys.
V 27.6 [Juan Fernández de Heredia]: que no digan que llorays.
V 27.11 [Juan Fernández de Heredia]: tristes ojos no lloreys.
V 27.14 [Juan Fernández de Heredia]: Yo no se como podremos / con nosotros acabar / cessar nunca de llorar.
V 27.16 [Juan Fernández de Heredia]: Cegar y llorar queremos.
V 35.1 [Rull]: Llorad ojos noche y dia.
V 35.4 [Rull]: Llorad mi mal y tristura.
V 35.15 [Rull]: Llorad y sofrid muy tristes.
P-[R] 52a.7 [Anónimo]: llorando lagrimas tristes.
Manr 18.6: Pues no por poco *llorar / que mis llantos muchos fueron.
Manr 23.53: acordaos ya de mis ojos / que de mis males llorar / estan perdidos.
Manr 41.23: llorando delos sus ojos / de beuer el vino puro.
Manr Coplas (__)

2) ‘compiangere’
Burgos 1.153: Lloraua mis quexas con gran dolor / aquel varon noble que viera primero / assi como aue se alça bolando / huyo mi presencia con motu ligero.

lloro: cfr. **loro**

lloro: s. m., ‘pianto’
OD 20.32 [Sazedo]: Por pena nos dar / que es el penarme / quiero forçarme / el lloro aliuiar.
OD 25.147 [Pero Guillén de Segovia]: Ca sabed que bien oyo / el que adoro / la triste boz de mi lloro.
OD 25.611 [Pero Guillén de Segovia]: Mi esperança abundosa / gran tesoro / dela gran boz de mi lloro / temerosa.
OD 39c.32 [Tapia]: Que dira con amargura / qualquier que fuere nascido / no viendo tu hermosura / con dolor lloro y tristura / ay de quien nunca te vido.
Sant 1.94: Con humidos ojos jamas no cessauan / el su lacrimable y esquiuo lloro.
Mena 12.75: pues por vos sola señora / no queda grande ni chico / que los mis lloros no llora.
FPG (__)
GManr 1.590 [Gómez Manrique]: Yo perdi mi gran tesoro / muy mas preciado que oro / cuyo par no cobrare / por el qual despendere / todo mi beuir en lloro.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1704: O quanto querria que todas las gentes / sopiessen tu fiesta que aqui se celebra / por que pues tu fin nos dio tanta quiebra / dexassen los lloros criados parientes.
DLH 7.2 [don Diego López de Haro]: Yo soy el que siempre llora / lloros tristes damargura / yo soy

el que hasta agora / sin sospiros de tristura / nunca biue sola vn ora.
DLH 10.14 [don Diego López de Haro]: Quexanse quel no acordaros / encendio sus tristes fuegos / tanto que por contemplaros / con lloros de dessearos / los hizo tristes y ciegos.
LV, HM (__)
RC 1.57 [Rodrigo Cota]: Tormento y desesperança / engaños con ceguedad / lloros y catiuidad / congoxa rauia mudança.
RC 2.4 [Rodrigo Cota]: Vista ciega luz escura / gloria triste vida muerta / ventura de desuentura / lloro alegre risa incierta.
FV (__)
Cost 2.46 [Costana]: Y de lloros y sospiros / por no ver aquien me oluida / alos pies muy sin mentiros / yo que muero por seruiros / sin vos mostraros seruida.
Suar 2.67 [Suárez]: Ni tu mirar nos consientes / si no lloros y tristuras / ni los bollicios presentes / ni los siglos ni las gentes / ni las formas ni figuras.
Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 6.5 [Guevara]: Lloros son mis buenos sones / es mi muerte no morir / danme gozo mis passiones / por que son las opiniones / que dan fin ami beuir.
Gue 13.35 [Guevara]: alli lloros y dolores / mis acuerdos desatinan.
JAG (__)
CR 1.22 [Comendador Román]: Yo soy vn rustico feo / vn grossero puro lloro.
MA (__)
DSP 3.19 [Diego de San Pedro]: quando ya las noches son / los lloros del coraçon / son testigos destos males.
LS, GSB, C (__)
R 23g:trad.46 [Soria]: Ya son tornados en lloros / los plazeres can passado.
R 36trad.7 [Anónimo]: palabras dignas de lloro / son aquestas que dezia.
Inv, GM, V, P-R, Manr (__)
Manr Coplas 48.250: sus infinitos tesoros, / sus villas y sus lugares, / su mandar, / ¿qué le fueron sino lloros?.
Manr Coplas 48.429: mas los buenos religiosos / gánanlo con oraciones / y con lloros.

lloroso: adj. cal., 'lacrimoso', 'in lacrime'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr (__)
LE 4.6 [Lope de Estúñiga]: No pienses nueuas gozosas / mas assi tristes llorosas / que sobre todas cosas / me pesa por que nasci.
LE 5.61.62 [Lope de Estúñiga]: Piensen la vida llorosa / llorosa que despendi / piensen la rauia rauiosa / con que rauiando mori.
SR, VA (__)
Burgos 1.31: Al tiempo que aurora mostrarse queria / vi como fantasma/o propia vision / vn ombre lloroso en mas triste son / que ector la noche que troya se ardia.
Burgos 1.98: Assi yo con boz rompida del miedo / respuse lloroso con rostro muy triste / señor si con lagrimas algo yo puedo / suplico me digas por que lo pediste.
DLH 9.3 [don Diego López de Haro]: Despues que os vi entristecida / y con mi partir penosa / mi esperança fue llorosa / yellalma esta tan sentida / que jamas nunca reposa.
DLH 10.3 [don Diego López de Haro]: Penoso esta el sentimiento / con quexas dela razon / muy lloroso el pensamiento / por que abozes del tormento / no responde el gualardon.
LV (__)
HM 5.42 [Hernán Mexía]: Yua de negro vestido / el rostro triste y lloroso / passo a passo y desmaydo / por vnos montes perdido / sin nunca esperar reposo.
RC, FV (__)
Cost 5.63 [Costana]: Y si con huegos rauiosos / damor embueltos en sañas / me distes firmes llorosos / otros fuegos mas furiosos / quemaran vuestras entrañas.
Suar (__)
Cart 2c.49 [Cartagena]: que agora le abaxa y luego le encumbra / y agora le alegra y haze lloroso.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 1.57 [Guevara]: Y conesta fe llorosa / sin cami seso tascondas.
Gue 13.1 [Guevara]: Auos [sic] amarga llorosa / de mis afanes vfanos / con dolor besa las manos / de tu merced engañosa.
Gue 13.88 [Guevara]: que librar vn tal catiuo / dun infierno mas lloroso.
Gue 23.56 [Guevara]: Martin de tauara cierto / vi venir triste lloroso.
JAG, CR, MA (__)
DSP 3.12 [Diego de San Pedro]: Todo plazer me despecha / mis descansos son llorosos.
LS (__)
GSB 4.255 [Garci Sánchez de Badajoz]: Don esteuan de guzman / vi que andaua muy lloroso / sufriendo cuyta y afan.
GSB 4.281 [Garci Sánchez de Badajoz]: Tal lo vi qual yo me veo / conel mal con que peleo / muy lloroso y sospirando.
C (__)
R 27trob.9 [Núñez]: dixome todo lloroso / que su mal no conoscia.
Inv, GM, V (__)
P-R 2a.30 [Juan de Mena]: los vnos rientes los otros llorosos.
Manr (__)
Manr Coplas 47.1: Es tu comienço lloroso.
Manr Coplas 48.160: con casos tristes, llorosos, / fueron sus buenas venturas / trastornadas.

llouer: cfr. **llover**

llover: verbo, ‘inondare’
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 5.36 [Gómez Manrique]: Que villa sin regidores / su triunfo sera breue / la casa sin moradores / muy prestamente se llueue.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loable: adj. cal., ‘lodevole’
OD 37.21 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: De grecia y roma loable / y digno de ser notado / de cristianos fue engendrado / ques vn precio inestimable.
Sant, Mena (__)
FPG 1.21: Quien dara loor loable / al que atodos loaua / quien de todos bien hablaua / quien sera que del mal hable.
GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1140: Aquella virtud meresce alabança / quen tiempo ninguno jamas se troco / mas firme siguio con perseuerança / los hechos loables que bien començo.
Burgos 1.1432: Corrio desseoso a bien emplearla / a donde vio presta la justa ocasion / mostrando de claro quel fuerte varon / por muerte loable bien libra en trocarla.
Burgos 1.1697: Señor mas loable de quanto loado / mejor que passados mejor que presentes / en dos professiones marques señalado / por donde los ombres son mas excelentes.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loança: cfr. **loanza**

loanza: s. f. ant., ‘lode’
OD 27.1 [Nicolás Núñez]: Querer dar loança do tanto bien sobra / de vos Eloy santo señor muy loado / simpleza parece y casi pecado / sin dar vos la gracia poner yo la obra.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1268: La belica gloria del fuerte marques / sus hechos famosos en caualleria / son assi grandes que todos sabes / que toda loança paresce vazia.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 1.122 [Juan Rodríguez del Padrón]: Conoscan ser tu loança / mas deuida / las altas de gran poder.
BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 2b.6 [Santillana]: Pero no mescuso deregradescer / las vuestras loanças de animo puro.
Manr, Manr Coplas (__)

loar: verbo, ‘lodare’
OD 24b.98 [Bachiller Alonso de Proaza]: Ser la esposa coronada / como su señor el rey / fue costumbre muy *loada / confirmada ya por ley / desdel principio guardada.
OD 25.535 [Pero Guillén de Segovia]: mis pecados desperdicia / y mi lengua / loara sin otra mengua / tu justicia.
OD 27.2 [Nicolás Núñez]: Querer dar loança do tanto bien sobra / de vos Eloy santo señor muy *loado / simpleza parece y casi pecado / sin dar vos la gracia poner yo la obra.
OD 35.40 [Fernán Pérez de Guzmán]: Mas dele ser otorgada / la importuna peticion / la su fe y deuocion / del señor fue muy loada.
OD 36.5 [Fernán Pérez de Guzmán]: Discipulo muy *loado / dionisio santo y reto / que fue por el vaso eleto / en nuestra fe illuminado.
OD 36.16 [Fernán Pérez de Guzmán]: La fe del verbo encarnado / por ti padre seminada / centumplun [sic] frutificada / es en nos dios sea loado.
OD 37.31 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: O llego/o passo adelante / delos presentes doctores / loando los sabidores / tanto estudioso infante.
OD 37.52 [Fernán Pérez de Guzmán ?]: Si perdon de gran pecado / gano algun pecador / sabe lo el emperador / carlo magno muy *loado.
OD 38.12 [Fernán Pérez de Guzmán]: La natura angelical / el cielo y las potestades / de concordes voluntades / te loan dios eternal.
OD 38.15 [Fernán Pérez de Guzmán]: O padre celestial / tu gloria y gran potencia / para loar tu clemencia / no basta lengua humanal.
OD 38.17 [Fernán Pérez de Guzmán]: Ati loan cherubines / y con gran ardor te llaman / y los santos serafines / nunca cessando proclaman.
OD 38.110 [Fernán Pérez de Guzmán]: Solamente aquel ganamos / que loamos la tu gloria / y ati rey de victoria / nuestras culpas confessamos.
OD 40.60 [Anónimo]: Segun nuestras obras malas / o reyna muy ensalçada / pues las discordias ygualas / yo te pido que me valas / madre de dios muy *loada.
OD 44.58 [Marqués de Santillana]: Ninguna fue ta n [sic] verbosa / delos nuestros preceptores / santos y sabios doctores / quen loar los tus loores / no recibiessen errores.
Sant 2.7: Que yo veo y sobresseo / y mi lengua nossatreue / auos loar quanto deue / visto en vos lo que yo veo.

Sant 3.80: Alli fueron los romanos / con banderas rocegadas / y las hembras muy *loadas / delos pueblos sicianos.
Sant 3.92: Alli fueron las *loadas / ynotables amazonas / sus cabeças sin coronas / sus caras desfiguradas.
Sant 5.31: Honestad y polecia / vos aguardan y prudencia / cierto mas/os loaria / silo bastasse mi ciencia.
Sant 6.62: La ermana de polidoro / *loada de hermosura / no ouo tal apostura / si la verdad no defloro.
Sant 7.250: Quanto la benificencia / sea dina de loar / enlos que tienen lugar / prueuo lo conla espiriencia.
Mena 2.56: que segun veo valeys / y meresceys / yo no vos puedo loar.
Mena 5.1: Presumir de vos loar / segun es vuestro valer / paresce querer contar / las arenas dela mar / que dubdo que pueda ser.
Mena 5.16: Dios lo sabe si querria / loaros como lo veo / por que gloria me seria / que conesta mano mia / acabasse tal desseo.
Mena 12.30: Enla qual no se contienen / ningunas dulces saludes / que todas a mal me tienen / por los males que me vienen / de loar vuestras virtudes.
Mena 12.81: Y seredes vos loada / y sere yo desculpado / y sera mi gran cuydado / que vos hezistes de nada / de males abienes dado.
Mena 13.22: Si dezis en quanto toca / ser vos de mi muy loada / aun que mi fiesta era poca / jamas pude ver mi boca / en otra cosa ocupada.
FPG 1.19: Si quiero en particular / dezir quanta parte aues / loar en presencia es / especie de lisonjar.
FPG 1.24: Creo deueros bastar / no solo la noble gente / mas quel pueblo gruesso siente / ser vos digno de loar.
FPG 1.349: Tales me plaze yr loando / por que son de aquella suerte / que de tal manera es fuerte / que crueza no vsando.
FPG 1.357: Alixandre el muy *loado / declarissima memoria / sola cobdicia de gloria / lo triunfa laureado.
FPG 1.365: Pues enla fin es loado / todo loor verdadero / darleshemos vn tercero / en su tiempo yen su estado.
FPG 1.22: Quien dara loor loable / al que atodos loaua / quien de todos bien hablaua / quien sera que del mal hable.
GManr 1.42 [Gómez Manrique]: Y quando las otras aues / adios loan sin cessar / con los cantos muy suaues / enel tiempo que las naues / comiençan a nauegar.
GManr 1.1076 [Gómez Manrique]: Quanto mas para loar / persona tan singular / de cuya manificencia / hablando con reuerencia / ninguno queda supar.
GManr 1.1116 [Gómez Manrique]: Pues para loar tal ombre / y de tan digno renombre / buscad buscad otra mano / que no se saber humano / en pensarlo no sassombre.
GManr 1.1128 [Gómez Manrique]: Sin dubda muy mejor fuera / quen su tiempo yo muriera / y su pluma me loara / por que mi fama quedara / en quantos biuos ouiera.
GManr 1.1333 [Gómez Manrique]: El almazen es gastado / dela mi sabiduria / sin quedar medio *loado / este de quien ha tratado / la gruessa peñola mia.
LE 9.22 [Lope de Estúñiga]: Lo que mas me pesa es / que por coplas vos loe / de cosas que cierto se / que son todas al reues.
SR, VA (__)
Burgos 1.147: Mil plumas serian primero gastadas / que al medio troxessen mis lamentaciones / y todas las lenguas que son tan loadas / darien a verdad menguadas razones.
Burgos 1.989: Loadle vosotros que yo no podria / assaz es quel canto/os he leuantado / ni ay cosa alguna do ante sobrado / quen sus alabanças hallar me querria.
Burgos 1.1176: Maestro de quantos supieron hablar / fue luz de oradores y luz de saber / por cierto su lengua aurie menester / quien bien sus virtudes quisiesse loar.
Burgos 1.CXLVIIIg.2: ¿Con quáles palabras, Marqués exçelente, / podré yo loar aquella presstançia / de tu claro yngenio, que tan biuamente / trató de las cosas y en tanta elegançia?
Burgos 1.1256: En boz que de todos fue bien escuchada / dixeron/o sabios quered dar lugar / que puedan de armas algunos hablar / maguer que su ciencia no quede loada.
Burgos 1.1326: Sin otras virtudes por muy principal / de alegre franqueza loar le podemos / que no passo dia segun lo sabemos / que no diesse joyas/o rico metal.
Burgos 1.1350: Sus armas sus fuerças y su valentia / mil lenguas que hablen loar no podrian / ni menos me pienso dezir bastarian / desus edeficios que tantos hazia.
Burgos 1.1508: Belligero noble marques esforçado / pompa muy grande dela cristiandad / beldad delas armas aquien le vio armado / virtud no *loada segun la verdad.
Burgos 1.1548: Egregio marques aquien se conosce / por todos ventaja de gran mejoria / por cierto su mano osada feroce / por muchas maneras loar se podria.
Burgos 1.1555: Triunfo de toda la caualleria / insigne marques aquien mucho deuo / muy bien por pariente loar te podria / pero en otra cosa mas justa matreuo.
Burgos 1.1571: Debdo y razon me mandan que calle / verdad me combida y me da que hablar /

teniendo que diga no quiero loalle / por tal que sospechas no ayan lugar.
Burgos 1.1610.1612: Que como los baxos pequeños varones / por muchos loores no son mas loados / assi ni por muchas ni biuas razones / no pueden loarse los muy acabados.
Burgos 1.1697: Señor mas loable de quanto loado / mejor que passados mejor que presentes / en dos professiones marques señalado / por donde los ombres son mas excelentes.
Burgos 1.1822: Si al principe sabio de vida excelente / no pude ni sope loar en mas grado / quien fuerça me hizo me haze escusado / amor y criança tal yerro consiente.
DLH (__)
LV 6.127 [don Luys de Vivero]: ellamor estaua en salto / en rostro de quien saber / no basta para loallo.
HM (__)
RC 1.151 [Rodrigo Cota]: Qual en tanto grado cresca / que mas no pueda subir / por que loe y agradesca / y tan gran merced meresca / qual me hazeys en oyr.
FV 1a [1b].90 [Francisco Vaca]: Aun que vuestro sublimar / sublime en tan alta suerte / es muy claro sin dudar / que tal fama de loar / en reproche se conuierte.
FV 1a [1b].310 [Francisco Vaca]: Quien muestra nuestro poder / por nuestra reyna del suelo / gran razon es lo hazer / morir loar y boluer / pero mas por la del cielo.
FV 1a [1b].350 [Francisco Vaca]: Enesta vida mundana / donde males hallares / nuestra reyna castellana / loarla de muy cristiana / pues es cierto quelo es.
FV 1a [1b].352.354.355 [Francisco Vaca]: Loarla de muy graciosa / con muy hermosa facion / loarla por generosa / loarla por virtuosa / con sobra de discrecion.
FV 1a [1b].357 [Francisco Vaca]: Su virtud la loa yd ora [sic] / con vn valor tan profundo / tanto gran superiora / que meresce ser señora / delas señoras del mundo.
FV 1a [1b].370 [Francisco Vaca]: Assi verdadero amigo / con amor muy amigable / ami ver es buen abrigo / este tal *loar cos digo / me paresce razonable.
Cost (__)
Suar 1.53 [Suárez]: Vosotras las adoradas / nosotros los denegados / vosotras las muy *loadas / vosotras las estimadas / nosotros los desechados.
Suar 2.83 [Suárez]: Los oydos manifiestan / que no sienten si me piden / si me loan/o denuestan / si me ruegan o/amonestan / si me llaman/o despiden.
Cart 3a.11 [Cartagena]: A vuestra alteza loar / hallo que deue dexarse.
Cart 3a.27 [Cartagena]: Assi que rey soberano / no podre loaros yo / ni ninguno siendo humano.
Cart 13.49 [Cartagena]: queles entra en mas prouecho / media ora de loarse / que diez años de gozaros.
Cart 15.17 [Cartagena]: Pues si ombre humano quiere / vuestra grandeza loar / no la puede acrescentar.
Cart 15.31 [Cartagena]: Que loaros ami ver / en vuestra y agena patria / silencio deueys poner.
JRP, BT (__)
PT 1.1 [Pedro Torrellas]: Cessen ya de ser loadas / si aosadas / todas las donas presentes.
PT 2.95 [Pedro Torrellas]: Por gana de ser loadas / qual quier alabança cojen.
RD (__)
Gue 17.41 [Guevara]: por que sin que mas malabe / cierto todol mundo sabe / quanto yo soy de loar.
Gue 23.27 [Guevara]: yescuche que sospiraua / y cantaua con dolor / loado seas amor.
JAG 7.43 [Juan Álvarez Gato]: aloar sin merescer / que no lo pude hazer / por quanto era todo vuestro.
JAG 7.71 [Juan Álvarez Gato]: Las que os han mucho loado / nobles damas hastagora.
CR (__)
MA 1.152 [Marqués de Astorga]: Y esta mi grossera mano / no piensa poder loarte / ni satreue.
DSP 2.23 [Diego de San Pedro]: si hizo hecho *loado / aun que es su beuir passado / su memoria esta presente.
DSP 2.30 [Diego de San Pedro]: por que tuuo atreuimiento / para loaros a vos.
DSP 8.2.4 [Diego de San Pedro]: Señora en quien he mirado / de loar muy altas cosas / en estilo mal trobado / yo he loado / muchas damas de hermosas.
LS (__)
GSB 4.54 [Garci Sánchez de Badajoz]: loado seas amor / por quantas penas padeço.
C 11.3 [Tapia]: mas loallo y conoscello / es tan mio el desseallo.
C 11.12 [Tapia]: mas loallo y conoscello / es tan mio el desseallo.
C 155.1 [Mossén Crespí de Valdaura]: Quien presume de loaros / assi mismo desatina.
C 155.9 [Mossén Crespí de Valdaura]: loaros enesta vida / no basta lengua ninguna.
R 1g:c.87 [Soria]: Y por que hagays ser falso / vuestro crimen de loar.
R 11trob.26 [Anónimo]: los quela causa supieren / tu firmeza loaran.
R 16trob.74 [don Juan Manuel]: la su gentil hermosura / quien quela sepa loar.
R 20g:trad.76 [Pinar]: Llamandome muy sabida / loandome mi callar.
R 22g:c.12 [Quirós]: Por vos pues en tantas cosas / merescistes ser loada.
R 31a.15 [Quirós]: pues dime quien me desuia / de ventura tan *loada.
R 34trob.70 [Alonso de Proaza]: de damas lindas hermosas / enel mundo mas *loada.
Inv, GM, V (__)

P-R 1b.9 [Santillana]: De enio leemos ser tan loado.
P-R 18b.16 [Obispo de Chafalú]: nos loo mas adelante.
Manr, Manr Coplas (__)

loba: s. f., 'lupa'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT (__)
PT 2.19 [Pedro Torrellas]: De natura de lobas son / ciertamente en escoger.
RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 55a.16 [Castillo, (Hernando del ?)]: La loba y raposa quen sierras y llano / y otro [sic] montes qualquier animal / dañan y comen lo bueno y lo sano.
Manr, Manr Coplas (__)

lobo: s. m., 'lupo'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.428 [Gómez Manrique]: La segunda plateada / de aspas de oro cercada / dos lobos enel escudo / pues nota lector agudo / progenie tan eleuada.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.815: Demostenes mira por cuya prudencia / atenas fue libre de muertes y robos / quando la habla rezo delos lobos / trayendo la bien assu consequencia.
Burgos 1.1378: Como los mansos humildes corderos / del lobo rapax estan temerosos / o como los gamos corrientes ligeros / recelan los canes que son pressurosos.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 55b.26 [Bachiller Alonso de Proaza]: Pues ved enlos lobos que leyes que ritos / dispuso por esto diuina bondad.
P-R 55b.28 [Bachiller Alonso de Proaza]: Pues ved enlos lobos que leyes que ritos / dispuso por esto diuina bondad / que nunca conciba la hija lobitos.
Manr 1.109: lembio por defensor / vn lobo muy sin temor.
Manr Coplas (__)

locamente: adv. modo, 'pazzamente'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4b.247 [Juan Barba]: locamente y tan senzilla / sin saber y sin prouecho.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loçano: cfr. **lozano**

loco: 1) adj. cal., 'folle', 'pazzo'
OD, Sant (__)
Mena 7.77: Mas teneys otros errores / o yo soy del todo loco / que de remediar amores / segund muestran mis dolores / vos sabeys señora poco.
FPG (__)
GManr 1.244 [Gómez Manrique]: Ala sed satisfazia / conel agua de mis ojos / los temores que tenia / en mi loca fantasia / formauan diez mil antojos.
GManr 1.1317 [Gómez Manrique]: Que no por la multitud / dela loca juuentud / prosperaron los romanos / mas por semblantes ancianos / sugetos ala virtud.
LE, SR (__)
VA 1.41 [Vizconde de Altamira]: O ciegos locos perdidos / los que llorays alos muertos / que los muertos son los biuos / y los biuos sean ciertos / para penar ser nascidos.
Burgos 1.373: La loca soberuia la gran presumpcion / daquellos gigantes que quiso tentar / a joue la silla del cielo vsurpar / alli se castigan con gran confusion.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.11 [Rodrigo Cota]: Quanto mas queste vergel / no produze locas flores / ni los frutos y dulçores / que solies hallar enel.
FV 1a [1b].130.131 [Francisco Vaca]: O traydor mirad que toco / pues deues ser omicido / de muy discreto y no poco / os aueys tornado loco / loco ya todo perdido.
FV 3.45 [Francisco Vaca]: Dauaros francos tornados / haze muchos y no pocos / de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.
Cost 1.142 [Costana]: Y jamas cierra la boca / preguntando por las calles / do estuuieron / tal te vea venir loca / preguntando a quantos halles / si me vieron.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4b.155 [Juan Barba]: quando locos van acoplas / mal se rige villalbarua.
Gue 4b.183 [Juan Barba]: son locos vuestros caminos / que son cisma/o son disfama.
Gue 4b.238 [Juan Barba]: Por mucho que sentremeta / la persona del loquete.
Gue 4b.255 [Juan Barba]: lengua loca comportada / por ser tanto lastimera.
JAG 3.56 [Juan Álvarez Gato]: Hazer loco al entendido / esto dire yo de amor.
JAG 7.41 [Juan Álvarez Gato]: Y si con loco querer / se mouio mi mano presto / aloar sin

merescer / que no lo pude hazer / por quanto era todo vuestro.
CR, MA (__)
DSP 14.374 [Diego de San Pedro]: y notando lo que toco / tu me podras tornar loco / mas nunca vencido no.
LS, GSB, C (__)
R 17trob.24 [Comendador de Avila]: loco amador desamado.
Inv 5b.7 [Cartagena]: si la dama no es loca / luego le dara desuio.
Inv 9.4 [Álvaro de Mendoça, Conde de Castro]: pues que la pena mortal / dela tu loca porfia / paresce mucho ala mia.
GM (__)
V 16.5 [Juan Fernández de Heredia]: Mi desseo no cansado / de su loca fantasia.
P-[R] 17a.21 [Juan de Estúñiga]: Por do mi loca porfia / que porfio.
P-R 47a.5.6 [Gabriel]: Y si mi demanda es loca / no me condenneys por loco.
P-R 54a.50 [Anónimo]: aun que sea de reprochar / esta tan loca osadia.
Manr 17.9: Por cierto no fueron locas / mis temas y mis porfias.
Manr Coplas (__)

2) adj. sust., 'il folle'
GManr 5.30 [Gómez Manrique]: Los cuerdos huyr deurian / do los locos mandan mas / que quando los ciegos guian / guay delos que van de tras.
FV 3.44 [Francisco Vaca]: Dauaros francos tornados / haze muchos y no pocos / de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.
P-[R] 58a.44.45 [Francisco Vaca]: de couardes esforçados / haze de locos letrados / de letrados haze locos.

locuela: s. f., 'eloquio'
OD (__)
Sant 1.191: de su gran loquela reciben emienda / los que del arbol coronan laureo.
Sant 6.104: Mas por hablar verdadero / su razon no la diria / maguer que me parecia / enla loquela estrangero.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

locura: s. f., 'follia'
OD 25.327 [Pero Guillén de Segovia]: sobre mi se apesgaron / con gran peso / alocura mi mal seso / sojuzgaron.
Sant, Mena (__)
FPG 1.456: Atermino breue y llano / dexando el menos y el mas / pereza es quedar atras / locura correr en vano.
GManr 1.1122 [Gómez Manrique]: Que hara mi gran rudeza / pues en trobas de locura / tamaña siente graueza / como haze quien saueza / anadar en gran fondura.
GManr 5.48 [Gómez Manrique]: El que da oro sin peso / mas pierde dela hechura / quien se rige por su seso / no va lueñe de locura.
GManr 5.54 [Gómez Manrique]: Do no punen maleficios / es gran locura beuir / y do no son los seruicios / remunerados seruir.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.433 [Rodrigo Cota]: Dalli dizen ques locura / atreuerse por amar / mas alli esta mas ganar / donde esta mas auentura.
FV 1a [1b].123 [Francisco Vaca]: Tanto va mirad que oso / yo dezir no con locura / mas con esfuerço forçoso / como del sol luminoso / ala noche muy escura.
Cost 3b.66 [Costana]: Que merced tan singular / de tan alta estimacion / como aueros de ganar / locura sera pensar / querer yo con vos razon.
Suar 1.173 [Suárez]: Y pues sabe quien lo apura / cos pierde por disfamaros / quien terna tan gran locura / que ponga en tal auentura / bienes auidos tan caros.
Cart 1.66 [Cartagena]: Mas en ninguno no quepa / tal yerro ques gran locura.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 4b.293 [Juan Barba]: La locura reuestida / enla presumpcion tan fuerte / vos disfama y da herida / quela fin se vos concierte.
JAG, CR, MA (__)
DSP 14.88 [Diego de San Pedro]: huyamos de su locura / que siempre nos assegura / de poca seguridad.
DSP 14.366 [Diego de San Pedro]: Nuestra locura do va / que hazemos donde andamos / nuestro seso donde esta / que cierto nostan aca / los bienes que desseamos.
DSP 14.395 [Diego de San Pedro]: por las fatigas y afan / que tus malas obras dan / aquien sigue tu locura.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 7.31: Es vn modo de locura / con las mudanças que haze.
Manr Coplas 48.456: que querer ombre bivir / cuando Dios quiere que muera / es locura.

lo do : cfr. lodo ?

lodo: s. m., 'fango'
OD 15.105 [Mosén Juan Tallante]: Y aun que todos daquel lodo / damaceno / tu libre del fomes todo / del terreno.

OD 41b.119 [Nicolás Núñez]: Vos soys la que nos desata / del poder de lucifer / y la que puede hazer / el lodo mas quela plata.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.291 [Diego de San Pedro]: Mas como somos de lodo / y de tan falso metal.
LS (__)
GSB 1.176 [Garci Sánchez de Badajoz]: Suplico te que tacuerdes / de mi que assi como lo do [sic].
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lograr: verbo, 'approfittarne'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 5.94 [Gómez Manrique]: Las viñas sin viñaderos / logranlas los caminantes / las cortes sin caualleros / son como manos sin guantes.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

logro: s. m., 'risultato'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 17.28: seque buen logro dara.
Manr Coplas (__)

lomo: s. m., 'lombo'
OD 25.339 [Pero Guillén de Segovia]: Ca de muchas suziedades / son muy llenos / los mis lomos y no menos / vanidades.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

longinco: cfr. **longincuo**

longincuo: adj. cal., 'lontano'
OD (__)
Sant 9.66: De todas las otras tierras / muy longincas y cercanas / do se hallaron humanas / enlas planicias [sic] y sierras.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lonja: s. f., 'cinghia' (che serviva per allentare la pastoia per gli uccelli da caccia)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.266 [Rodrigo Cota]: Mis pihuelas y mis lonjas / alos religiosos atan / no lo tomes por lisonjas / sino ve mira las monjas / veras quan dulce me tratan.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loor: s. m., 'lode'
OD 8.9 [Mosén Juan Tallante]: en loor daquel dosser / do tendiste las espaldas.
OD 22.35 [Anónimo]: Aue quel fruto bendito / señora del vientre tuyo / no basta al loor suyo / lengua ni pluma ni escrito.
OD 25.421 [Pero Guillén de Segovia]: que reciba en tu loor / la espantosa / muerte esquiua temerosa / sin temor.
OD 25.720 [Pero Guillén de Segovia]: su nombre superior / nuestro bien / y sera en jherusalem / su loor.
OD 38.34 [Fernán Pérez de Guzmán]: Ati la clara milicia / de martires da loor / por que contra la malicia / del cruel perseguidor.
OD 39a.4 [Tapia]: Gran señor muy mas real / quelos reyes mas reales / cuya virtud da señal / quel loor deue ser tal / pues que sus obras son tales.
OD 44.58 [Marqués de Santillana]: Ninguna fue ta n [sic] verbosa / delos nuestros preceptores / santos y sabios doctores / quen loar los tus loores / no recibiessen errores.
Sant 5.20: No se piensen ni pensedes / que vos hablo por amores / mas por que vos merescedes / muy mas insignes loores.
Sant 7.242: Los vuestros razonamientos / sean aloor de todos / que son muy vtiles modos / para los reyes contentos.
FPG 1.365: Pues enla fin es loado / todo loor verdadero / darleshemos vn tercero / en su tiempo yen su estado.
FPG 1.21: Quien dara loor loable / al que atodos loaua / quien de todos bien hablaua / quien sera que del mal hable.
GManr 1.946 [Gómez Manrique]: Pues de sus grandes loores / por pequeños y mayores / repartida vna gran suma / pues toma toma la pluma / y recuenta sus valores.
GManr 1.1137 [Gómez Manrique]: Que por el buen escriptor / fue tornado en gran loor / el reproche mucho feo / de que dares hizo reo / al amigo dantenor.
GManr 1.1294 [Gómez Manrique]: E como los tañedores / discantan con los laudes / assi con

grandes dolores / recontando sus loores / discantauan las virtudes.
GManr 6b.10: cfr. P-R 57b.10.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.16 : Ami que ni fruto guste ni las flores / del vuestro don santo de dulçe saber / tal gracia infundid que muestre su ser / en mi la grandeza de vuestros loores.
Burgos 1.492: Aquel que alli vees de gesto pensoso / guarnido de armas de tanta clareza / fue mas valiente que no venturoso / gloria y loor dela fortaleza.
Burgos 1.720: Ca viene sin dubda conlos sus mayores / del mismo linage quel çid descendia / por esto el marques en metro escriuia / su ystoria muy llena de altos loores.
Burgos 1.731: Veras garci lasso su noble sobrino / que ayer guerreaua la infida seta / de tantos loores varon mucho digno / a quantos no basta mi lengua indiscreta.
Burgos 1.1385: En pocas palabras muy grandes loores / es cosa dificil poder bien mostrar / mayormente aquellos que tanto mayores / son quanto mas los quieren mirar.
Burgos 1.1516: Yo que primero delos castellanos / del noble marques comienço ahablar / mirando sus hechos mayores que humanos / mayores loores le deuo buscar.
Burgos 1.1600: Por que sabeys todos y sabe quien quiera / que lo que dios quiso hazer muy perfecto / no pudo bastar humano intellecto / a dar los loores quan grandes quisiera.
Burgos 1.1605: Mas pues sus loores no tienen sallidas / ni los que no han dicho hallar los podran / paresce ya como que bien bastaran / por todas las cosas aqui repetidas.
Burgos 1.1610: Que como los baxos pequeños varones / por muchos loores no son mas loados / assi ni por muchas ni biuas razones / no pueden loarse los muy acabados.
DLH, LV, HM (__)
RC 1.418 [Rodrigo Cota]: No me trates mas señor / en contino vituperio / que si oyes mi misterio / conuertir lo has en loor.
FV 1a [1b].222 [Francisco Vaca]: Su loor innumerable / es por cierto en quien contemplo / es su precio inestimable / su valor incomparable / que fue sola sin enxemplo.
FV 1a [1b].374 [Francisco Vaca]: Si dezis por mas primores / quesistes hazer cancion / ay mil formas de loores / cos podrian dar fauores / por muy linda relacion.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT (__)
PT 1.13 [Pedro Torrellas]: que vos venida enel mundo / fazeys su nombre segundo / en loores.
PT 2.125 [Pedro Torrellas]: tanto ha [sic] mayor loor / ellas merescen venir.
PT 2.134 [Pedro Torrellas]: vos soys la que meresceys / renombre y loor cobreys / entre las otras diuersos.
RD (__)
Gue 4b.179 [Juan Barba]: yen loor de sus onores / gastar tiempo ya vn [sic] morir.
Gue 17.38 [Guevara]: Ya no quiero mas hablar / desto que loor me cabe.
JAG 8.16 [Juan Álvarez Gato]: Vos distes los nudos tales / por nombrar adios loores.
CR (__)
MA 1.157 [Marqués de Astorga]: Assi quelos tus loores / recontar en ningun modo / yo no quiero.
DSP 14.267 [Diego de San Pedro]: Y por quela vee estimar / quantos loores le den.
DSP 14.327 [Diego de San Pedro]: Aquanto conosco yo / loor justamente dado / no se quien lo merescio.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 25a.1 [Ávalos]: Digno de todo loor.
P-R 57b.10 [Santillana]: No basta mi lengua seso ni sentidos / arrendiros gracias de tantos loores.
Manr, Manr Coplas (__)

López de Haro: n. p. pers., 'López de Haro' (don Diego)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.21 [Garci Sánchez de Badajoz]: daquel que hizo damor / don diego lopez de haro / pues que yo muero amador.
GSB 4.123 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi questaua en vn hastial / don diego lopez de haro / en vna silla infernal.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loquela: cfr. **locuela**
lorenço: cfr. **Lorenzo**

Lorenzo: n. p. pers., 'Lorenzo' (Santo martire)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.384 [Gómez Manrique]: Entre los quales assado / fue lorenço enla hoguera / esteuan apedreado / y andres señor aspado / ennellaspa de madera.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

loro: s. m., 'pappagallo'

OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG (__)
CR 14.22 [Comendador Román]: Yo soy vn rustico feo / vn grossero puro lloro.
MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

losa: s. f., 'lastra'
OD, Sant (__)
Mena 2.36: y los cueruos delas garças / y picaças / los adobes delas losas.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lozanía: s. f., 'orgoglio'
OD (__)
Sant 5.33: Segun vuestra loçania / bien vale la consequencia / perdonad por cortesia / la torpe dura eloquencia.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lozano: adj. cal. ant., 'bello'
OD, Sant (__)
Mena 2.14: Que assi vos organizo / y formo / la composicion humana / que vos soys la mas loçana / soberana / que la natura crio.
FPG, GManr, LE (__)
SR 1.25 [Suero de Ribera]: Ha de ser lindo loçano / el galan ala mesura / apretado enla cintura / vestido siempre liuiano.
VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lubricán: s. m., 'crepuscolo'
OD 12.193 [Mosén Juan Tallante]: La via del lubrican / que los atomos solares / denegrece.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucana ?: s. f., 'lucerna'
OD 1.120 [Mosén Juan Tallante]: El templo esculpido de tanta musia [sic] / los altos merletes y erguidas lucanas.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lucano: n. p. pers., 'Lucano' (autore della *Farsalia*)
OD (__)
Sant 6.175: Y dixo el gran eloquente / y homero el mantuano / y yo tercero lucano / te lo damos por siruiente.
Mena, FPG (__)
GManr 1.1162 [Gómez Manrique]: Que si la virgiliana / y la pluma de lucano / y la lengua tuliana / junta conla terenciana / me prestasse el soberano.
GManr 6a.18: cfr. P-R 57a.18.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.827: Cata alli luego a ouidio nason / quel arte y remedio de amor escriuio / lucano que dio el alto pregon / delo quentrel fuego [sic] y yerno passo.
Burgos 1.CXLVIIIe.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 57a.18 [Gómez Manrique]: Vos soys delos sabios el mas excelente / y delos poetas mayor que lucano.
Manr, Manr Coplas (__)

lucentor: s. m., 'cosmetico' (che usavano le donne)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.273 [Rodrigo Cota]: Yo hallo las argentadas / yo las mudas y cerillas / luzentoras vnturillas / y las aguas estiladas.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucero: s. m., 'stella' (generalmente si riferisce al pianeta Venere)
OD 11.24 [Mosén Juan Tallante]: vuestro vulto glorioso / / no aquel qual de primero / ni el color rubicundo / fulgor de lustre luzero.
OD 36.1 [Fernán Pérez de Guzmán]: Delas españas luzero / y santissimo primado / de toledo el primero / y glorioso perlado.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1224: En todas las ciencias yo pienso que fue / mas sabio mas misto y aun mas entero / poeta orador marques cauallero / luzero de quantos yo vi ni pense.

DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG (__)
CR 1.35 [Comendador Román]: mas hermosa quela luna / muy mas clara que luzero.
MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 18d:trob.6 [Anónimo]: luzero estrella de norte / fue don manrrique delara.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucha: s. f., 'lotta'
OD 24b.155 [Bachiller Alonso de Proaza]: Assi virgen la racion / del cibo que a dios pedistes / en que mas virtud sentistes / Fue su sacra comunion / con que gran lucha vencistes.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luchador: s. m., 'lottatore'
OD 24b.147 [Bachiller Alonso de Proaza]: Cierto pasto frequentauan / los grecianos luchadores / con que mas fuerças cobrauan / y de sus competidores / la victoria reportauan.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luchar: verbo, 'lottare'
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.401: Conel zelo ardiente lucho / bien lo sabe salamon / no quiero ser justa mucho / mas con modo y con razon.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
Inv 39.1 [Villafañe ?]: Luchan mi muerte ymi vida / por vos y vos no seruida.
GM, V (__)
P-R 41a.2 [Anónimo]: Sacadme mas que maestro / desta dubda con que lucho.
Manr, Manr Coplas (__)

lúcido: adj. cal. poét., 'luminoso'
OD 1.146 [Mosén Juan Tallante]: El lucido cuerpo quedo sepelido / y el alma actuaua con lo tenebroso.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lucifer: n. p. pers., 'Lucifero'
OD 34.19 [Losada]: Hizo ser con su pecado / toda su generacion / catiua daquel maluado / lucifer quela engañado / y traydo aconfusion.
OD 34.39 [Losada]: Hizo nos alegres ser / la vuestra suma clemencia / pues nos saco de poder / del maligno lucifer / vuestra diuina potencia.
OD 41b.117 [Nicolás Núñez]: Vos soys la que nos desata / del poder de lucifer / y la que puede hazer / el lodo mas quela plata.
OD 44.37 [Marqués de Santillana]: La sentencia rigorosa / causada por la muger / en fauor de lucifer / torno de ser a no ser / qual otro pudo hazer / obra tan marauillosa.
Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.170 [Gómez Manrique]: No fies enel poder / ni en riquezas ni en valor / pues lo puede deshazer / prueuolo con lucifer / y nabucodonosor.
GManr 6a.44: cfr. P-R 57a.44.
LE 9.15 [Lope de Estúñiga]: La qual meresces ya vos / del todo punto perder / como perdio lucifer / toda la gloria de dios.
SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 57a.44 [Gómez Manrique]: en que yo tengo tan poca de parte / como en parayso tiene lucifer.
Manr 19.7: Y assi como lucifer / se perdio por se pensar / ygualar con su señor.
Manr Coplas (__)

luciferal: adj. cal. ant., 'maligno' (appartenente a Lucifero)
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 3.216 [Gómez Manrique]: Que los vnos por subir / al colegio celestial / trabajan por bien beuir / otros por no descendir / al pozo luciferal.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luciferano: cfr. **luciferino**

luciferino: adj. cal., 'luciferino'
OD (__)
Sant 7.197: Excesso luciferano / ya vedes como se paga / y quien tal bocado traga / gormalo tarde o temprano.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lucilio: n. p. pers., 'Lucilio' (Gaio Lucilio, poeta satirico latino)
OD, Sant, Mena (__)
FPG 2.2: Aquel seneca espiro / aquien yo era lucilo / la fecundia [sic] y alto estilo / despaña conel murio.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucillo: s. m., 'sarcofago'
OD 12.217 [Mosén Juan Tallante]: El cuerpo prende el luzillo / el anima desterrada / va suspensa.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucilo: cfr. **Lucilio**

Lucina: n. p. pers., 'Lucina' (epiteto delle dea Giunone, ma è anche associata a Diana, in quanto è considerata la Luna)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA (__)
Burgos 1.1155: Canto los efectos del lento saturno / del rutilo febo los cursos dorados / la fria lucina su gesto noturno / los hechos de mares orribles osados.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lucir: verbo
1) 'risplendere'
OD 14.3 [Mosén Juan Tallante]: Todo es vano y peregrino / lo queste siglo produze / lo que vale y lo que luze / alto esta con lo diuino.
Sant 1.114: El fulgor de ecates se yua alexando / de aquel emisperio yapenas luzia.
Sant 8.4: Gentil dama cuyo nombre / os es assi conuiniente / como a ihesus dios y ombre / y al sol claro *luziente.
Mena, FPG (__)
GManr 5.126 [Gómez Manrique]: Y los principes derechos / luzen sobrellos sin falla / bien como los ricos techos / sobre hermosa muralla.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.419: Los baxos ingenios no pueden soffrir / materias muy altas ni darles estilo / ni puede la flama muy mucho luzir / do ay poca çera y mucho pauilo.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost (__)
Suar 1.242 [Suárez]: El mundo siempre jamas / luze con vuestras mercedes / por aquel mismo compas / que conlos paños de ras / luzen las toscas paredes.
Suar 1.245 [Suárez]: El mundo siempre jamas / luze con vuestras mercedes / por aquel mismo compas / que conlos paños de ras / luzen las toscas paredes.
Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG (__)
CR 1.12 [Comendador Román]: Vos formada de elemento / *luziente llena dauiso.
CR 1.60 [Comendador Román]: arca de rico tesoro / muy mas preciada que oro / y mas *luziente que plata.
MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 2a.10 [Juan de Mena]: En cuyas manos la luz soberana / quiso que luzgan las armas y toga.
Manr, Manr Coplas (__)

2) 'danneggiare'
Sant 7.235: Que si os plaze razon / delo tal sereys contentos / quanto luzen los aumentos / tomados por opinion.

Lucrecia: n. p. pers., 'Lucrezia' (matrona romana, prototipo della castità)
OD, Sant (__)
Mena 3.58: Nunca en Argia Lucrecia Hipermesta / se vio lealtad ser tanto costante.
FPG 1.132: Por ti fue la violencia / de tarquino castigada / la perfeta continencia / de lucrecia predicada.
GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luego: adv. tiempo
1) 'dopo'
OD 7.168 [Mosén Juan Tallante]: subio luego incontinente / por librar toda la gente / y complir el omenaje.
OD 9.68 [Mosén Juan Tallante]: Y las ymaginaciones / dudas prauas ylusiones / fuera delo comarcado / vayan luego.
OD 11a.53 [Mosén Juan Tallante]: Si me parto madre mia / voyme a dios / luego boluere yo a vos.
OD 11a.58 [Mosén Juan Tallante]: tornare glorificado / en dias dos / luego boluere yo a vos.
OD 11a.63 [Mosén Juan Tallante]: Lleuo los dela prision / que libre por mi passion / que reciban bendicion / alli con nos / luego boluere yo a vos.
OD 11a.68 [Mosén Juan Tallante]: Alos qual es [sic] redemi / con los tragos que beui / no fueron de benjuy / ni dagua ros / luego boluere yo a vos.

OD 11a.73 [Mosén Juan Tallante]: Mas duna tal amargura / qual designa enescriptura / por exemplo y por figura / sant ambros / luego voluere yo a vos.
OD 15.109 [Mosén Juan Tallante]: Quien dubda luego de mano / que dela carne de nos / aquel alto soberano / fuesse tomando lo sano / para ser madre de dios.
OD 24b.33 [Bachiller Alonso de Proaza]: Recto limpio muy derecho / contrito simple obediente / el qual luego encontinente / Os puso dios doro hecho / fraguado diuinalmente.
OD 31.3 [Ginés de Cañizares]: Quando el anima se inclina / y dexa el cuerpo sin ser / luego dios la predestina / para la gloria si es dina / y si no a nunca la ver.
OD 34.123 [Losada]: O espiritu santo yos ruego / pues que hazer lo podeys / que supitamente luego / con vuestro amoroso fuego / mi cuerpo y alma quemeys.
OD 36.22 [Fernán Pérez de Guzmán]: Rendistegelos doblados / y oyste luego del / bien sieruo bueno y fiel / alos gozos desseados.
Sant 3.37: si luego no me dezides / qual es la que vos plañides / que desta vida es partida.
Sant 3.125: Assi que desque la vieron / luego desaparecieron / y mas no fueron presentes.
Sant 6.37: Por quel nego [sic] mi sentido / ala eneyda recordando / vido ser ellas del vando / dela madre de cupido.
Sant 7.150: Y sea por albaquia / o sea contado luego / de claro passa tal juego / sin passar la demasia.
Mena 3.150: luego mi tardado bien / bien podria restituyrme / la salud.
Mena 7.124: Yo vos suplico y vos ruego / me libredes desta pena / ca si muero eneste fuego / no quiça fallareys luego / cada dia vn Juan de mena.
Mena 10.91: Mis penas mirando luego / quiero de vos que se tema / aquella llama de fuego / que menos arde que quema.
Mena 10.157: A otra nombrar pensando / en algun caso que toca / el vuestro nombre hablando / se me va luego ala boca.
FPG (__)
GManr 1.15 [Gómez Manrique]: La grande beniuolencia / manda que la pluma tienda / mas la falta de prudencia / y la mi ruda eloquencia / me tiran luego la rienda.
GManr 1.71 [Gómez Manrique]: E luego por mis carrillos / arroyos corrieron agua / mis sospiros no senzillos / doblando como martillos / pressurosos enla fragua.
GManr 1.154 [Gómez Manrique]: Y como en tierra tan fiera / yo me viesse tanto tarde / ciertamente me pluguiera / vsar luego si pudiera / del remedio del couarde.
GManr 1.267 [Gómez Manrique]: Y los cantos doloridos / luego fueron conuertidos / en mas amargo silencio / que tienen los de terencio / despues que fueron vencidos.
GManr 1.511 [Gómez Manrique]: Luego todas consiguieron / su planto mas dolorido / que las romanas hizieron / la triste noche que vieron / su gran pueblo destruydo.
GManr 1.699 [Gómez Manrique]: Assemejança del qual / por que fue juez ygual / auna pobre muger / hizieron luego hazer / vn estatua de metal.
GManr 1.861 [Gómez Manrique]: Y luego que me cato / con estrema desmesura / aquel libro quebranto / y con sus manos rompio / su polida cobertura.
GManr 1.1296 [Gómez Manrique]: Y luego fueron cerradas / las puertas y leuantadas / las puentes con sus cadenas / y mis angustias y penas / ala sazon redobladas.
GManr 3.295 [Gómez Manrique]: La cosa determinada / con madura discrecion / sea luego essecutada / ca señor no presta nada / consejo sin secucion.
GManr 3.438 [Gómez Manrique]: Mas si passa vn abejon / luego señor es rompida / assi el flaco varon / mata los que flacos son / y alos fuertes da la vida.
LE 7.56 [Lope de Estúñiga]: Pues esto considerando / mi tarde morir es luego / tanto bueno / que de no [sic] razon vsando / gloria sentir enel fuego / donde peno.
SR (__)
VA 1.87 [Vizconde de Altamira]: Si no que aqui los ganays / y luego alli los perdeys / y aculla los pagareys / por que fiado tomays / lo que pagar no podeys.
Burgos 1.79: Mas como si agua lethea beuiera / assi lo que vi huyo mi memoria / por vn gran espacio mas luego notoria / oy su palabra enesta manera.
Burgos 1.93: Que luego saflige y se desconsuela / hasta la causa del todo saber / daquello quel otro no quiere esconder / ni manifestar le por cierta nouela.
Burgos 1.327: De pena y cansancio me yua quedando / mas bueluesse ami con tales razones / que luego vencio mis flacas passiones / con dulçes palabras mi pena engañando.
Burgos 1.569: Los dos que parescen ay luego juntos / que tienen las tarjas de armas semblantes / fortuna los hizo en sangre conjuntos / y en sus mugeres no muy bien andantes.
Burgos 1.762: Zenon que de estoycos fue principal / aquel es que luego sigue en assiento / costante que vn daño assi desigual / del crudo tirano passo en agrigento.
Burgos 1.777: Ves alli luego el pobre diogenes / libre de toda humana cobdicia / que al gran alixandre con todos sus bienes / touo en desprecio mas no la justicia.

Burgos 1.825: Cata alli luego a ouidio nason / quel arte y remedio de amor escriuio / lucano que dio el alto pregon / delo quentrel fuego y yerno passo.
Burgos 1.834: El padre de estorias y gran paduano / ves lo do esta alli junto luego / crisipo salustio assu diestra mano / ala otra erodoto aquel claro griego.
Burgos 1.875: El triste acidente que assi me troco / troxo al poeta en admiracion / conla tal demanda que luego mouio / impuso silencio assu narracion.
Burgos 1.913: Respondeli [sic] luego la diuina clemencia / poeta enel mundo aun quiere que biua / aqui donde esto contengo la essencia / que hasta la muerte jamas no se priua.
Burgos 1.939: Cessaron las trompas sus roncas gargantas / siguiosse el silencio y todos callaron / y luego dos infanis [sic] delas siete santas / que cabel marques se nos demostraron.
Burgos 1.CXLVIIId.3: Sy yo en el tiempo que ove compuesto / el libro de cossas que son memorables / fallara vn Marqués allí luego presto, / callara los otros maguer que notables.
Burgos 1.1251: Otro surgia para prosseguir / la habla daquestos assi començada / mas luego vi juntas de nueuo venir / las ninfas celestes con otra embaxada.
Burgos 1.1617: Pues si os plaze luego deuemos / mouer el [sic] gran templo sin otra tardança / al tiempo las cosas assi conformemos / que vayan camino de recta ordenança.
Burgos 1.1684: Assi como haze el noble buen ayo / oyendo al niño hablar assu guisa / si algo le pide haze vn ensayo / de luego negar despues duna risa.
Burgos 1.1689: Segui conla obra luego al desseo / segui al maestro que ya se mouia / llegue al marques y mirole y veo / su gesto mas claro de quanto solia.
Burgos 1.1777: Ala gran cadira fue luego sobido / con las virtudes las musas y artes / ellas le ponen vn nueuo vestido / del cielo embiado que no destas partes.
DLH 1.190 [don Diego López de Haro]: Y este tiene mil antojos / con que afirma y con que niega / yel que a este amor se llega / aun que tiene claros ojos / luego ciega.
DLH 1.199 [don Diego López de Haro]: Con todos tiene tal forma / por que no hagan mudança / quel que dentro enel se lança / luego lechan vna corma / desperança.
DLH 2.62 [don Diego López de Haro]: Y si vieres que moluida / de duelo luego te viste / por questa nueua sabida / otra nueua muy mas triste / sabras luego de mi vida.
DLH 2.65 [don Diego López de Haro]: Y si vieres que moluida / de duelo luego te viste / por questa nueua sabida / otra nueua muy mas triste / sabras luego de mi vida.
DLH 12.9 [don Diego López de Haro]: Pues verdad es con querer / quel dolor haze hablar / mas si viene con pesar / luego haze enmudescer / y desmayar.
LV 6.34 [don Luys de Vivero]: Puso luego sobrel muro / el muro de no querer / al miedo por que velasse.
LV 6.65 [don Luys de Vivero]: Y si viere / si viere amor que corriere / meta huego / meta huego y baxe luego / el hacho que nos pusiere.
HM 3.106 [Hernán Mexía]: Luego dan con vn auctor / enlas causas del excesso / y contra la ley damor / alegan que dos mejor / abogan en vn processo.
HM 6.18 [Hernán Mexía]: Y con esto estan en calma / mis passiones y doliendo / quel sospiro es como ellalma / que llega luego en partiendo.
RC (__)
FV 1a.60 [Francisco Vaca]: Vuestra cancion mi sentir / he temor dela nombrar / pero quiero la escreuir / que no os podays desdezir / y luego sin mas tardar.
FV 1a [1b].81 [Francisco Vaca]: De leerla muy cansado / con mil pensamientos tristes / yo quedo mucho turbado / temeroso y espantado / como luego nos hundistes.
FV 2.53 [Francisco Vaca]: Viendo febo sus cabellos / si sus rayos son tendidos / luego comiença acogellos / por que puestos apar dellos / no queden descoloridos.
Cost 2.114 [Costana]: Sin esperar mas mi ruego / con ropa bien palanciano / sembraua llamas de huego / ellaficion entra luego / con vna harpa enla mano.
Cost 2.156 [Costana]: Y luego les rogue mas / que de mi mal se doliendo / tañense muy sin compas / biue leda si podras / y no penes atendiendo.
Cost 2.180 [Costana]: Y mirando ser mejor / para el mal con que guerreo / tome de mi aparador / vna ropa de dolor / y dila luego al desseo.
Cost 4.20 [Costana]: Antes que mi fin allegue / cantare cun gran tormento / matormenta / luego mi vida se mengue / y mi muerte yo consiento / quela sienta.
Cost 4.89 [Costana]: Pues yd luego sin tardar / en tal punto y en tal medio / que visto mi gran penar / aquien quiera deys pesar / aunque ami no sea remedio.
Cost 4.104 [Costana]: Y si mano de amador / vuestros caminos empachen / pedidle con gran amor / visto mi graue dolor / luego luego/os desempachen.
Suar 1.97 [Suárez]: Crian los nueuos cuydados / los viejos luego los matan / los nudos mas enlazados / los lazos mas anudados / con poca pena desatan.
Suar 2.41 [Suárez]: Sigue luego el entender / diziendo por que me ciegas / que no puedo conoscer / elegir ni discerner / pues que mis efectos niegas.

Cart 1.54 [Cartagena]: No diga nadie quel fuego / de nuestras inclinaciones / no puede poner sossiego / que para nuestras passiones / su contrario nos dio luego.
Cart 2c.161 [Cartagena]: por verse den vno del todo apartados / y luego mis males seran acabados / y fenescera la vida que sigo.
Cart 9.36 [Cartagena]: Pues luego triste de mi / quien me sera tan amigo / que no diga / que todo mal y fatiga / tenga pues la meresci.
Cart 13.30 [Cartagena]: Fingen los desesperados / dizen lo que oluidan luego.
Cart 14.7 [Cartagena]: y como lo vi adesora / dixele luego sin mas / vade retro satanas / no tientes ami señora.
Cart 23.16 [Cartagena]: Prendes luego el coraçon / pones de tu mano el seso / por que no pueda razon / dar remedio al questa preso.
Cart 24.8 [Cartagena]: Y vide luego amartin / llorando cubierto el gesto / dixele martin ques esto / respondiome yen latin.
Cart 26.174 [Cartagena]: y luego se mostro claro / contra ti tu voluntad.
Cart 26.189 [Cartagena]: si no quereys acaballe / deueys le remediar luego.
Cart 26.303 [Cartagena]: Los rayos del casto fuego / sus alas quemaran luego.
Cart 26.401 [Cartagena]: Pues luego no es marauilla / si es mi pena no senzilla.
JRP 3.9 [Juan Rodríguez del Padrón]: En medio del qual vi luego / ellamor con dos espadas.
JRP 3.57 [Juan Rodríguez del Padrón]: Al segundo luego vengo / guardadlo como conuiene.
BT 1.34 [Bachiller de la Torre]: para ser luego doblada / la mi pena tanto fuerte.
BT 1.40 [Bachiller de la Torre]: ordeno desta figura / que cessasse mi tristura / por luego me la doblar.
PT, RD (__)
Gue 4b.240 [Juan Barba]: ala gala ques perfeta / luego torna mandilete.
Gue 13.22 [Guevara]: Alli sospiro los dias / que morir no pude luego.
JAG 1.27 [Juan Álvarez Gato]: Porende escoger deueys / luego campo despoblado.
JAG 1.134 [Juan Álvarez Gato]: este desafio os ruego / que se acepte para luego / o dad las armas rendidas.
JAG 12.47 [Juan Álvarez Gato]: Y desque fuere cessada / luego tomad vna yerua / daficion que mes negada.
JAG 12.107 [Juan Álvarez Gato]: Ante quel daño salargue / luego tened este medio.
CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 3.35 [Garci Sánchez de Badajoz]: y como le vi y me vio / yo quise saber quien era / y el luego melo conto.
GSB 4.28 [Garci Sánchez de Badajoz]: Leuantose y luego entramos / a otra casa do hallamos / penando los amadores.
GSB 4.67 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vide luego auna ventana / duna rexa estar parado / al marques de santillana.
GSB 4.97 [Garci Sánchez de Badajoz]: comiença luego adezir / liuianos son los dolores / quel seso puede encobrir.
GSB 4.111 [Garci Sánchez de Badajoz]: Y vi luego a juan de mena / dela hedad que amor sintio / con aquella misma pena.
GSB 4.200 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi luego que vn gran harpon / adon diego de mendoça / le passaua el coraçon.
GSB 4.208 [Garci Sánchez de Badajoz]: y luego cantando viene / pues no mejora mi suerte / cedo morir me con viene [sic].
GSB 4.346 [Garci Sánchez de Badajoz]: El viendol peligro quera / tomo luego la bandera.
C 6.5 [Anónimo]: Mis glorias murieron luego / mis males resucitaron.
C 13.2 [Tapia]: adorandos luego en viendos.
C 34.6 [Anónimo]: Ventura quiso cos viesse / amor que luego/os amasse.
C 61.7 [don Juan de Meneses]: y luego me desculpastes.
C 146.9 [Guevara]: luego el rostro y coraçon / manifiestan su dolencia.
R 2g:trad.103 [Pinar]: quiero luego en vn momento / declarar mi pensamiento.
R 14trob.18 [Anónimo]: si le digo que me mate / luego me desaparesce.
R 20g:trad.33 [Pinar]: lugo [sic] que muuo hablado / estuuo mas reposado.
R 32d:a.5 [Anónimo]: Que vida sera que sea / menor mal que morir luego.
R 35trob.12 [Juan del Encina]: dieronse luego de grado.
Inv 75.3 [Anónimo]: Si el no poder mudar / llaman mate eneste juego / mi firmeza mate es luego.
GM (__)
V 5.13 [Vizconde de Altamira]: luego el mio es otro tal.
P-R 1a.26 [Juan de Mena]: Mostradme qual es aquel animal / que luego se mueue enlos quatro pies.
P-R 2a.4 [Juan de Mena]: si es esso bueno lo ques muy honesto / bien se yo luego que en vos podeys ser.
P-R 2b.14 [Santillana]: yo no dubdo luego que presto seres / meritamente ygual delos tres.
P-[R] 7a.15 [Tapia]: leuantan lindas razones / que alos duros coraçones / abren luego las entrañas.
P-R 14b.4 [Vivero]: el tornaros luego alli / muy cierto remedio fuera.
P-[R] 27a.10 [Diego Núñez]: Qual es la causa quel anima nuestra / luego en nasciendo no bien comprehende.

P-R 31a.11 [Badajoz "El Músico"]: luego buscan de corridas / remedio de socorridos.
P-R 35b.27 [Conde de Oliva]: que si menester seria / para enero / en tornar como primero / luego se os encenderia.
P-R 54a.62 [Anónimo]: De grande merced os pido / que luego me respondays.
Manr 1.16: Dira luego quien te puso / en contienda ni quistion.
Manr 10.9: Luego todos mis sentidos / huyeron alo mas fuerte.
Manr 13.35: si presupongo cos veo / luego la tengo cobrada.
Manr 14.4: conosceres luego qual / es el leal / seruidor yenamorado.
Manr 20.47: cay muy gran contrariedad / por que tu te mudas luego / yo jamas.
Manr 40.15: hallareys luego vn rincon / donde os pongays vos y ellas.
Manr 40.19: hallareys luego vn palacio / hecho para mi reposo.
Manr 40.25: Y luego que ayays entrado / boluereys aman yzquierda.
Manr 40.27: hallareys luego vn estrado / con lascalera de cuerda.
Manr 40.65: Verna luego vn ensalada / de cebollas albarranas.
Manr 40.74: El gallo dela passion / verna luego tras aquesto.
Manr 40.98: La fiesta ya fenescida / entrara luego vna dueña.
Manr Coplas 48.236: mas como fuese mortal, / metióle la muerte luego / en su fragua.

2) 'subito'
OD 12.225 [Mosén Juan Tallante]: do ninguna facultad / le quiere prestar fauor / tarde ni luego.
OD 12.232 [Mosén Juan Tallante]: impression por luego actiua / de tormentos sin larmana / no la aquexa.
Inv 5b.8 [Cartagena]: si la dama no es loca / luego le dara desuio.
Inv 85.1 [Anónimo]: Doyme con que muera luego / y no quieren por que pido / enla muerte gran partido.

luengamente: adv. tiempo ant., 'a lungo'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM (__)
RC 1.335 [Rodrigo Cota]: Pues que ves que mi poder / tan luengamente sestiende / do ninguno se defiende / no te pienses defender.
FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luengo: 1) adj. cal., 'lungo'
OD 35.8 [Fernán Pérez de Guzmán]: Muestrate madre mandando / al tu hijo que mando / honrrar los padres y dio / luenga vida en aguinaldo.
Sant, Mena (__)
FPG 1.208: No se teme exercitar / ninguno el officio y arte / en que estudio le dio parte / y luengo continuar.
GManr 3.266 [Gómez Manrique]: Que maguer la luenga edad / haga los ombres sesudos / los que son en moçedad / vn monton de necedad / quando viejos son mas rudos.
GManr 3.664 [Gómez Manrique]: Con esta fusta menguada / delos buenos aparejos / para tan luenga jornada / pero sin dubda cargada / de verdaderos consejos.
LE (__)
SR 1.15 [Suero de Ribera]: Tener la malicia presta / por fengir de auisado / caualgar luengo tirado / como quien arma ballesta.
VA (__)
Burgos 1.87: Daquel tan magnanimo daquel tan valiente / daquel tan amigo de toda virtud / de quien mas cumplia la luenga salud / alos moradores del siglo presente.
Burgos 1.273: Muy luenga distancia segui su viaje / por vna gran playa desierta y escura / adonde el comienço dun fiero boscage / cerraua el camino por gran estrechura.
Burgos 1.307: Assi caminando todo aquel dia / por esta tal selua de pocos vsada / el breue camino me fue luenga via / la noche dio fin a nuestra jornada.
Burgos 1.412: Assi como haze aquel peregrino / que va con gran fe ala tierra santa / aquien las miserias del largo camino / la luenga esperança aflige y quebranta.
Burgos 1.483: Tenia la mente mirando suspensa / en armas yllustres que no conoscia / haziendo en algunas tan luenga dispensa / quel tiempo passaua y no lo sintia.
Burgos 1.493: Aquel luengos tiempos sostouo el alteza / del gran ylion por sus propias manos / aquel defendio los muros troyanos / muy mas virilmente quen grecia se reza.
Burgos 1.650: Veras mitridates el gran rey de ponto / que dio a romanos tan luenga tormenta / mira el gran xerses que al mar de hellesponto / troxo la hueste de ombres sin cuenta.
Burgos 1.776: Mira teofrasto que con sentenciosas / palabras la sabia natura acusaua / por que tanto breue la vida no [sic] daua / y luenga alos cieruos y aues ventosas.
Burgos 1.922: Si dios enel mundo amigo muy caro / por tiempos muy luengos beuir te dexara / o que poema tan noble y tan claro/ del claro marques tu pluma pintara.
Burgos 1.CXLVIIIh.4: La çítara dulçe que Orffeo tañía / que ya tantos años estaua oluidada, / perdidas sus bozes y su melodía, / por culpa muy luenga de muchos guardada,.

Burgos 1.1186: Fue alta materia delos que mas saben / de estoycos grandes luengua [sic] carrera / marques de quien todos por mucho que alaben / jamas no diran lo medio que era.
Burgos 1.1338: Quien mas costante ni tanta firmeza / touo en sus grandes y luengas conquistas / en quien tantas mañas ni tanta destreza / ni artes de guerra jamas fueron vistas.
Burgos 1.1344: A gentes diuersas vnidas y mistas / con muy pocos suyos oso cometer / y sopo vencerlas y dar que hazer / por tiempos muy luengos alos coronistas.
Burgos 1.1460: Preclaro marques perfecta bondad / eroyca virtud jamas no mouida / templo escogido de santa verdad / por luenga costumbre enel conuertida.
DLH, LV (__)
HM 3.69 [Hernán Mexía]: Segun gran perrogatiua / la qual da espuelas y rienda / no se quien diga ni escriua / por luengos años que biua / sus vicios ni los comprenda.
RC 1.404 [Rodrigo Cota]: Creyendo [sic] con vanidad / a creer por abusiones / lo que deleyte y beldad / y luenga conformidad / pones enlos coraçones.
FV (__)
Cost 3b.31 [Costana]: pues do yo sigo razon / Esta el contradezir / quenel fin aun que no quiera / pues no se puede sofrir / dolor y luengo beuir / razon condena que muera.
Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 28b.2 [Salazar]: Como lumbre de faron / que por termino muy luengo / encamina saluacion.
Manr, Manr Coplas (__)

2) locuc. adv. ant., ‘alla lunga’
R 25trob.17 [Garci Sánchez de Badajoz]: dexalde muera ala luenga / que de amor viene herido.

luenguo [sic]: luengo ?

lueñe: adv. lugar ant., ‘lontano’
OD, Sant, Mena (__)
FPG 1.214: Donde discrecion no siento / lueñe mora la virtud / do ay consejo ay salud / dize el sabio en su comento.
GManr 1.295 [Gómez Manrique]: E vi que las noturnales / lumbreras se despedian / mostrando por sus señales / que las banderas febales / no mucho lueñe venian.
GManr 5.48 [Gómez Manrique]: El que da oro sin peso / mas pierde dela hechura / quien se rige por su seso / no va lueñe de locura.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lugar: 1) s. m., ‘luogo’
OD 15.102 [Mosén Juan Tallante]: Y aquel verbo diuino / que adorno nuestra salud / merecio lugar tan dino / tomado delo mas fino / esmaltado de virtud.
OD 18.169 [Sazedo]: Las lagrimas por su muerte / fueron tantas que lloraste / que no vistas de tal suerte / el lugar en pena fuerte / regauan do te sentaste.
OD 21.152 [Sazedo]: por auer generacion / enel lugar donde deues / ca dios ame.
OD 24b.128 [Bachiller Alonso de Proaza]: Como no pueden estar / fuego y agua junto en vno / ni razon no da lugar / que pecados de consuno / con gracia puedan ligar.
OD 25.232 [Pero Guillén de Segovia]: todos tiempos de rogar / soy mouible / peligroso conuenible / que ha lugar.
Sant 1.15: alas nueue musas en muchos lugares / a insignes poetas vi recomendados.
Sant 7.251: Quanto la benificencia / sea dina de loar / enlos que tienen lugar / prueuo lo conla espiriencia.
Mena 1.135: dandoles sillas y ciertos lugares / adonde morassen auiendote miedo.
Mena 1.192: contra quien mata con solo el bramido / no ay cada dia lugar de perdones.
Mena 3.138: Ni supe el camino por que lugar yua / la selva heliconia nel monte Parnaso.
Mena 8.76: De tal guisa quedo preso / de desseos y pesar / que al querer del pobre seso / cuydados no dan lugar.
Mena 11.11: La sobra delos pesares / dolores y sentimientos / en assaz baxos lugares / ponen altos pensamientos.
Mena 11.34: No dubde de cometer / amores en tal lugar / que sperando bien auer / esforço mi dessear.
FPG (__)
GManr 1.1038 [Gómez Manrique]: Y no con menos razon / las siete virtudes son / eneste lugar venidas / pues perdieron las manidas / do hazian su mansion.
GManr 1.1304 [Gómez Manrique]: De tal guisa que salli / fuera de todo sentido / y no se como me vi / enel lugar do parti / subitamente traydo.
GManr 5.83 [Gómez Manrique]: La mesa sin los manjares / no harta los combidados / sin vezinos los lugares / presto seran assolados.
LE 3.84 [Lope de Estúñiga]: Mas yo como no perdi / por mi culpa lo perdido / consuelome que me vi / en lugar donde venci / aun que agora soy vencido.
SR, VA (__)
Burgos 1.303: Y como quien guia al ciego de diestro / esquiua los passos que son mas escuros /

assi el buscaua lugares seguros / por do al intento llegassemos nuestro.
Burgos 1.310: El dulçe poeta veyendo cansada / mi flaca persona mostro me lugar / de baxo dun arbol para reposar / hasta quel alua nos fue demostrada.
Burgos 1.398: Y el que mi pena contino esforçaua / alli detras yaze en medio el lugar / adonde las almas se van a purgar / daquellos pecados que mas les agraua.
Burgos 1.788: Cata empedocles que filosofando / a dios descriuio por clara sentencia / diziendolo espera su centro mostrando / en todo lugar su circunferencia.
Burgos 1.902: En pie leuantado con gesto plaziente / quiso ami guia dexar su lugar / respuso no vengo si no a te mostrar / aeste mi amigo y tu conosciente.
Burgos 1.CXLVIIIe.3: Cantó del alígero ffijo de Maya / que Júpiter tiene por su mensagero / cantó del lugar do ninguno vaya / que Pluto gouierna y guarda Çeruero..
Burgos 1.1572: Debdo y razon me mandan que calle / verdad me combida y me da que hablar / teniendo que diga no quiero loalle / por tal que sospechas no ayan lugar.
Burgos 1.1622: Y no dilatemos la alta esperança / que tiene el marques de yr al lugar / a do los electos van a reposar / en vida que dura jamas en holgança.
Burgos 1.1730: Assi respondio y passosse adelante / quel tiempo y lugar ami contrastaua / contento y quexoso me quedo con dante / el qual dela mano entonce me traua.
Burgos 1.1762: Dentro enel templo ya todos estauan / en sus conuenibles y ciertos lugares / los cantos los hymnos los sones cessauan / con sus armonias atan singulares.
DLH (__)
LV 6.104 [don Luys de Vivero]: quellamor con linda astucia / supo entrar por tal lugar / como suele de contino.
HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart (__)
JRP 3.45 [Juan Rodríguez del Padrón]: En tal lugar amaras / do conoscas ser amado.
JRP 3.171 [Juan Rodríguez del Padrón]: el lugar de proponer / al noueno traspassado.
BT (__)
PT 2.53 [Pedro Torrellas]: mas con aquellos tractar / que han sus engaños lugar / lo quen secreto conuiene.
RD, Gue (__)
JAG 1.136 [Juan Álvarez Gato]: Y señalad el lugar / do vamos amos ados.
JAG 7.14 [Juan Álvarez Gato]: yabiuando adespertar / ni el saber daua lugar / ni el vigor tenie osadia.
CR, MA, DSP, LS, GSB (__)
C 79.3 [don Rodrigo Manrique]: queres al lugar venido.
C 79.13 [don Rodrigo Manrique]: queres al lugar venido.
C 102.4 [García de Estorga]: pues que dio lugar enello.
C 102.5 [García de Estorga]: Dio lugar aque yos viesse / y tan bien que yos amasse.
C 128.7 [Soria]: quen la vida no ay lugar / para poder penar tanto.
R 5g:trad.35 [Nicolás Núñez]: pesome poner mi fe / en lugar desconoscido.
R 16trob.18 [don Juan Manuel]: en vna montaña espesa / no cercana de lugar.
R 21g:trad.23 [Nicolás Núñez]: ventura no dio lugar.
R 25trob.41 [Garci Sánchez de Badajoz]: quando enel lugar que amays / vuestro amor no es recebido.
Inv, GM, V (__)
P-R 2b.22 [Santillana]: el que feo ama en todo lugar / fermosol paresce no es de dubdar.
Manr (__)
Manr Coplas 48.248: sus infinitos tesoros, / sus villas y sus lugares, / su mandar.

2) s. m., ‘posto’
OD 26.27 [Conde de Oliva]: Sofrir que sallesses/con manos atadas / despinas corona y cetron la mano / sofrir no quedase en ti lugar sano / las partes yel todo del todo dañadas.
GSB 4.125 [Garci Sánchez de Badajoz]: puesto enel lugar mas claro / por que era mayor su mal.
R 2trad.11 [Anónimo]: yen lugar de recabdar / el dixera otra razon.
R 2g:trad.59 [Pinar]: Yen lugar de recaudar / el dixera otra razon.
Inv 33.3 [Condestable de Castilla]: Saquelas del coraçon / por que las que salen puedan / dar lugar alas que quedan.
GM 17.9 [Serrano]: por quel mas cierto ganar / es ofrescello en lugar / de tan alto merescer.
M 30.1 [Gabriel]: No ay lugar teniendo vida.
GM 30.4 [Quirós]: no ay lugar teniendo vida.
GM 30.12 [Quirós]: no ay lugar teniendo vida.
GM 35.7 [Soria]: no puedo que no ay lugar / no quiero que no es en mi.
Manr 8.30: En lugar de castidad / prometo de ser costante.
Manr 24.71: que me da siempre la muerte / y jamas me da lugar / que macabe.
Manr 40.94: Hollin y ceniza en somo / en lugar de cardenillo.
Manr Coplas 48.156: cuando vemos el engaño / y queremos dar la buelta, / no ay lugar.

3) s. m., ‘occasione’
Mena 2.41: Quien vos dio tanto lugar / de robar / la hermosura del mundo.

DSP 14.163 [Diego de San Pedro]: si quedasse algun lugar / para podellas gastar / entrel trabajo y la muerte.

4) locuc. verb., 'dar luogo', 'accadere'
OD 15.26 [Mosén Juan Tallante]: Y por ser naturaleza / vna massa / no da lugar a franqueza / pues ay tassa.
HM 3.345 [Hernán Mexía]: Pero algun acto bendito / no les mandeys platicar / en falsas artes darito / o en caso mas maldito / aosadas dadles lugar.
HM 3.414 [Hernán Mexía]: Enduzir forçar celar / enla ley ay vnas penas / que quien conseja matar / quien da lugar de robar / muere y paga las setenas.
JRP 3.139 [Juan Rodríguez del Padrón]: al seteno da lugar / que se venga demostrando.
JAG 12.26 [Juan Álvarez Gato]: Porende no deys lugar / asofrir tal acidente.
JAG 12.109 [Juan Álvarez Gato]: por que no duela ya margue [sic] / que si days lugar que cargue / sera dubdoso el remedio.

5) locuc. verb., 'aver luogo'
OD 14.41 [Mosén Juan Tallante]: Aura lugar celestino / dino de gran preeminencia / sin que le / cueste punto dalquile / desto ten firme creencia.

6) locuc. verb., 'far sì'
Burgos 1.1254: En boz que de todos fue bien escuchada / dixeron/o sabios quered dar lugar / que puedan de armas algunos hablar / maguer que su ciencia no quede loada.

lugo [sic]: cfr. luego ?

Luis: n. p. pers.
1) 'Luigi' (de Vivero)
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 4.189 [Garci Sánchez de Badajoz]: Vi adon luys arder / su ermano enllamas damores.
C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'Luigi' (de Torres)
GSB 4.211 [Garci Sánchez de Badajoz]: Don luys de torres vi / enel norte estar mirando.

lujuria: s. f., 'lussuria'
OD 21.146 [Sazedo]: No fornicaras ques mal / pues es fornicar luxuria / no deuida.
Sant (__)
Mena 1.59: infamia/luxuria/muerte/crueza / escandalo/culpa/dolor y falsia.
FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar (__)
Cart 3b.90 [Cartagena]: por blasonar con tal furia / los primores quen luxuria / pocos legos alcançaron.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA (__)
DSP 14.358 [Diego de San Pedro]: dalli luxuria senciende / dalli vanagloria offende / dalli la soberuia manda.
LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

lumbre: s. f., 'luce'
OD 7.19 [Mosén Juan Tallante]: la doctrina y clara lumbre / delo bueno y la verdad.
OD 25.129 [Pero Guillén de Segovia]: Turbada esta la lumbre / de mi sprito / temiendo so yo aflito / certidumbre / de tu saña en muchedumbre.
OD 25.435 [Pero Guillén de Segovia]: Ca segun la quantidad / en muchedumbre / de tu mas clara que lumbre / santidad.
OD 41b.6 [Nicolás Núñez]: Soys vos reyna aquella estrella / que nuestros remedios guia / nuestra lumbre y alegria / que pario siendo donzella.
OD 44.51 [Marqués de Santillana]: Celestial lumbre lumbrosa / nueuo sol en guadalupe / perdona si mas no supe / mi lengua defectuosa.
Sant 4.3: la clara lumbre del dia / radiante se mostraua.
Mena 1.7: huyo la tiniebra venida la lumbre / y fue nueua gracia por mi derramada.
Mena 1.125: O lumbre de lumbres aquien el noueno / coro seraphico por dulçe canto / nunca te cessa llamar santo santo.
Mena 3.64: Ni en Artemisa muger del puxante / en reyno de acaria el grande Mausol / ni cubren tiniebras ni lumbre del sol / mi par enamores tan perseuerante.
Mena 12.1: La lumbre se recogia / dela ymagen de diana / contra la mar oceana / saluo Venus que traya / mensaje dela mañana.
FPG (__)
GManr 1.217 [Gómez Manrique]: Yua yo quanto podia / pero la lumbre del dia / del todo me fallescio / y la tiniebra cubrio / quando menos me cumplia.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.279: Las ramas contestas en gran espessura / las cosas pendientes en tal muchedumbre / velauan el cielo quitauan la lumbre / tardauan el nuestro sobir al altura.
Burgos 1.470: Al lado siniestro las quatro centellas / que infunden al ombre claror dela lumbre / por quien se guarnesce de moral costumbre / en gestos dispares estauan muy bellas.
Burgos 1.747: Veras qual esta el padre platon / que alço nuestras almas atanta esperança / y vio por la lumbre de humana razon / auer otro siglo de mas bien andança.

Burgos 1.956: Aquel que infinito saber demostro / en todas las cosas de su magisterio / que cielos y tierra y mares crio / y da nueua lumbre por cada emisperio.
Burgos 1.994: Como del ayre quen torno se gira / la vista recibe clareza de lumbre / o como del acto quel anima tira / el abito toma que queda en costumbre.
Burgos 1.1739: Llego la muy noble ygran muchedumbre / al templo famoso del alto edeficio / feton quando el carro pidio dela lumbre / al padre dubdado por gran beneficio.
DLH 1.232 [don Diego López de Haro]: O socorro del vencido / clara lumbre de mi ciego / pues que me vedes perdido / desuiadme deste fuego / dondestoy tan encendido.
LV, HM (__)
RC 1.357 [Rodrigo Cota]: O muy halagueña pena / ciega lumbre sotil ascua / o plazer de mala mena / sin ochauas en cadena / nunca diste buena pascua.
FV, Cost (__)
Suar 1.231 [Suárez]: Soys la luz que lumbre da / al nubloso coraçon / soys el bien mayor daca / soys el templo dondesta / toda nuestra deuocion.
Cart 26.373 [Cartagena]: es por que yo ciego a todos / no por que yo este sin lumbre.
JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 17.20 [Guevara]: Yo so nombrada esperança / de toda tiniebla lumbre.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 14trob.9 [Anónimo]: la clara lumbre del sol / amis ojos sescuresce.
R 21g:trad.47.48 [Nicolás Núñez]: si lechan lumbre al dolor / la lumbre no se sentilla.
Inv, GM, V (__)
P-[R] 7a.5 [Tapia]: y por vos es mi victoria / como oluidada memoria / de lumbre que ya no alumbra.
P-R 18a.8 [Gómez Manrique]: apedir a vuestra puerta / de vuestra lumbre lumbrosa.
P-R 18b.7 [Obispo de Chafalú]: como quien sin lumbre acierta / yre con dubda dubdosa.
P-R 28b.1 [Salazar]: Como lumbre de faron.
P-R 38a.8 [Romero]: Quanto mas y mas a vos / que de alto estilo discreto / la lumbre soys entre nos.
P-R 54b.20 [Diego Núñez]: Mas si la torpe aficion / no anduuiesse tan sin tiento / las virtudes quen vos son / serian sin diuision / lumbres del entendimiento.
P-[R] 59a.13 [Tapia]: por do vo ciego perdido / tras el tino de su lumbre.
Manr, Manr Coplas (__)

lumbrera: s. f.
1) 'luce'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.292 [Gómez Manrique]: E vi que las noturnales / lumbreras se despedian / mostrando por sus señales / que las banderas febales / no mucho lueñe venian.
LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.65 [Hernán Mexía]: En assaz poco despacio / vi las sus [sic] letras segundo / y conlas obras doracio / vi tu coruacho vocacio / que fue lumbrera del mundo.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 11b.8 [Llanos]: es por que los ojos son / lumbreras del coraçon.
Manr, Manr Coplas (__)

2) 'l'illustre'
Burgos 1.869: Ca ver de lumbreras de tanta claror / en tiempo tan breue priuada castilla / crescio la tristeza doblo la manzilla / que oue enla muerte del noble señor.
Burgos 1.1189: De todos humanos celeste lumbrera / si quanto bien del dezir se podria / alguno dixesse por cierto diria / cosa increyble mas muy verdadera.

lumbroso: adj. cal., 'luminoso'
OD 44.51 [Marqués de Santillana]: Celestial lumbre lumbrosa / nueuo sol en guadalupe / perdona si mas no supe / mi lengua defectuosa.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 18a.8 [Gómez Manrique]: apedir a vuestra puerta / de vuestra lumbre lumbrosa.
Manr, Manr Coplas (__)

luminaria: s. f., 'luminaria'
OD (__)
Sant 1.135: dantorchas y cirios vi tal luminaria / quela selua toda mostraua qual era.
Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luminoso: adj. cal., 'luminoso'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC (__)
FV 1a [1b].125 [Francisco Vaca]: Tanto va mirad que oso / yo dezir no con locura / mas con esfuerço forçoso / como del sol luminoso / ala noche muy escura.
Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V (__)
P-R 18a.6 [Gómez Manrique]: Yre con mi vela muerta / no clara ni luminosa.

Manr, Manr Coplas (__)

luna: s. f., 'luna'
OD (__)
Sant 4.2: Ya la gran noche passaua / y la luna sescondia.
Sant 7.154: Que dire sino temedes / tan gran eclipse deluna / qual ha fecho la fortuna / por tal que vos auisedes.
Mena 2.1: Muy mas clara quela luna / sola vna.
Mena 7.62 : Quanto mas bella se para / delas estrellas la luna / tanto vuestra linda cara / se nos muestra perla clara / sobre las fermosas vna.
FPG 2.53: Quan escura y quan sin luna / es tu ordenança secreta / aun que justa santa y neta / sin contradicion alguna.
GManr, LE, SR (__)
VA 1.132 [Vizconde de Altamira]: Pues ques el ombre en subir / que suba hasta la luna / si no vn tiro de fortuna / ques forçado descendir / assu natura ques vna.
Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG (__)
CR 1.34 [Comendador Román]: mas hermosa quela luna / muy mas clara que luzero.
MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 16trob.61 [don Juan Manuel]: sembrado de lunas llenas.
R-Inv 18: Saco don enrrique enrriquez por cimera vna luna y dixo.
R-Inv 19: Saco juan de lezcano por cimera vna luna/seyendo seruidor de doña maria de luna / y dixo.
GM, V (__)
P-R 32b.9 [Anónimo]: que dizen questa la luna / sobrel y quien lo souaja.
Manr, Manr Coplas (__)

Luna: n. p. pers., 'Luna'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R (__)
R-Inv 19: Saco juan de lezcano por cimera vna luna/seyendo seruidor de doña maria de luna / y dixo.
GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Lupa: n. p. pers., 'Lupa' (donna o regina galega alla quale i sette discepoli di San Giacomo chiesero la cessione di un tempio pagano per collocare i resti dell'Apostolo)
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV (__)
HM 3.195 [Hernán Mexía]: Saluo que pena y temor / algun poco las/ocupa / dellas la mas sin error / conosce sin mas heruor / la vierades otra lupa.
RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

Luque: n. p. pers., 'Luca'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R (__)
Manr 41.33: Santo luque yo te pido / que rueges [sic] adios por mi.
Manr Coplas (__)

lustrar: cfr. **ilustrar**

lustre: adj. cal., 'luminoso'
OD 1.56 [Mosén Juan Tallante]: Señales fulgentes de lustres fulgores / que ya posseyas abrieron carrera.
OD 2.44 [Mosén Juan Tallante]: atil consistorio dela trenidad / te hizo ser madre de lustre centella.
OD 11.24 [Mosén Juan Tallante]: vuestro vulto glorioso / / no aquel qual de primero / ni el color rubicundo / fulgor de lustre luzero.
OD 15.47 [Mosén Juan Tallante]: Y abitando esta ydea / en su lustre mente santa / como quien mucho dessea / vna auentajada prea.
Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luto: s. m.
1) 'lutto'
OD, Sant, Mena, FPG (__)
GManr 1.1212 [Gómez Manrique]: Nuestra nacion castellana / con mas causa vista luto / por este que la troyana / por ector ni la romana / por cesar que mato bruto.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.339: Alli baxo yazen los reynos de pluto / por do me guio el sabio maron / alli son las ondas estigias que luto / no quitan aquellos que mas dentro son.
DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD (__)
Gue 9.17 [Guevara]: era fuerça que sin arte / con dolor luto mostrasse / gran plañida.
JAG, CR, MA, DSP, LS, GSB, C (__)
R 16trob.3 [don Juan Manuel]: vestidas ropas de luto.
Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

2) 'abito nero' (del lutto)
FV 1a [1b].296 Francisco Vaca]: Las sierras todas tremir / los campos todos sin frutos / las hembras nunca parir / a vos siempre maldezir / todas cubiertas de lutos.
R-Inv 26: Arellano traya vna capa de dos lutos el vno muy gruesso el otro no tanto / y dixo.
P-R 29b.9 [don Carlos (de Guevara?)]: ques enemiga de luto y de duelo / la grana quel março contino floresce.

luxuria: cfr. **lujuria**

luz: s. f., 'luce'
OD 1.77 [Mosén Juan Tallante]: vn dia del cuento vicessimo quarto / del mes postrimero de tu dulce parto / llegando se ya la luz del pauilo.
OD 1.167 [Mosén Juan Tallante]: alli do el colejo fue clarificado / de aquella luz vera que fue prometida.
OD 6.30 [Mosén Juan Tallante]: quen aquella vera luz / exercistes vuestro officio.
OD 7.66 [Mosén Juan Tallante]: Celeste luz infallible / si enel flaco dezir mio / algo me fuere impossible.
OD 7.102 [Mosén Juan Tallante]: Confiando enaquel trino / yen vos madre dela luz.
OD 9.81 [Mosén Juan Tallante]: Luz del seno paternal / quenel vientre virginal / descendiste aser mezclado / enlo terreno.
OD 13.38 [Mosén Juan Tallante]: Va muy pecador y reo / ante tan perfeta luz / acuestas tu santa cruz / tal qual yua el cireneo.
OD 15.43 [Mosén Juan Tallante]: Te miro fragrante rosa / luz de vida / por la mas marauillosa / y escogida.
OD 18.165 [Sazedo]: En tus braços le pusieron / decendido dela cruz / tus ojos llantos hizieron / en ver que biuo le vieron / y era muerta ya su luz.
OD 21.26 [Sazedo]: Sin comienzo medio y cabo / el es luz y vida y todo / poderoso.
OD 25.27 [Pero Guillén de Segovia]: Tu nos diste ley bendita / dela cruz / tu eres luz dela luz / infinita.
OD 28b.43 [Tapia]: La falsa gloria del mundo / cuyo bien es mal que dura / cuya luz escuridad / yo lo digo quelo se.
OD 32.8 [Soria]: Delos buenos alegria / delos malos gran consuelo / luz sobrel mas claro dia / señal por donde se guia / el camino paral cielo.
OD 34.137 [Losada]: Dadme el don queles troxistes / de perfeta luz y ciencia / como aellos la infundistes / por que de mis males tristes / alimpie yo mi conciencia.
OD 39c.74 [Tapia]: Luz que nos lleua asaluar / carro que nos acarrea / ymagen para adorar / bendito se ha de llamar / ombre que tu gesto vea.
OD 43.9 [Marqués de Santillana]: gozate luz reuerida / segun el euangelista / por la madre del bautista / annunciando la venida.
Sant 6.145: O luz eterna diafana / fulgida y neta claror / madre del primero amor / y de jupiter cercana.
Mena, FPG (__)
GManr 1.298 [Gómez Manrique]: Creo que no desseauan / los quen tiniebras estauan / con mayor ansia la luz / queles vino por la cruz / del mexias quesperauan.
LE, SR, VA (__)
Burgos 1.5: La luz radiante de ques alumbrado / el orbe terreno tanto duraua / en nuestro emisperio quanto moraua / la madre de aleto por punto y por grado.
Burgos 1.257: Y dixe inclinado/o luz de saber / o fuente manante melifluos licores / de quien los mas hartos mas quieren tener / y muy mas aprenden los muy sabidores.
Burgos 1.1174: Maestro de quantos supieron hablar / fue luz de oradores y luz de saber / por cierto su lengua aurie menester / quien bien sus virtudes quisiesse loar.
DLH, LV, HM (__)
RC 2.1 [Rodrigo Cota]: Vista ciega luz escura / gloria triste vida muerta / ventura de desuentura / lloro alegre risa incierta.
FV 1a [1b].275 [Francisco Vaca]: Por esta nuestros pecados / se perdonan con sus ruegos / por esta fuemos cobrados / por esta luz alumbrados / de muy perdidos y ciegos.
Cost (__)
Suar 1.231 [Suárez]: Soys la luz que lumbre da / al nubloso coraçon / soys el bien mayor daca / soys el templo dondesta / toda nuestra deuocion.
Cart 26.375.378 [Cartagena]: Si no dime quando viste / la luz de quien te venciste / de verla que tal quedaste / piensas que por que cegaste / quen su luz mella heziste.
JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG, CR, MA, DSP, LS (__)
GSB 1.379 [Garci Sánchez de Badajoz]: luz despues mi alma espera / por que fue tan bien gastado / mi breue tiempo en seruiros / que mejor ser no pudiera.
C (__)
R 18d:trob.4 [Anónimo]: La luz crescida muy clara / es perdida ya enla corte.
Inv, GM, V (__)
P-R 2a.9 [Juan de Mena]: En cuyas manos la luz soberana / quiso que luzgan las armas y toga.
P-R 2a.25 [Juan de Mena]: Mostradme caudillo y luz de discretos / qual es el padre si [sic] se suena.

P-R 2b.16 [Santillana]: yo no dubdo luego que presto seres / meritamente ygual delos tres / quen la poesia son luz diafana.
P-R 18b.18 [Obispo de Chafalú]: Despues quel gran padre nuestro / perdio la luz dela fe.
Manr 1.100: queda muerto y no enterrado / ascuras sin luz ni cirios.
Manr Coplas (__)

Luzbel: n. p. pers., 'Lucifero'
OD, Sant, Mena, FPG, GManr, LE, SR, VA, Burgos, DLH, LV, HM, RC, FV, Cost, Suar, Cart, JRP, BT, PT, RD, Gue, JAG (__)
CR 1.41 [Comendador Román]: Yo nascido de luzbel / moro siempre por refran.
MA, DSP, LS, GSB, C, R, Inv, GM, V, P-R, Manr, Manr Coplas (__)

luzentora: cfr. **lucentor**
luzero: cfr. **lucero**
luzillo: cfr. **lucillo**
luzir: cfr. **lucir**